

AFD AGREEMENT No. CAR1033

DRAFT

CREDIT FACILITY AGREEMENT

dated as of [●]

between

AGENCE FRANÇAISE DE DEVELOPPEMENT

the Lender

and

THE REPUBLIC OF ARGENTINA

the Borrower

TABLE OF CONTENTS

1.	DEFINITIONS AND INTERPRETATION	6
1.1	Definitions	6
1.2	Interpretation	6
2.	FACILITY, PURPOSE AND CONDITIONS OF UTILISATION	6
2.1	Facility.....	6
2.2	Purpose	6
2.3	Monitoring.....	6
2.4	Conditions precedent.....	6
3.	DRAWDOWN OF FUNDS	7
3.1	Drawdown amounts.....	7
3.2	Drawdown request.....	8
3.3	Payment completion	9
3.4	Payment mechanics	9
3.5	Deadline for the first Drawdown	12
3.6	Deadline for Drawdown of the Funds	12
4.	INTEREST	13
4.1	Interest Rate	13
4.2	Calculation and payment of interest.....	14
4.3	Late payment and default interest	14
4.4	Communication of Interest Rates	15
4.5	Effective Global Rate (<i>Taux Effectif Global</i>)	15
5.	CHANGE TO THE CALCULATION OF INTEREST	16
5.1	Market Disruption Event.....	16
5.2	Replacement of Screen Rate	16
6.	FEES	18
6.1	Commitment fees	18
6.2	Appraisal Fee	18
7.	REPAYMENT.....	18
8.	PREPAYMENT AND CANCELLATION	18
8.1	Voluntary prepayment.....	18
8.2	Mandatory prepayment	19
8.3	Cancellation by the Borrower	20
8.4	Cancellation by the Lender	20
8.5	Restrictions.....	20
9.	ADDITIONAL PAYMENT OBLIGATIONS	21
9.1	Costs and expenses	21
9.2	Cancellation Indemnity	21
9.3	Prepayment Indemnity	21
9.4	Taxes and duties	22
9.5	Additional Costs	22
9.6	Currency indemnity.....	22
9.7	Due dates	23
10.	REPRESENTATIONS AND WARRANTIES	23
10.1	Power and authority	23
10.2	Validity and admissibility in evidence	23
10.3	Binding obligations	24
10.4	No filing or stamp taxes	24

10.5	Transfer of funds	24
10.6	No conflict with other obligations.....	24
10.7	No proceedings pending or threatened.....	24
10.8	Governing law and enforcement	25
10.9	No default.....	25
10.10	No misleading information.....	25
10.11	Project Documents	25
10.12	Project Authorisations	25
10.13	Procurement	25
10.14	<i>Pari passu</i> ranking	26
10.15	Origin of funds, Acts of Corruption, Fraud and Anti-Competitive Practices.....	26
10.16	No Material Adverse Effect	26
10.17	No adverse consequences.....	26
10.18	Acts of commercial nature	26
10.19	No omissions.....	26
11.	UNDERTAKINGS.....	27
11.1	Compliance with Laws, Regulations and Obligations	27
11.2	Authorisations	27
11.3	Project Documents	27
11.4	Implementation and preservation of the Project.....	27
11.5	Procurement	28
11.6	Environmental and social responsibility	28
11.7	Additional financing.....	30
11.8	<i>Pari passu</i> ranking	30
11.9	Project Accounts	30
11.10	Inspections.....	30
11.11	Project evaluation.....	30
11.12	Implementation of the Project	30
11.13	Origin of funds, no Acts of Corruption, Fraud or Anti-Competitive Practices	31
11.14	Visibility and communications.....	31
12.	INFORMATION UNDERTAKINGS	31
12.1	Financial Information.....	31
12.2	Progress Report	31
12.3	Co-Financing.....	32
12.4	Information and miscellaneous	32
13.	EVENTS OF DEFAULT.....	32
13.1	Events of Default.....	32
13.2	Acceleration	35
13.3	Notification of an Event of Default.....	36
14.	ADMINISTRATION OF THE FACILITY.....	36
14.1	Payments	36
14.2	Set-off.....	36
14.3	Business Days	36
14.4	Currency of payment.....	37
14.5	Day count convention.....	37
14.6	Place of payment	37
14.7	Payment Systems Disruption	38
15.	MISCELLANEOUS	38
15.1	Language	38
15.2	Certifications and determinations.....	38
15.3	Partial invalidity	38
15.4	No Waiver	38

15.5	Assignment.....	39
15.6	Legal effect.....	39
15.7	Entire agreement	39
15.8	Amendments	39
15.9	Confidentiality and disclosure of information.....	39
15.10	Limitation	39
15.11	Hardship	40
15.12	Free transfer of funds	40
15.13	Indemnification by the Borrower	40
16.	NOTICES	41
16.1	In writing and addresses.....	41
16.2	Delivery.....	41
16.3	Electronic communications	42
17.	GOVERNING LAW, ENFORCEMENT AND CHOICE OF DOMICILE	42
17.1	Governing Law.....	42
17.2	Arbitration	42
17.3	Service of process.....	42
18.	DURATION	43
SCHEDULE 1A - DEFINITIONS		44
SCHEDULE 1B - CONSTRUCTION		57
SCHEDULE 2 - PROJECT DESCRIPTION		58
SCHEDULE 3 - FINANCING PLAN.....		60
SCHEDULE 4 - CONDITIONS PRECEDENT		62
SCHEDULE 5A - FORM OF DRAWDOWN REQUEST		65
SCHEDULE 5B - FORM OF CONFIRMATION OF DRAWDOWN AND RATE		67
SCHEDULE 5C - FORM OF RATE CONVERSION REQUEST		69
SCHEDULE 5D - FORM OF RATE CONVERSION CONFIRMATION		70
SCHEDULE 6 - AFD'S COVENANT OF INTEGRITY.....		71
SCHEDULE 7 - INFORMATION THAT THE LENDER IS AUTHORIZED EXPRESSLY TO DISCLOSE ON THE LENDER'S WEBSITE (IN PARTICULAR ON ITS OPEN DATA PLATFORM).....		72
SCHEDULE 7.1 - TRANSACTION INFORMATION NOTICE.....		73
SCHEDULE 8 - NON-EXHAUSTIVE LIST OF ENVIRONMENTAL AND SOCIAL DOCUMENTS WHICH THE BORROWER PERMITS TO BE DISCLOSED IN CONNECTION WITH ENVIRONMENTAL AND SOCIAL COMPLAINTS MECHANISM		75

CREDIT FACILITY AGREEMENT

BETWEEN:

- (1) **THE REPUBLIC OF ARGENTINA**, represented by Sergio Tomás Massa, in his capacity as Minister of Economy appointed by Decree No. 453, who is duly authorized to sign this Agreement,
 (“Argentina” or the “Borrower”);

AND

- (2) **AGENCE FRANCAISE DE DEVELOPPEMENT**, a French public entity governed by French law, with registered office at 5, Rue Roland Barthes, 75598 Paris Cedex 12, France, registered with the Trade and Companies Register of Paris under number 775 665 599, represented by Lorena Chara, in her capacity as AFD Country Director for Argentina duly authorised to sign this Agreement,
 (“AFD” or the “Lender”);
(hereinafter jointly referred to as the “Parties” and each a “Party”);

WHEREAS:

- (A) The Borrower intends to contribute to the decarbonization of the energy sector, improve quality of life for citizens, and promote economic development in the country, through investments that enable a sustainable, reliable, and efficient supply of electric power by expanding and modernizing electric power transmission systems (the “Project”), as described further in Schedule 2 (*Project Description*).
- (B) The Borrower has requested that the Lender makes a facility available for the purposes of financing the Project in part.
- (C) Pursuant to the resolution No. C20230262 of its Board of directors dated 20 April 2023, the Lender has agreed to make the Facility available to the Borrower pursuant to the terms and conditions of this Agreement.
- (D) The Project will be co-financed by the Inter American International Bank (the “IDB”) through a loan of a principal amount of two hundred million US Dollars (USD 200,000,000) and the European Investment Bank (the “EIB”) through a loan of a principal amount of one hundred million EUR (EUR 100,000,000), as described further in Schedule 3 (*Financing Plan*).
- (3) According to the co-financing agreement [entered into / to be entered into] between the Lender and IDB on [●] (the “Co-Financing Agreement”), AFD has agreed to delegate certain tasks/services to the IDB in connection with the implementation of the Project.

THEREFORE THE PARTIES HAVE AGREED AS FOLLOWS:

1. DEFINITIONS AND INTERPRETATION

1.1 Definitions

Capitalised words and expressions used in this Agreement (including those appearing in the recitals above and in the Schedules) shall have the meaning given to them in Schedule 1A (*Definitions*), except as otherwise provided in this Agreement.

1.2 Interpretation

Words and expressions used in this Agreement shall be construed pursuant to the provisions of Schedule 1B (*CONSTRUCTION*), unless the contrary intention appears.

2. FACILITY, PURPOSE AND CONDITIONS OF UTILISATION

2.1 Facility

Subject to the terms of this Agreement, the Lender makes available to the Borrower a Facility in a maximum aggregate amount of one hundred million euros (EUR 100,000,000).

2.2 Purpose

The Borrower undertakes to apply all amounts borrowed by it under this Facility exclusively towards financing Eligible Expenses, including Taxes in accordance with the Project's description set out in Schedule 2 (*Project Description*) and the Financing Plan set out in Schedule 3 (*Financing Plan*).

2.3 Monitoring

The Lender shall not be held responsible for the use of any amount borrowed which is not in accordance with the provisions of this Agreement.

2.4 Conditions precedent

- (a) No later than the Signing Date, the Borrower shall provide to the Lender all of the documents set out in Part I of Schedule 4 (*Conditions Precedent*).
- (b) A Drawdown Request may not be delivered to the Lender unless:
 - (i) in the case of the first Drawdown, the Lender has received all of the documents listed in Part II of Schedule 4 (*Conditions Precedent*) and has notified the Borrower that such documents are satisfactory in form and substance;
 - (ii) in case of any subsequent Drawdown, the Lender has received all of the documents set out in Part III of Schedule 4 (*Conditions Precedent*) and has notified the Borrower that such documents are satisfactory in form and substance; for the Lender and the Lead Co-Financier;
 - (iii) on the date of the Drawdown Request and on the proposed Drawdown Date for the relevant Drawdown, no Payment Systems Disruption Event has occurred and the conditions set out in this Agreement have been fulfilled as well as the following:
 - (1) no negative conclusions have been issued by the International Monetary Fund (the “IMF”) on the implementation of the program entitled

“Extended Fund Facility for Argentina” approved by the IMF’s executive board on March 25, 2022, which could result in a suspension of such program;

- (2) in the opinion of the Lender, no substantial change has occurred in the macro-economic situation of the Borrower;
- (3) no Event of Default has occurred and is continuing or would be reasonably expected to result from or after the proposed Drawdown;
- (4) no Co-Financiers have suspended its payments in relation to the Project;
- (5) the Drawdown Request has been made in accordance with the terms of Clause 3.2 (*Drawdown request*) to the satisfaction of the Lender and Lead Co-Financier;
- (6) each representation given by the Borrower in relation to Clause 10 (*Representations and warranties*) is true and correct on and as of the date of the relevant Drawdown with the same effect as if those representations and warranties had been made on and as of the date of that Drawdown;
- (7) the previous Advance was used in accordance with this Agreement to the satisfaction of the Lender and Lead Co-Financier;
- (8) all applicable taxes and stamp duties due and payable, if any, arising in connection with the execution, delivery and performance of this Agreement and any ancillary documentation shall have been paid in full by the Borrower or arrangements satisfactory to the Lender and the Lead Co-Financier for the payment thereof have been made;
- (9) since the Signing Date, there shall have been no change, event or development (whether or not covered by insurance) which has had, or could reasonably be expected to have, individually or in the aggregate, a Material Adverse Effect; and
- (10) there shall not (i) be in effect any statute, regulation, order, decree or judgment of any Authority that makes illegal or enjoins or prevents the consummation of the Facility, or (ii) have been commenced any action or proceeding that seeks to prevent or enjoin the Facility.

3. DRAWDOWN OF FUNDS

3.1 Drawdown amounts

The Facility will be made available to the Borrower during the Availability Period, in several Drawdowns, provided that the number of Drawdowns shall not exceed thirty (30).

The amount of the proposed Drawdown shall be a minimum of one hundred thousand Euros (EUR 100,000) or an amount equal to the Available Credit if such amount is less than one hundred thousand Euros (EUR 100,000).

The Lead Co-Financier and the Lender agreed to co-finance part of the activities and costs of the Project on a joint basis and *pari passu* principles. In case the Lender is not able to fund a drawdown requested by the Borrower in relation to the Project, either (i) because this Agreement is executed after the date that drawdown was made or because (ii) the requested drawdown does not meet the eligibility criteria hereunder, then in order to ensure the application of the *pari passu* principle of the Co-Financing Agreement and this Agreement in the funding of the Project, the

Borrower acknowledges that the Lead Co-Financier shall have the right to increase the amount(s) of the funds to be drawn down from the Lender in the following requested Drawdown(s) until the *pari passu* has been met taking into consideration the amount(s) requested by the Borrower to the Lead Co-Financier and to the Lender through the Lead Co-Financier in application to Clause 3.2 below and the amount(s) drawn down in the previous drawdown(s) in relation to the Project.

To that end, a disbursement plan for the Project structured on a semesterly basis shall be defined by the Lender, the Borrower and the Lead Co-Financier, who shall convene every six (6) months during the Availability Period to review the disbursement plan of the Project and to monitor adherence to the agreed-upon financing shares.

3.2 Drawdown request

- (a) Provided that the conditions set out in Clause 2.4(b)(i) (*Conditions precedent*) are satisfied, the Borrower may draw on the Facility by delivery to the Lender of a duly completed Drawdown Request in accordance with the following, and as described under the Co-Financing Agreement:
 - (i) first, it shall send an electronic copy of the Withdrawal Application to the Lead Co-Financier as set out under the IDB Policies, together with all the supporting documents required for the relevant conditions precedent fulfilment, and send the copy of such Withdrawal Application to the Lender;
 - (ii) then, the Lead Co-Financier shall (i) assess the Withdrawal Application and all the supporting documents submitted, in accordance with its applicable internal rules and procedures, on behalf, and in the name, of the Lender and (ii) verify that the amount requested under the Withdrawal Application complies with the co-financing requirements under the Co-Financing Agreement in particular regarding the application of the *pari passu* principle as described in Clause 3.1 above;
 - (iii) in case the verification is satisfactory to the Lead Co-Financier, the latter will notify the Lender in writing of such result through a disbursement notice (the "**Drawdown Order**"); and
 - (iv) the Borrower shall then send to the Lender a hard copy of the duly completed and signed Drawdown Request which shall be delivered at the address specified in Clause 16.1 (*In writing and addresses*).

For the avoidance of doubt, the delegation by the Lender to the Lead Co-Financier of the tasks related to the Drawdowns shall not prevent the Lender from refusing a Drawdown if, in the opinion of the Lender, the conditions for such Drawdown are not met to the Lender's reasonable satisfaction.

- (b) Each Drawdown Request is irrevocable and will be regarded as having been duly completed if:
 - (i) the Drawdown Request is substantially in the form set out in Schedule 5A (*FORM OF DRAWDOWN REQUEST*);
 - (ii) the Drawdown Request is received by the Lender at the latest fifteen (15) Business Days prior to the Deadline for Drawdown;
 - (iii) the proposed Drawdown Date is a Business Day falling within the Availability Period;

- (iv) the amount of the Drawdown complies with Clause 3.1 (*Drawdown amounts*); and
- (v) all of the documents set out in Part III of Schedule 4 (Conditions Precedent) for the purposes of the Drawdown are attached to the Drawdown Request, comply with the abovementioned Schedule and with the requirements of Clause 3.4 (*Payment mechanics*), and are in form and substance satisfactory to the Lender.

Any documentary evidence, such as bills or paid invoices, shall include the reference number and date of the relevant payment order. The Borrower undertakes to keep, for a period of ten (10) years from the last Drawdown under the Facility, possession of the documentary evidence originals, to make such evidence available to the Lender at any time and to provide the Lender with Certified copies or duplicates of such evidence as the Lender may request.

3.3 Payment completion

Subject to Clause 14.7 (*Payment Systems Disruption*), if each of the conditions set out in Clause 2.4(a) (*Conditions precedent*) of this Agreement has been met, the Lender shall make the requested Drawdown available to the Borrower no later than the Drawdown Date.

The Lender shall provide the Borrower with a letter of Drawdown confirmation substantially in the form set out in Schedule 5B (*FORM OF CONFIRMATION OF DRAWDOWN AND RATE*).

3.4 Payment mechanics

The Facility shall be made available in the form of direct payments or Advances, as set out below.

3.4.1 Direct payments to Contractors

Subject to the conditions set out under Clause 2.4 (*Conditions precedent*) and Clause 3.2 (*Drawdown request*), the Borrower may request that the proceeds of a Drawdown are made available directly to any Contractors who are owed money under any procurement contracts for the supply of goods, services and other works entered into for the purposes of implementing all or part of the Eligible Expenses of the Project, and subject to the Lender's consent that the relevant Drawdown be done in a convertible and transferable currency other than Euro in accordance with the provision of Clause 14.6 (*Place of payment*), and as the case may be by attaching to the Withdrawal Application the supporting documents listed in accordance with the applicable internal rules and procedures of the Lead Co-Financier.

The Borrower hereby authorises the Lender to make direct payments in accordance with the above paragraph from the proceeds of a Drawdown. Neither the Lead Co-Financier nor the Lender will not be bound, at any time, to verify whether there is a restriction of any nature in connection with the requested Drawdown. The Lead Co-Financier and the Lender reserve the right to reject such request if one of them becomes aware of any restriction.

The Lead Co-Financier and the Lender shall not be liable in any way whatsoever in relation to the Drawdowns and the Borrower waives any action it may have against them in this respect. The Borrower shall indemnify the Lead Co-Financier and the Lender against any cost, loss or liability which the Lead Co-Financier or the Lender may incur in relation to third party actions against them in respect any Drawdown made pursuant to this Clause 3.4.1 (*Direct payments to Contractors*).

The Borrower acknowledges that any amount paid by the Lender pursuant to this Clause 3.4.1 will be a Drawdown and that it shall repay in full to the Lender all amounts drawn

under the Facility pursuant to this Clause, together with, and including but not limited to, all interest accrued on those amounts as from the relevant Drawdown Dates.

3.4.2 Advances

The Borrower shall also be entitled to request Drawdowns under the Facility in the form of advances (“**Advance(s)**”) paid into the AFD Project Account (as defined below).

(a) Opening of the Projects Accounts

The Borrower shall maintain an account of the Undersecretary of International Financial Relations for Development of the Ministry of Economy (or any successor thereof) in the Central Bank of the Republic of Argentina for the sole purpose of receiving the proceeds of any Drawdown denominated in Euros and transferring them to the AFD Project Account (as defined below) within five (5) Business Days (the “**Euro Bank Account**”).

The Borrower shall open and maintain an account in the Republic of Argentina in the name of the Project (the “**AFD Project Account**”), at an Acceptable Bank (the “**Account Bank**”), for the sole purpose of (i) receipt of the Drawdowns from the Euro Bank Account and conversion thereof to US Dollars, (ii) payment of Eligible Expenses in US Dollars and/or (iii) transfer of the funds to the Pesos Project Account (as defined below) as set out below.

The Borrower shall open and maintain a Pesos denominated account in the Republic of Argentina in the name of the Project (the “**Pesos Project Account**”) at the Account Bank for the sole purpose of (i) receipt of the proceeds of the Drawdown from the Euro Bank Account and (ii) payment of the Eligible Expenses in Pesos.

It is specified that the Lender agrees on a temporarily basis, and at the latest until January 6, 2025, to allow the Borrower to transfer the funds of the Drawdowns from the AFD Project Account before such funds are transferred to the Pesos Bank Account, to a capitalizing pesos denominating account in the Republic of Argentina in the name of the Project (the “**Export Bank Account**”), which shall be opened and maintained at the Account Bank for the sole purpose of (i) receipt of the proceeds of the Drawdown from the AFD Project Account and (ii) transfer to the Pesos Account as defined below.

The Euro Bank Account, the AFD Project Account, the Export Bank Account and the Pesos Project Account are jointly defined as the “**Project Accounts**”.

The Borrower hereby undertakes to waive, and procure that the Account Bank waives, any right of set-off, counterclaim, compensation, deduction or retention, that either the Borrower or the Account Bank may have in respect of any of the Project Accounts and any other account opened in the name of the Borrower at the Account Bank or in respect of any other debt of the Borrower.

In the event that the Account Bank ceases to be an Acceptable Bank, the Lender may instruct the Borrower to replace the Account Bank with another Acceptable Bank. The Borrower hereby undertakes to replace the Account Bank promptly at its own cost immediately upon the Lender’s first demand.

(b) Initial Advance

Provided that the conditions set out in Clause 2.4 (*Conditions precedent*) have been satisfied, the Lender shall pay to the AFD Project Account an initial

Advance of the amount specified in the corresponding Drawdown Order delivered by the Lead Co-Financier to the Lender.

(c) Additional Advances

Additional Advances will be made upon the Borrower's request in accordance with the procedure set forth under Clause 3.2 and subject to the conditions referred to in Clause 2.4 (*Conditions precedent*).

(d) Final Advance

Unless the Lender agrees otherwise, the final Advance shall be paid in accordance with the same conditions as the other Advances and, if applicable, shall take into account any change in the Financing Plan as agreed upon between the Parties.

(e) Justification for use of Advances

The Borrower agrees to deliver to the Lender:

(i) no later than the Deadline for Use of Funds, a certificate signed by an authorised signatory of the Borrower certifying that one hundred per cent (100%) of all Advances have been used and providing a detailed breakdown of all sums paid in respect of the Eligible Expenses in the relevant period; and

(ii) without prejudice of the preparation of previous audit reports in accordance with Clause 3.4.2(h) (*Control and audit*), no later than six (6) months after the date of delivery of the certificate referred to in subparagraph (i) above, a final audit report of the Project Accounts (the "**Final Audit Report**"), carried out in accordance with the provisions of the Lead Co-Financier Loan Agreement and IDB Policies. The appointed auditor shall verify that all amounts drawn under the Facility and paid into the Project Accounts have been used in accordance with the terms and conditions of this Agreement.

(f) Applicable exchange rate

Eligible Expenses shall be paid from the AFD Project Account and the Pesos Project Account, as referred in Clause 3.4.2(a) (*Opening of the Project Accounts*).

If any Eligible Expenses are denominated in a currency other than Euro, the Borrower shall convert the invoice amount into the equivalent amount in Euros in accordance with the provisions of the Lead Co-Financier Loan Agreement and IDB Policies.

All costs, expenses and Taxes in connection with any conversion under this Clause shall be fully assumed by the Borrower.

(g) Deadline for Use of Funds

The Borrower agrees that all funds paid in the form of Advances shall be used in full to pay Eligible Expenses no later than the Deadline for Use of Funds.

(h) Control and audit

The Borrower agrees that, during the Drawdown Period, the Project Accounts shall be audited in accordance with the provisions of the Lead Co-Financier Loan

Agreement and IDB Policies. These audits shall be carried out by an independent and reputable auditing firm, appointed by the Borrower, subject to the Lead Co-Financier and the Lender's no-objection on the terms of reference of the audit mission and, subject to the Lead Co-Financier's no-objection on the appointed auditing firm. All audit costs shall be paid by the Borrower. The auditing firm shall verify that all amounts drawn under the Facility and paid into the Project Accounts have been used in accordance with the terms of this Agreement.

Audit reports shall be made available by the Borrower to the Lender through the Lead Co-Financier. The Lender may also directly request the delivery by the Borrower of such audit report.

During the Drawdown Period, the Lender may carry out, or procure that a third party carries out on its behalf and at the cost of the Borrower, random inspections rather than systematic control of documentary evidence. The Lender shall make its best efforts to procure for a cost-efficient reasonable structure for the inspections mentioned in this Clause.

(i) Failure to justify the use of Advances by the Deadline for Use of Funds

The Lender may request that the Borrower repays all amounts in respect of which utilisation has not been duly or sufficiently justified in accordance with Clause 3.4.2(e) (*Justification for Use of Advances*), together with all other sums standing to the credit of the Project Accounts on the Deadline for Use of Funds. The Borrower shall repay such amounts to the Lender within twenty (20) calendar days of receipt of such notification from the Lender. Any repayment by the Borrower under this Clause shall be treated as a mandatory prepayment in accordance with the provisions of Clause 8.2 (*Mandatory prepayment*).

(j) Retention of documents

The Borrower shall retain documentary evidence and other documents in connection with the Project Accounts and use of the Advances for a period of ten (10) years from the date of the last Drawdown under the Facility.

The Borrower undertakes to deliver such documentary evidence and other documents to the Lender, or to any auditing firm appointed by the Lender, upon the Lender's request.

3.5 Deadline for the first Drawdown

The first Drawdown shall occur at the latest on the Deadline for the First Drawdown.

In case the first Drawdown does not occur in the above-mentioned period, the Lender shall be entitled to cancel the Facility in accordance with Clause 8.4 (*Cancellation by the Lender*), except where the Lender and the Borrower have agreed to postpone the Deadline for the First Drawdown on the basis of fees and/or new financial conditions which will be formalized in writing between the Parties.

3.6 Deadline for Drawdown

The Drawdown of the full amount of the Facility shall occur at the latest on the Deadline for Drawdown.

In case the Facility is not drawn entirely before the above-mentioned deadline, the Lender shall be entitled to cancel the Available Facility in accordance with Clause 8.4 (*Cancellation by the Lender*), except where the Lender and the Borrower have agreed to postpone the Deadline for

Drawdown on the basis of fees and/or new financial conditions which will be formalized in writing between the Parties.

4. INTEREST

4.1 Interest Rate

4.1.1 Selection of Interest Rate

Subject to the conditions set in this Clause 4.1, for each Drawdown, the Borrower may select a fixed Interest Rate or a floating Interest Rate, which shall apply to the amount set out in the relevant Drawdown Request, by stating the selected Interest Rate, i.e., fixed or floating, in the Drawdown Request delivered to the Lender substantially in the form set out in Schedule 5A (*Form of Drawdown Request*), subject to the following conditions:

(i) Floating Interest Rate

The Borrower may select a floating Interest Rate, which shall be the percentage rate per annum, being the aggregate of:

- six-month EURIBOR , or, as the case may be, the Replacement Benchmark plus any Adjustment Margin, as determined in accordance with the provisions of Clause 5 (*Change to the calculation of interest*) of the Agreement; and
- the Margin.

Notwithstanding the above, in the case of the first Drawdown, if the first Interest Period is less than one hundred and thirty-five (135) days, the applicable EURIBOR shall be:

- one-month EURIBOR, or, as the case may be, the Replacement Benchmark plus any Adjustment Margin, as determined in accordance with the provisions of Clause 5 (*Change to the calculation of interest*) of the Agreement, if the first Interest Period is less than sixty (60) days; or
- three-month EURIBOR, or, as the case may be, the Replacement Benchmark plus any Adjustment Margin, as determined in accordance with the provisions of Clause 5 (*Change to the calculation of interest*) of the Agreement if the first Interest Period is between sixty (60) days and one hundred and thirty-five (135) days.

(ii) Fixed Interest Rate

Provided that the amount of a requested Drawdown is equal to or greater than three million Euros (EUR 3,000,000), the Borrower may select a fixed Interest Rate for such requested Drawdown. The fixed Interest Rate shall be the Fixed Reference Rate increased or decreased by any fluctuation between the Index Rate at Signing Rate Setting Date and the Index Rate for the relevant Rate Setting Date.

The Borrower may specify in the Drawdown Request a maximum amount for fixed Interest Rate. If the fixed Interest Rate as calculated on the Rate Setting Date exceeds the maximum amount for fixed Interest Rate specified in the relevant Drawdown Request, such Drawdown Request shall be cancelled and the Drawdown amount specified in the cancelled Drawdown Request shall be credited to the Available Credit.

4.1.2 Minimum Interest Rate

The Interest Rate determined in accordance with Clause 4.1.1 (*Selection of Interest Rate*), regardless of the elected option, shall not be less than zero point twenty-five per cent (0.25%) per annum, notwithstanding any decline in the Interest Rate.

4.1.3 Conversion from a floating Interest Rate to a fixed Interest Rate

(i) Rate Conversion upon the Borrower's request

The Borrower may request at any time that the Lender converts the floating Interest Rate applicable to a Drawdown or several Drawdowns to a fixed Interest Rate, provided that the amount of such Drawdown or aggregate amount of Drawdowns (as applicable) is equal to, or higher than, three million Euros (EUR 3,000,000).

To this effect, the Borrower shall send to the Lender a Rate Conversion Request substantially in the form set out in Schedule 5C (*FORM OF RATE CONVERSION REQUEST*). The Borrower may specify in the Rate Conversion Letter a maximum amount for fixed Interest Rate. If the fixed Interest Rate as calculated on the Rate Setting Date exceeds the maximum amount for fixed Interest Rate specified by the Borrower in the Rate Conversion Request, such Rate Conversion Request will be automatically cancelled.

The fixed Interest Rate will be effective two (2) Business Days after the Rate Setting Date.

(ii) Rate Conversion mechanics

The fixed Interest Rate applicable to the relevant Drawdown(s) shall be determined in accordance with Clause 4.1.1(ii) (*Fixed Interest Rate*) above on the Rate Setting Date referred to in subparagraph (i) above above.

The Lender shall send to the Borrower a letter of confirmation of Rate Conversion substantially in the form set out in Schedule 5D (*FORM OF RATE CONVERSION CONFIRMATION*).

A Rate Conversion is final and effected without costs.

4.2 Calculation and payment of interest

The Borrower shall pay accrued interest on Drawdown(s) on each Payment Date.

The amount of interest payable by the Borrower on a relevant Payment Date and for a relevant Interest Period shall be equal to the sum of any interest owed by the Borrower on the amount of the Outstanding Principal in respect of each Drawdown. Interest owed by the Borrower in respect of each Drawdown shall be calculated on the basis of:

- (i) the Outstanding Principal owed by the Borrower in respect of the relevant Drawdown as at the immediately preceding Payment Date or, in the case of the first Interest Period, on the corresponding Drawdown Date;
- (ii) the exact number of days which have accrued during the relevant Interest Period on the basis of a three hundred and sixty (360) day year; and
- (iii) the applicable Interest Rate determined in accordance with the provisions of Clause 4.1 (*Interest Rate*).

4.3 Late payment and default interest

- (a) Late payment and default interest on all amounts due and unpaid (except for interest)

Without limiting the remedies available to the Lender under this Agreement or otherwise permitted by applicable law, if the Borrower fails to pay any amount payable by it to the Lender under this Agreement (whether a payment of principal, a Prepayment Indemnity, any fees or incidental expenses of any kind except for any unpaid overdue interest) on its due date (whether at stated maturity or upon acceleration), interest shall accrue on the overdue amount, to the extent permitted by law, from the due date up to the date of actual payment (both before and after a judgment or an arbitral award, if any) at the Interest Rate applicable to the current Interest Period (default interest) increased by three point five per cent. (3.5%) (late-payment interest). No formal prior notice from the Lender shall be necessary.

- (b) Late payment and default interest on unpaid overdue interest

Without limiting the remedies available to the Lender under this Agreement or otherwise permitted by applicable law, interest which has not been paid on its due date (whether at stated maturity or upon acceleration) shall bear interest, provided they have remained unpaid for one (1) year and to the extent permitted by law, at the Interest Rate applicable to the ongoing Interest Period (default interest), increased by three point five per cent. (3.5%) (late-payment interest), to the extent that such Interest has been due and payable for at least one (1) year. No formal prior notice from the Lender shall be necessary.

The Borrower shall pay any outstanding interest under this Clause 4.3 (*Late payment and default interest*) immediately on demand by the Lender or, otherwise, on each Payment Date following the due date for the outstanding payment.

- (c) Receipt of any payment of late payment interest by the Lender shall neither imply the grant of any payment extension to the Borrower, nor operate as a waiver of any of the Lender's rights hereunder.

4.4 Communication of Interest Rates

The Lender shall promptly notify the Borrower of the determination of each Interest Rate in accordance with this Agreement.

4.5 Effective Global Rate (*Taux Effectif Global*)

In order to comply with Articles L. 314-1 to L.314-5 and R.314-1 et seq. of the French Consumer Code and L. 313-4 of the French Monetary and Financial Code, the Lender informs the Borrower, and the Borrower accepts, that the effective global rate (*taux effectif global*) applicable to the Facility may be valued at an annual rate of [●] per cent ([●]%) on the basis of a three hundred and sixty-five (365) day year and an Interest Period of six (6) months, subject to the following: [**Note to the Borrower: to be further completed**]

- (a) the above rates are given for information purposes only;
- (b) the above rates are calculated on the basis that:
- (i) drawdown of the Facility is in full on the Signing Date;
 - (ii) no Drawdown made available to the Borrower will bear interest on the floating rate; and

- (iii) the fixed rate for the duration of the facility should be equal to [●] per cent. ([●]%) per annum; [**Note to the Borrower: to be further completed**]
- (c) the above rates take into account the commissions and costs payable by the Borrower under this Agreement, assuming that such commissions and costs will remain fixed and will apply until the expiry of the term of this Agreement. [**Note to the Borrower: to be further completed**]

5. CHANGE TO THE CALCULATION OF INTEREST

5.1 Market Disruption Event

- (a) If a Market Disruption Event affects the interbank market in the Eurozone and it is impossible:
 - (i) for the fixed Interest Rate, to determine the fixed Interest Rate applicable to a Drawdown, or
 - (ii) for the variable Interest Rate, to determine the applicable EURIBOR for the relevant Interest Period, then

the Lender shall inform the Borrower.
- (b) Upon the occurrence of the event described in paragraph (a) above, the applicable Interest Rate, as the case may be, for the relevant Drawdown or for the relevant Interest Period will be the sum of:
 - (i) the Margin; and
 - (ii) the percentage rate per annum corresponding to the cost to the Lender of funding the relevant Drawdown(s) from whatever source it may reasonably select. Such rate shall be notified to the Borrower as soon as possible and, in any case, prior to (1) the first Payment Date for interest owed under such Drawdown for the fixed Interest Rate or (2) the Payment Date for interest owed under such Interest Period for the variable Interest Rate.

5.2 Replacement of Screen Rate

5.2.1 Definitions

“Relevant Nominating Body” means any central bank, regulator, supervisor or working group or committee sponsored or chaired by, or constituted at the request of any of them.

“Screen Rate Replacement Event” means any of the following events or series of events:

- (a) the definition, methodology, formula or means of determining the Screen Rate has materially changed;
- (b) a law or regulation is enacted which prohibits the use of the Screen Rate, it being specified, for the avoidance of doubt, that the occurrence of this event shall not constitute a mandatory prepayment event;
- (c) the administrator of the Screen Rate or its supervisor publicly announces:
 - (i) that it has ceased or will cease to provide the Screen Rate permanently or indefinitely, and, at that time, no successor

- administrator has been publicly nominated to continue to provide that Screen Rate;
- (ii) that the Screen Rate has ceased or will cease to be published permanently or indefinitely; or
 - (iii) that the Screen Rate may no longer be used (whether now or in the future),
- (d) a public announcement is made about the bankruptcy of the administrator of that Screen Rate or any other insolvency proceedings against it, and, at that time, no successor administrator has been publicly nominated to continue to provide that Screen Rate; or
 - (e) in the opinion of the Lender, the Screen Rate has ceased to be used in a series of comparable financing transactions.

“Screen Rate” means EURIBOR or, following the replacement of this rate by a Replacement Benchmark, the Replacement Benchmark.

“Screen Rate Replacement Date” means:

- with respect to the events referred to in items a), d) and e) of the above definition of Screen Rate Replacement Event, the date on which the Lender has knowledge of the occurrence of such event, and,
- with respect to the events referred to in items b) and c) of the above definition of Screen Rate Replacement Event, the earlier of the date beyond which the use of the Screen Rate will be prohibited or the date on which the administrator of the Screen Rate permanently or indefinitely ceases to provide the Screen Rate or the date beyond which the Screen Rate may no longer be used.

- 5.2.2 Each Party acknowledges and agrees for the benefit of the other Party that if a Screen Rate Replacement Event occurs and in order to preserve the economic balance of the Agreement, the Lender, after prior information to the Borrower and consultation in case the Borrower needs additional information, once the internal procedure of implementation of the new rate is completed, may replace the Screen Rate with another rate (the **“Replacement Benchmark”**) which may include an adjustment margin in order to avoid any transfer of economic value between the Parties (if any) (the **“Adjustment Margin”**) and the Lender will determine the date from which the Replacement Benchmark and, if any, the Adjustment Margin, shall replace the Screen Rate and any other amendments to the Agreement required as a result of the replacement of the Screen Rate by the Replacement Benchmark.
- 5.2.3 The determination of the Replacement Benchmark and the necessary amendments will be made in good faith and taking into account, (i) the recommendations of any Relevant Nominating Body, or (ii) the recommendations of the administrator of the Screen Rate, or (iii) the industry solution recommended by professional associations in the banking sector or, (iv) the market practice observed in a series of comparable financing transactions on the replacement date.
- 5.2.4 In case of replacement of the Screen Rate, the Lender will promptly notify the Borrower of the replacement terms and conditions to replace the Screen Rate with

the Replacement Benchmark, which will be applicable as from the first Interest Periods following the Screen Rate Replacement Date.

- 5.2.5 The provisions of Clause 5.2 (*Replacement of Screen Rate*) shall prevail over the provisions of Clause 5.1 (*Market Disruption*).

6. FEES

6.1 Commitment fees

From the Signing Date onwards, the Borrower shall pay to the Lender a commitment fee of zero point fifty per cent (0.50%) per annum.

The commitment fee shall be computed at the rate specified above on the amount of the Available Credit pro-rated for the actual number of days elapsed increased by the amount of any Drawdowns to be made available by the Lender in accordance with any pending Drawdown Requests.

The first commitment fee shall be calculated for the period from (i) the Signing Date (excluded) up to (ii) the immediately following Payment Date (included). Subsequent commitment fees shall be calculated for periods commencing on the day immediately following a Payment Date (included) and ending on the next Payment Date (included).

The accrued commitment fee shall be payable (i) on each Payment Date within the Availability Period; (ii) on the Payment Date following the last day of the Drawdown Period; and (iii) in the event the Available Credit is cancelled in full, on the Payment Date following the effective date of such cancellation.

6.2 Appraisal Fee

No later than thirty (30) calendar days from the Signing Date, and in any case before the first Drawdown, the Borrower shall pay to the Lender an appraisal fee of zero point fifty per cent (0.50%) calculated on the maximum amount of the Facility.

7. REPAYMENT

Following expiry of the Grace Period, the Borrower shall repay the Lender the principal amount of the Facility in eighteen (18) equal semi-annual instalments, due and payable on each Payment Date.

The first instalment shall be due and payable on [•] and the last instalment shall be due and payable on [•]. *[Note to the Borrower: Indicative dates to be confirmed and that will depend on the Signing Date and on the proposed Payment Dates]*

At the end of the Drawdown Period, the Lender shall deliver to the Borrower an amortisation schedule in respect of the Facility taking into account, if applicable, any potential cancellation of the Facility pursuant to Clauses 8.3 (*Cancellation by the Borrower*) and/or 8.4 (*Cancellation by the Lender*).

8. PREPAYMENT AND CANCELLATION

8.1 Voluntary prepayment

The Borrower shall not be entitled to prepay the whole or any part of the Facility prior to the expiration date of the Grace Period.

As from the date referred to in the previous paragraph, the Borrower may prepay the whole or any part of the Facility, subject to the following conditions:

- (a) the Borrower shall notify the Lender of its intention to prepay by not less than thirty (30) Business Days written and irrevocable notice prior to the contemplated prepayment date;
- (b) the amount to be prepaid shall be equal to one or several instalment(s) in principal or the remaining owed amount if less;
- (c) the contemplated prepayment date shall be a Payment Date;
- (d) all prepayments shall be made together with the payment of accrued interest, any fees, indemnities and related costs in connection with the prepaid amount as provided under this Agreement;
- (e) there is no outstanding amount; and
- (f) in case of a prepayment, the Borrower shall have given evidence, satisfactory to the Lender, that it has sufficient committed funding available for the purpose of financing the Project as determined in the Financing Plan.

On the Payment Date on which the prepayment is made, the Borrower shall pay the full amount of the Prepayment Indemnities due and payable pursuant to Clause 9.3 (*Prepayment Indemnity*).

8.2 Mandatory prepayment

The Borrower shall immediately prepay the whole or part of the Facility upon receipt of a notice from the Lender informing the Borrower of any of the following events:

- (a) Illegality: it becomes unlawful for the Lender pursuant to its applicable law to perform any of its obligations as contemplated by this Agreement or to fund or maintain the Facility;
- (b) Additional Costs: the Borrower has refused to pay any Additional Costs referred to in Clause 9.5 (*Additional Costs*);
- (c) Default: the Lender declares an Event of Default in accordance with Clause 13 (*Events of Default*);
- (d) Failure to justify use of funds: the Borrower fails to justify in a manner satisfactory to the Lender the use of the Advances by the Deadline for Use of Funds in accordance with Clause 3.4.2(i) (*Failure to justify the Use of Advances by the Deadline for Use of Funds*);
- (e) Prepayment to a Co-Financier: in relation only to the Co-Financing of the Project, the Borrower prepays all or part of any amounts owed to a Co-Financier under its respective loan co-financing the Project, in which case the Lender shall be entitled to request that the Borrower prepays, as the case may be, the Facility or an amount of the outstanding Facility in proportion with the amount prepaid to that Co-Financier.
- (f) Prepayment in the event of damage loss: [*Note to the Borrower: to be confirmed and that will depend on IDB policies*]
 - (i) [subject to paragraph (ii) below, if the Borrower receives insurance proceeds in an amount in excess of [●] under the Insurance Policies for any damage loss sustained in connection with the Project, the Borrower shall apply such insurance proceeds in prepayment of an equivalent amount of the Facility;
 - (ii) the Borrower shall not be obliged to prepay the Facility pursuant to paragraph (i) above if the Lender approves a reinstatement plan submitted by the Borrower to the Lender; and

- (iii) the prepayment date shall be the Payment Date immediately following receipt by the Borrower of the insurance proceeds referred to in paragraph (i) above.]

In the case of each of the events specified in paragraphs (a), (b) and (c) above, the Lender reserves the right, after having notified the Borrower in writing, to exercise its rights as a creditor in the manner specified in paragraph (b) of Clause 13.2 (*Acceleration*), *provided however* that any mandatory prepayment triggered as a result of paragraphs (a), (b) and (e) above shall not in any case be considered an Event of Default pursuant to the terms of this Agreement.

8.3 Cancellation by the Borrower

Prior to the Deadline for Drawdown, the Borrower may cancel the whole or any part of the Available Credit by giving the Lender a three (3) Business Days' prior notice.

Upon receipt of such notice of cancellation, the Lender shall cancel the amount notified by the Borrower, provided that the Eligible Expenses, as specified in the Financing Plan, are covered in a manner satisfactory to the Lender, except in the event that the Project is abandoned by the Borrower.

8.4 Cancellation by the Lender

The Available Credit shall be immediately cancelled upon delivery of a notice to the Borrower which shall be immediately effective, if:

- (a) the Available Credit is not equal to zero on the Deadline for Drawdown;
- (b) the first Drawdown has not occurred on the Deadline for the First Drawdown;
- (c) an Event of Default has occurred and is continuing; or
- (d) an event referred to in Clause 8.2 (*Mandatory prepayment*) has occurred;

except where, in the case of paragraphs (a) and (b) of this Clause 8.4 (*Cancellation by the Lender*), the Lender has proposed to postpone the Deadline for Drawdown or the Deadline for the First Drawdown on the basis of fees and/or new financial conditions and the Borrower has agreed on the proposition.

8.5 Restrictions

- (a) Any notice of prepayment or cancellation given by a Party pursuant to this Clause 8 (*Prepayment and Cancellation*) shall be irrevocable, and, unless otherwise provided in this Agreement, any such notice shall specify the date or dates on which the relevant prepayment or cancellation is to be made and the amount of that prepayment or cancellation.
- (b) The Borrower shall not prepay or cancel all or any part of the Facility except at the times and in the manner expressly provided for in this Agreement.
- (c) Any prepayment under this Agreement shall be made together with payment of (i) accrued interest on the prepaid amount, (ii) outstanding fees, and (iii) the Prepayment Indemnity referred to in Clause 9.3 (*Prepayment Indemnity*); and (iv) any other amounts then due and payable under the Agreement.
- (d) Any prepayment amount will be applied against the remaining instalments in inverse order of maturity.

- (e) The Borrower may not re-borrow the whole or any part of the Facility which has been prepaid or cancelled.

9. ADDITIONAL PAYMENT OBLIGATIONS

9.1 Costs and expenses

- 9.1.1 The Borrower shall pay directly or, if applicable, shall reimburse the Lender in case of advance made by the Lender, the amount of all costs and expenses (including legal fees) incurred and duly documented by the Lender in connection with the negotiation, preparation and signing of this Agreement or any other documents referred to in this Agreement (including any legal opinion) executed after the Signing Date, for up to an amount of twenty-two thousand Euros (EUR 22,000).
- 9.1.2 If an amendment to this Agreement is required, the Borrower shall reimburse to the Lender for all costs (including legal fees) reasonably incurred and duly documented in responding to, evaluating, negotiating or complying with that requirement.
- 9.1.3 The Borrower shall reimburse to the Lender for all costs and expenses (including legal fees) reasonably incurred and duly documented by it in connection with the enforcement or preservation of any of its rights under this Agreement, if any.
- 9.1.4 The Borrower shall pay directly or, if applicable, reimburse the Lender in case of an advance made by the Lender, the amount of all costs and expenses in connection with the transfer of funds to, or for the account of, the Borrower from Paris to any other place agreed with the Lender, as well as any transfer fees and expenses in connection with the payment of all sums due under the Facility, if any.

9.2 Cancellation Indemnity

If the Facility is cancelled in full or in part in accordance with the terms of Clauses 8.3 (*Cancellation by the Borrower*) and/or 8.4 (*Cancellation by the Lender*) paragraphs (a), (b) and (c), the Borrower shall pay a cancellation indemnity computed at two point fifty per cent (2.50%) on the cancelled amount of the Facility (the “**Cancellation Indemnity**”).

Each Cancellation Indemnity shall be due and payable on the Payment Date immediately following a cancellation of all or part of the Facility.

9.3 Prepayment Indemnity

On account of any losses suffered by the Lender as a result of the prepayment of the whole or any part of the Facility in accordance with Clauses 8.1 (*Voluntary prepayment*) or 8.2 (*Mandatory prepayment*), the Borrower shall pay to the Lender an indemnity equal to the aggregate amount of:

- (i) the Prepayment Compensatory Indemnity, provided that such Prepayment Compensatory Indemnity shall not be due by the Borrower in the event of an Illegality referred to in Clause 8.2(a) above; and
- (ii) any costs arising out of the break of any interest rate hedging swap transactions put in place by the Lender in connection with the amount prepaid, it being specified that the Lender shall provide the Borrower with a Bloomberg (or any similar platform) screenshot in order to demonstrate that such costs have been determined independently,

it being specified that the sum of the above items shall be defined as the “**Prepayment Indemnity**”.

9.4 Taxes and duties

9.4.1 Registration costs

The Borrower shall pay directly, or if applicable, reimburse the Lender in case of an advance made by the Lender, the costs of all stamp duty, registration and other similar taxes payable in respect of the Agreement and any potential amendment and ancillary instrument thereto.

9.4.2 Taxes

The Borrower shall pay or cause to be paid all Taxes (other than taxes, if any, payable on the overall income of the Lender) on or in connection with the payment of any amount due under this Agreement that are now, or in the future, levied or imposed by any Authority or any jurisdiction through or out of which a payment is made or shall be made.

All payments of principal, interest, fees and other amounts due under this Agreement shall be made without deduction for or on account of any Taxes, including any Withholding Tax.

If a Withholding Tax is required by law or otherwise, the Borrower undertakes to gross-up the amount of any such payment made pursuant to the Agreement, to such amount which leaves the Lender with an amount equal to the payment which would have been due and would have received if no payment of Withholding Tax had been required.

If the Lender so requests, the Borrower shall deliver to the Lender official tax receipts evidencing payment of Taxes (or Certified copies of them) within thirty (30) calendar days of the date of that request.

The Borrower shall, within fifteen (15) Business Days of the Lender's request, reimburse to the Lender all expenses and/or Taxes for the Borrower's account which have been paid by the Lender (if applicable), with the exception of any Taxes due in France.

9.5 Additional Costs

The Borrower shall pay to the Lender, within fifteen (15) Business Days of the Lender's request, all Additional Costs incurred by the Lender as a result of: (i) the coming into force of any new law or regulation, or any amendment to, or any change in the interpretation or application of any existing law or regulation; or (ii) compliance with any law or regulation enacted after the Signing Date.

In this Clause, “**Additional Costs**” means:

- (i) any cost on the Lender, or reduction of the rate of return of the Lender, arising after the Signing Date out of one of the events referred to in the first paragraph of this Clause and not taken into account by the Lender to compute the financial conditions or yield of the Facility; or
- (ii) any reduction of any amount due and payable under this Agreement,

which is incurred or suffered by the Lender as a result of (i) making the Facility available to the Borrower or (ii) entering into or performing its obligations under the Agreement.

9.6 Currency indemnity

If any sum due by the Borrower under this Agreement, or any order, judgment or award given or made in relation to such a sum, has to be converted from the currency in which that sum is payable into another currency, for the purpose of:

- (i) making or filing a claim or proof against the Borrower; or
- (ii) obtaining or enforcing an order, judgment or award in relation to any litigation or arbitration proceedings,

the Borrower shall indemnify the Lender against and, within fifteen (15) Business Days of the Lender's request and as permitted by law, pay to the Lender, the amount of any cost, tax, loss or liability arising out of or as a result of the conversion including any discrepancy between: (A) the exchange rate used to convert the relevant sum from the first currency to the second currency; and (B) the exchange rate or rate(s) available to the Lender at the time of its receipt of that sum. This obligation to indemnify the Lender is independent of any other obligation of the Borrower under this Agreement.

The Borrower waives any right it may have in any jurisdiction to pay any amount due under this Agreement in a currency or currency unit other than Euros.

The tender or payment of any amount payable under the Financing Documents (whether or not by recovery under a judgment or award) in any currency other than Euros shall not novate, discharge or satisfy the obligation of the Borrower to pay in Euros all amounts payable under the Financing Documents except to the extent that (and as of the date when) the Lender actually receives funds in Euros in accordance with this Clause 9.5 in the account specified in, or pursuant to, Clause 14.6 below.

9.7 Due dates

Any indemnity or reimbursement payable by the Borrower to the Lender under this Clause 9 (*Additional Payment Obligations*) is due and payable on the Payment Date immediately following the circumstances which have given rise to the relevant indemnity or reimbursement.

Notwithstanding the above, any indemnity to be paid in connection with a prepayment pursuant to Clause 9.3 (*Prepayment Indemnity*) is due and payable on the date of the relevant prepayment.

10. REPRESENTATIONS AND WARRANTIES

All the representations and warranties set out in this Clause 10 (*Representations and warranties*) are made by the Borrower for the benefit of the Lender on the Signing Date. All the representations and warranties in this Clause 10 (*Representations and warranties*) are also deemed to be made by the Borrower on the date on which all of the conditions precedent listed in Part II of Schedule 4 (*Conditions Precedent*) are satisfied, on the date of each Drawdown Request, on each Drawdown Date and on each Payment Date, except that the repeating representations contained in Clause 10.10 (*No misleading information*) are deemed to be made by the Borrower in relation to the information provided by the Borrower since the date on which the representation was last made.

10.1 Power and authority

The Borrower has the power to enter into, perform and deliver this Agreement and Project Documents and to perform all contemplated obligations. The Borrower has taken all necessary action to authorise its entry into, performance and delivery of this Agreement and Project Documents and the transactions contemplated by this Agreement and Project Documents.

10.2 Validity and admissibility in evidence

All Authorisations required:

- (a) to enable the Borrower to lawfully enter into, and exercise its rights and comply with its obligations under this Agreement and Project Documents; and

- (b) to make this Agreement and the Project Documents admissible in evidence in the courts of the jurisdiction of the Borrower or in arbitration proceedings as defined under Clause 17 (*Governing Law, Enforcement and Choice of Domicile*),

have been obtained and are valid and subsisting in full force and effect, and no circumstances exist which could result in the revocation, non-renewal or modification, in whole or in part, of any such Authorisations.

10.3 Binding obligations

The obligations expressed to be assumed by the Borrower under this Agreement and the Project Documents comply with all laws and regulations applicable to the Borrower and are legal, valid, binding and enforceable obligations which are effective in accordance with their written terms.

10.4 No filing or stamp taxes

Under the laws of the jurisdiction of the Borrower, to ensure the legality, validity, enforceability or admissibility in evidence of this Agreement, it is not necessary that the Agreement be filed, recorded or enrolled with any court or other authority in that jurisdiction or that any stamp, registration or similar taxes or fees be paid on or in relation to the Agreement or the transactions contemplated therein. If any, it shall be fully assumed by the Borrower as provided under Clause 9.4 above.

10.5 Transfer of funds

All amounts due by the Borrower to the Lender under this Agreement whether as principal or interest, late payment interest, Cancellation Indemnity, Prepayment Indemnity, incidental costs and expenses or any other sum are freely convertible and transferable.

This representation shall remain in full force and effect until full repayment of all sums due to the Lender. In the event that the repayment dates of the Facility are extended by the Lender extension of this representation shall be automatic and no further confirmation of this representation shall be necessary.

The Borrower has or shall obtain Euros necessary for compliance with this representation in due course.

10.6 No conflict with other obligations

The entry into and performance by the Borrower of, and the transactions contemplated by, this Agreement the Project Documents do not conflict with any Argentine law, French law or European law applicable to the Agreement, regulation, order or decree of any Authority, judgment, award, injunction, or similar legal restriction, applicable to it, its constitutional documents (or any similar documents) or any agreement, indenture or instrument binding upon the Borrower or affecting any of its assets, and do not result in the creation or imposition of any lien on any asset of the Borrower.

The Drawdown of the Facility shall not breach any borrowing limit (whether legal or contractual) or any other similar limit binding on the Borrower.

10.7 No proceedings pending or threatened

No litigation, arbitration or administrative proceedings on or before any court, arbitral body which, if adversely determined, might reasonably be expected to have a Material Adverse Effect (in the reasonable opinion of the Borrower) have been started or threatened against the Borrower other than: litigation, arbitration or administrative proceedings reported in the sections entitled “Recent Developments—Public Sector Debt—Legal Proceedings” and “Public Sector Debt—

Legal Proceedings" of the latest Form 18-K (or any successor form) published and filed with the United States Securities and Exchange Commission as of the Signing Date.

10.8 Governing law and enforcement

- (a) The choice of French law as the governing law of this Agreement will be recognised and enforced by the courts and arbitration tribunals in the jurisdiction of the Borrower subject to the compliance with article 517 of the Argentine Civil and Commercial Procedure Code law No. 17,454 or, as applicable, law No. 27,449 of the Republic of Argentina.
- (b) Any judgment obtained in relation to this Agreement in a French court or any award by an arbitration tribunal that meets the requirements of (i) article 517 of the Argentine Civil and Commercial Procedures Code and (ii) Law No. 27,449 of the Republic of Argentina, respectively, will be recognised and enforced in the jurisdiction of incorporation of the Borrower.
- (c) Pursuant to Argentine Law, the Borrower is expressly authorized to submit any dispute hereunder to arbitration under the Arbitration Rules of the International Chamber of Commerce, in accordance with Clause 17 herein.
- (d) The execution, performance and enforcement of the Agreement are not contrary to the Argentine public order.

10.9 No default

No Event of Default is continuing or is reasonably likely to occur.

No breach of the Borrower is continuing in relation to any other agreement binding upon it, or affecting any of its assets, which has, or is reasonably likely to have, a Material Adverse Effect.

10.10 No misleading information

All information and documents supplied by the Borrower to the Lender were true, accurate and up-to-date in any material respect as at the date they were provided or, if appropriate, as at the date at which they are stated to be given and have not been varied, revoked, cancelled or renewed on revised terms, and are not misleading in any material respect as a result of an omission, the occurrence of new circumstances or the disclosure or non-disclosure of any information.

10.11 Project Documents

The Project Documents represent the entire agreement relating to the Project on the Signing Date and are valid, binding and enforceable against third parties. The Project Documents have not been amended, terminated or suspended without the prior approval of the Lender since the date on which they were delivered to the Lender and there is no current dispute in connection with the validity of the Project Documents.

10.12 Project Authorisations

All Project Authorisations have been obtained or effected and are in full force and effect and there are no circumstances which may result in any Project Authorisation being revoked, cancelled, not renewed or varied in whole or in part.

10.13 Procurement

The Borrower hereby declares that it (i) has received a copy of the Lead Co-Financier's Applicable Procurement Policies and (ii) understands the provisions of the Lead Co-Financier's Applicable Procurement Policies and in particular, those terms relating to any actions which the

Lender may take in the case of a breach of the Co-Financier's Applicable Procurement Policies by the Borrower.

The Borrower is contractually bound by the Lead Co-Financier's Applicable Procurement Policies as if such Procurement Procedures were incorporated by reference into this Agreement.

The Borrower confirms that the procurement, award and performance of all contracts entered into for the purposes of implementing the Project or any part thereof, comply with the provisions of the Lead Co-Financier's Applicable Procurement Policies, including such contracts entered into, and/or for which the procurement process has started, prior to the Signing Date and that are retroactively financed by the Lender.

10.14 Pari passu ranking

The Borrower's payment obligations under this Agreement are, and will at all times be, direct and unconditional general obligations of the Borrower, and rank and will rank at least *pari passu* with the claims of all other unsecured and unsubordinated creditors of Performing External Indebtedness of the Borrower. It is understood that this provision shall not be construed so as to require the Borrower to make payments under the Facility ratably with payments being made under any other Performing External Indebtedness of the Borrower.

10.15 Origin of funds, Acts of Corruption, Fraud and Anti-Competitive Practices

The Borrower represents and warrants that:

- (i) to the best of its knowledge, any funds invested in the Project, or other than those provided by Argentina's budget, are not of Illicit Origin;
- (ii) the Project (in particular, the negotiation, award and performance of any contracts financed with the Facility) has not given rise to any Act of Corruption, Fraud or Anti-Competitive Practice.

10.16 No Material Adverse Effect

The Borrower represents and warrants that no event or circumstance which is likely to have a Material Adverse Effect has occurred or is likely to occur.

10.17 No adverse consequences

It is not necessary under the laws of Argentina (a) in order to enable the Lender to enforce its rights under the Agreement; or (b) by reason of execution of the Agreement or performance by the Lender of any of its obligations under the Agreement, that the Lender should be licensed, qualified or otherwise entitled to carry on business in Argentina. The Lender shall not be deemed to be resident, domiciled or carrying on business in Argentina by reason only of the execution, performance and/or enforcement of its rights and obligations under the Agreement.

10.18 Acts of commercial nature

The execution and delivery of this Agreement by the Borrower constitute, and its performance of and compliance with its obligations under this Agreement will constitute, acts of commercial nature under the laws of Argentina.

10.19 No omissions

None of the representations and warranties set out under this Clause 10 (*Representations and warranties*) omits any matter the omission of which makes any of such representation and warranty misleading in any material respect.

11. UNDERTAKINGS

The undertakings in this Clause 11 (*Undertakings*) take effect on the Signing Date and remain in full force and effect for as long as any amount is outstanding under this Agreement.

11.1 Compliance with Laws, Regulations and Obligations

The Borrower shall comply:

- (a) in all respects with all laws and regulations to which it, its assets or the conduct of its activities and/or the Project is subject, particularly in relation to all applicable environmental protection, safety and labour laws;
- (b) in all material respects with all the terms and conditions of all material contracts, indentures and agreements to which the Borrower is a party or by which any of its properties or assets is bound, *provided* however that in relation with the Borrower's indebtedness, this undertaking shall only apply to the Borrower's Performing External Indebtedness; and
- (c) with all of its obligations under the Project Documents.

11.2 Authorisations

The Borrower shall promptly obtain, comply with and do all that is necessary or appropriate from time to time (including, without limitation, renew or extend), to maintain in full force and effect any Authorisation required under any applicable law or regulation to enable it to perform its obligations under this Agreement and the Project Documents and to ensure the legality, validity, enforceability and admissibility in evidence of any this Agreement and any Project Document.

The Borrower shall take all necessary and appropriate action to include in its annual budget, approved by the legislature of the Borrower, all amounts reasonably scheduled to become due under this Agreement and ancillary documents during the time period covered by the applicable budget; provided that any payments (i) made with respect to the Facility during any calendar year prior to the adoption of the budget for such calendar year by the legislature of the Borrower, or (ii) made with respect to the Facility during any calendar year for which a provision is not made in the budget and approved or proposed for such calendar year, will be validly made under the laws of Argentina; and provided further that the failure of the Borrower to make the necessary and appropriate provisions in its annual budget for the payment of such amounts shall not constitute a defense to the legality, validity or enforceability of this Agreement or any ancillary documents, orders or decrees related thereto.

11.3 Project Documents

The Borrower shall provide the Lender and Lead Co-Financier acting on behalf of the Lender for no-objection or information, as the case may be, with a copy of any Project Documents or amendment thereto and shall not (and shall not agree to) make any material amendment to any Project Document without obtaining the Lead Co-Financier's prior no-objection.

11.4 Implementation and preservation of the Project

The Borrower shall:

- (i) implement the Project in accordance with the generally accepted safety principles and in accordance with technical standards in force; and
- (ii) maintain the Project assets in accordance with all applicable laws and regulations and in good operating and maintenance conditions, and use such assets in compliance with their purpose and all applicable laws and regulations.

11.5 Procurement

In relation to the procurement, award and performance of contracts entered into for the purposes of implementing the Project or any part thereof, and financed by the Facility, the Borrower shall comply with, and implement, the provisions of the Lead Co-Financier's Applicable Procurement Policies.

The Borrower shall take all actions and steps necessary for the effective implementation of the Lead Co-Financier's Applicable Procurement Policies.

If the Borrower does not comply with the Lead Co-Financier's Applicable Procurement Policies, the Lender may consider the costs incurred under such procurement not eligible to the financing under this Agreement. The Borrower shall reimburse to the Lender the funds of the Facility used to pay such ineligible costs.

On behalf of the Lender, the Lead Co-Financier shall issue the no-objection letters in accordance with the Lead Co-Financier's Applicable Procurement Policies.

In case of contracts subject to international competition, the Borrower shall publish the request for expressions of interest, the invitation for prequalification or the invitation for bids, as appropriate, on the website <http://afd.dgmarket.com> in addition to any other means of publication indicated in the Lead Co-Financier's Applicable Procurement Policies.

The bidding documents and requests for proposals prepared by the Borrower for a specific procurement will include references to the Lender in the procurement notices (general procurement notice, specific procurement notices, and requests for expression of interest) and all other documentation relating to the contracts co-financed by the Lender.

Due to its specific legal and regulatory obligations, the Lender will not finance its respective part of a contract to a provider who is on any Financial Sanctions List.

A duly signed AFD's Covenant of Integrity, as set out in Schedule 6, shall be required from any applicant, bidder or consultant and shall be deemed to form a part of the relevant contract. In cases of non-competitive procurement processes, the signed AFD's Covenant of Integrity shall be appended to the contract.

In the case of prior review contracts, the Borrower is required to provide the Lender with a copy of the evaluation report of applications (following invitations for prequalification or requests for expression of interest), bids, proposals or quotations at the same time it is submitted to the Lead Co-Financier. If an applicant, bidder or consultant does not meet the Lender's financing eligibility requirements, the Lender will promptly inform the Lead Co-Financier and the Borrower. The Lead Co-Financier and the Lender shall then consult with the Borrower to determine the appropriate course of action.

In the case of post review contracts, the Borrower is required to submit to the Lender for its no-objection the terms of reference of the audits according to Clause 3.4.2(h) (*Control and audit*) of this Agreement. These terms of reference shall include a review of the Borrower's controls and operating procedures implemented for complying with the Lead Co-Financier Applicable Procurement Policies and the Lender's financing eligibility requirements.

11.6 Environmental and social responsibility

11.6.1 Implementation of environmental and social measures

In order to promote sustainable development, the Parties agree that it is necessary to promote compliance with internationally recognised environmental and labour standards, including fundamental conventions of the International Labour Organization

(“**ILO**”) and the international environmental laws and regulations applicable in the Borrower’s jurisdiction. For such purpose, the Borrower shall:

With respect to its business activities:

- (a) comply with international standards for the protection of the environment and labour laws, particularly the fundamental conventions of the ILO and the international environmental conventions, in accordance with the applicable laws and regulations of the country in which the Project is being implemented.

With respect to the Project:

- (b) include in the contracts procured in connection with the implementation of the Project, and, as the case may be, in the bidding documents for the procurement of such contracts, a clause whereby the contracting parties agree, and agree to procure that their sub-contractors (if any) agree, to comply with such standards in accordance with the applicable laws and regulations of the country where the Project is being implemented. The Lender will be entitled to request that the Borrower deliver a report on environmental and social conditions of implementation of the Project.
- (c) put in place appropriate mitigation measures specific to the Project as defined within the context of the environmental and social risk management documentation of the Project and described in the Environmental and Social Commitment Plan (ESCP) referred to in the Lead Co-Financier Loan Agreement and IDB Policies.
- (d) require that the Contractors appointed for implementation of the Project, apply the mitigation measures set out in paragraph (c) above and procure that their subcontractors (if any) comply with all such measures and take all appropriate steps in the event of a failure to put in place such mitigation measures; and
- (e) provide the Lender through the Lead Co-Financier in form and substance satisfactory to the Lead Co-Financier with half yearly follow-up reports in relation to the ESCP.

11.6.2 Environmental and social complaints mechanism

- (a) The Borrower (i) confirms that it has received, a copy of the Environmental and Social Complaints Mechanism and it has acknowledged its terms, in particular with respect to actions that may be taken by the Lender in the event that a third party lodges a complaint, and (ii) acknowledges that the Environmental and Social Complaints Mechanism has, as between the Borrower and the Lender, the same contractually binding effect as this Agreement.
- (b) The Borrower expressly authorizes the Lender to disclose to the Experts (as defined in the Environmental and Social Complaints Mechanism) and to parties involved in the compliance audit and/or dispute resolution procedure, the Project documents concerning environmental and social matters necessary for processing the environmental and social Grievance (as defined in the Environmental and Social Complaints Mechanism), including, without limitation, those listed in Schedule 8 (*Non-exhaustive list of environmental and social documents which the Borrower permits to be disclosed in connection with Environmental and Social Complaints Mechanism*).

11.7 Additional financing

The Borrower shall not amend or alter the Financing Plan without obtaining the Lender's prior written consent and shall finance any additional costs not anticipated in the Financing Plan on terms which ensure that the Facility will be repaid.

11.8 Pari passu ranking

The Borrower undertakes that its payment obligations under this Agreement shall at all times be direct and unconditional general obligations of the Borrower, and rank and will rank at least *pari passu* with the claims of all other unsecured and unsubordinated creditors of Performing External Indebtedness of the Borrower. It is understood that this provision shall not be construed so as to require the Borrower to make payments under the Facility ratably with payments being made under any other Performing External Indebtedness of the Borrower.

11.9 Project Accounts

The Borrower shall open, maintain and fund the Project Accounts in accordance with the terms and conditions of this Agreement.

The Borrower hereby waives any right they may have under applicable law to close any of the Project Accounts, and undertakes to keep each Project Account funded as necessary to maintain them open and operative for the implementation of the Project.

11.10 Inspections

The Borrower hereby authorizes the Lender and its representatives to carry out inspections the purpose of which will be to assess the implementation and operations of the Project as well as the impact and the achievement of the objectives of the Project.

The Borrower shall co-operate and provide all reasonable assistance and information to the Lender and its representatives when carrying out such inspections, the timing and format of which shall be determined by the Lender following consultation with the Borrower.

The Borrower shall reimburse the Lender for any costs reasonably incurred by the Lender in respect of one inspection per year.

The Borrower shall retain and make available for inspection by the Lender, all documents relating to the Eligible Expenses for a period of ten (10) years from the date of the last Drawdown under the Facility.

11.11 Project evaluation

The Borrower acknowledges that the Lender may carry out, or procure that a third party carries out on its behalf, an evaluation of the Project. This evaluation will be used to produce a performance report containing information on the Project, such as the total amount and duration of the Facility, objectives of the Project, expected and actual performance of the Project, assessment of its relevance, efficiency, impact and viability/sustainability. The Borrower agrees on the publication of this performance report, in particular, on the Lender's Website.

11.12 Implementation of the Project

The Borrower shall:

- (i) ensure that any person, group or entity participating in the implementation of the Project is not listed on any Financial Sanctions List (including in particular the fight against terrorist financing); and

- (ii) not finance any supplies or sectors which are subject to an Embargo by the United Nations, the European Union or France.

11.13 Origin of funds, no Acts of Corruption, Fraud or Anti-Competitive Practices

The Borrower undertakes:

- (i) to ensure that the funds, other than those of Argentina state origin, invested in the Project will not be of an Illicit Origin;
- (ii) to ensure that the Project (in particular during the negotiation, entry into and performance of the contracts funded out of the Facility) shall not give rise to any Act of Corruption, Fraud or Anti-Competitive Practice;
- (iii) as soon as it becomes aware of, or suspects, any Act of Corruption, Fraud or Anti-Competitive Practice in relation to the Project, to inform the Lender without any delay;
- (iv) in the event referred to in paragraph (iii) above above, or at the Lender's request if the Lender suspects that the acts or practices referred to in paragraph (iii) have occurred, take all necessary actions to remedy the situation in a manner satisfactory to the Lender and within the time period determined by the Lender; and
- (v) to notify the Lender without delay if it has knowledge of any information which leads it to suspect any Illicit Origin of any funds invested in the Project.

11.14 Visibility and communications

The Borrower shall implement visibility and communication actions related to the implementation of the Project in accordance with the terms of the Visibility and Communication Guide, and acknowledges having fully read and understood the aforementioned guide.

According to the Visibility and Communication Guide, the Project is subject to communication and visibility obligations applicable to the level 1.

12. INFORMATION UNDERTAKINGS

The undertakings in this Clause 12 (*Information Undertakings*) take effect on the Signing Date and remain in full force and effect for as long as any amount is outstanding under this Agreement.

12.1 Financial Information

The Borrower shall supply to the Lender any public information that the Lender may reasonably require in relation to the Borrower's foreign and domestic debt as well as the status of any guaranteed loans.

12.2 Progress Report

The Borrower shall supply to the Lender:

- (a) until the Technical Completion Date, the Borrower shall supply to the Lender through the Lead Co-Financier on a half-yearly basis, a technical including environmental and social aspects, follow-up on the Project's indicators in the form set out in the IDB Operational Manual and financial progress report in relation to the implementation of the Project; and
- (b) in accordance with the Lead Co-Financier Loan Agreement and IDB Policies, a general progress report including a follow-up report with respect to the Project' indicators in the form set out in the IDB Operational Manual.

[Note to the Borrower: to be completed in accordance with the Lead Co-Financier's procedures]

12.3 **Co-Financing**

The Borrower shall promptly inform the Lender of any total or partial cancellation or prepayment under the Co-Financing.

12.4 **Information and miscellaneous**

The Borrower shall supply to the Lender:

- (a) as soon as it is available, and in any event within thirty (30) calendar days after its approval, the copies of the Borrower's annual budget;
- (b) promptly upon becoming aware of them, details of any event or circumstance which is or may be an Event of Default or which has or may have a Material Adverse Effect, the nature of such an event and all the actions taken or to be taken to remedy it (if any);
- (c) promptly upon becoming aware of them, details of any incident or accident directly related to the implementation of the Project which might have a significant impact on one of the Project sites, the working conditions of its employees or Contractors' employees, the nature of such incident or accident, together with details of any action taken or proposed to be taken, as applicable, by the Borrower to remedy it;
- (d) upon the Lender's request, the reports published by the IMF on the implementation of the program entitled "Extended Fund Facility for Argentina" approved by the IMF's executive board on March 25, 2022 and any related information the Lender may reasonably request;
- (e) promptly, details of any decision or event which might affect the organisation, completion or operation of the Project;
- (f) promptly but in any event within ten (10) Business Days after becoming aware of them, details of any notification of default, termination, dispute or material claim made against it under a Project Document or affecting the Project, together with details of any action taken or proposed to be taken by the Borrower to remedy it;
- (g) during the completion of services (including but not limited to services related to studies and monitoring where the Project involves the provision of such services), the interim and final reception acts drafted by any service provider, and after full completion of such services an overall execution report;
- (h) promptly, notice of any change in the authorised signatories of the Borrower, accompanied by a specimen signature of any new authorised signatory; and
- (i) promptly, any further information regarding its financial condition, assets and operations or any documents or other communications given or received by it under any Project Document that the Lender may reasonably request.

13. EVENTS OF DEFAULT

13.1 **Events of Default**

Each of the events or circumstances set out in this Clause 13.1 (*Events of Default*) is an Event of Default.

- (a) Payment Default

The Borrower does not pay on the due date any amount payable by it under this Agreement in the manner required under this Agreement. However, without prejudice to Clause 4.3 (*Late payment and default interest*), no Event of Default will occur under this paragraph (a) if such payment is made in full by the Borrower within ten (10) Business Days of the due date.

(b) Project Documents

Any Project Document, or any of the rights and obligations set out therein, ceases to be in full force and effect, is subject to a notice of termination or its validity, legality or enforceability is challenged.

No Event of Default will occur pursuant to this paragraph (b) if (i) the challenge or notice of termination is withdrawn within thirty (30) calendar days after the date on which the Lender informed the Borrower of such challenge or notice or the Borrower became aware of such challenge or notice; and (ii), according to the opinion of the Lender, such dispute or request has not had a Material Adverse Effect during such thirty (30) day period.

(c) Undertakings and Obligations

The Borrower does not comply with any of the terms of the Agreement, including, without limitation, any of the undertakings it has given pursuant to Clause 11 (*Undertakings*) and Clause 12 (*Information Undertakings*).

Save for the undertakings given pursuant to Clause 11.6 (*Environmental and Social Liability*), Clauses 11.12 (*Implementation of the Project*) and 11.13 (*Origin of funds, no Acts of Corruption, Fraud or Anti-Competitive Practices*) in respect of which no grace period is permitted, no Event of Default will occur under this paragraph (c) if the non-compliance is capable of remedy and is remedied within five (5) Business Days of the earlier of (A) the date of the Lender' notice of failure to the Borrower; and (B) the Borrower becoming aware of the breach, or within the time limit determined by the Lender in the case referred to in subparagraph (iv) of Clause 11.13 (*Origin of funds, no Acts of Corruption, Fraud or Anti-Competitive Practices*).

(d) Misrepresentation

A representation or warranty made by the Borrower in the Agreement, including under Clause 10 (*Representations and warranties*), or in any document delivered by or on behalf of the Borrower under or in relation to the Agreement, is incorrect or misleading when made or deemed to be made.

(e) Cross Default

- (i) Subject to paragraph (iii), any Performing External Indebtedness of the Borrower is not paid on its due date or, if applicable, within any grace period granted pursuant to the relevant documentation.
- (ii) A creditor has cancelled or suspended its commitment towards the Borrower pursuant to any Performing External Indebtedness, or has declared the Performing External Indebtedness due and payable prior to its specified maturity, or requested prepayment in full of the Performing External Indebtedness, in each case, as a result of an event of default or any provision having a similar effect (howsoever described) pursuant to the relevant documentation.
- (iii) No Event of Default will occur under this Clause 13.1(e) if the relevant amount of Performing External Indebtedness or the commitment for Performing External

Indebtedness falling within paragraphs (i) and (ii) above above is less than fifty million US Dollars (USD 50,000,000) (or its equivalent in any other currency(ies)).

(f) Unlawfulness

It is or becomes unlawful for the Borrower to perform any of its obligations under this Agreement, or any constitutional provision, law, regulation, decree, ordinance or resolution, at any time necessary to enable the Borrower to comply with any of its obligations under this Agreement, shall be revoked, withdrawn or withheld, modified or amended in a manner adverse to the interests of the Lender hereunder.

(g) Moratorium on Performing External Indebtedness

The Borrower declares a moratorium, standstill or similar suspension of payments in respect of a significant portion of its Performing External Indebtedness.

(h) Material adverse change

Any event or any measure which is likely, according to the Lender's opinion, to have a Material Adverse Effect occurs or is likely to occur.

(i) Withdrawal or suspension of the Project

Any of the following occurs:

- (i) the implementation of the Project is suspended or postponed for a period exceeding twelve (12) months; or
- (ii) the Project has not been completed in full by the Technical Completion Date; or
- (iii) the Borrower withdraws from, or ceases to participate in, the Project.

(j) Authorisations

Any Authorisation required for the Borrower in order to perform or comply with its obligations under this Agreement or its other material obligations under any Project Documents or required in the ordinary course of the Project is not obtained within the required timeframe or is cancelled or becomes invalid or otherwise ceases to be in full force and effect.

(k) Judgments, rulings or decisions having a Material Adverse Effect

Any judgment or arbitral award or any judicial or administrative decision affecting the Borrower has or is reasonably likely, according to the opinion of the Lender, to have a Material Adverse Effect, occurs or is likely to occur.

An attachment or analogous process is levied or enforced upon or issued against any of the assets of the Borrower for an amount that, according to the reasonable opinion of the Lender, has or is reasonably likely to have a Material Adverse Effect, and is not discharged within thirty (30) Business Days as from being levied, enforced upon or issued, as applicable.

(l) Suspension of free convertibility and free transfer

Free convertibility and free transfer of any of the amounts due by the Borrower under this Agreement, or any other facility provided by the Lender to the Borrower is challenged.

(m) Repudiation

The Borrower rescinds or purports to rescind or repudiates or purports to repudiate this Agreement or takes any measure or action before any court or authority or evidences an intention to rescind, or repudiate or challenge the validity or enforceability of this Agreement.

(n) Inability or failure to pay debts

The Borrower admit in writing its inability, or fail generally, to pay its debts as they become due.

(o) Challenges, denials, or moratorium

Any of the following occurs:

- (i) the validity or enforceability of this Agreement shall be challenged or contested by the Borrower in such a way so as to render any provision of this Agreement invalid or unenforceable or to purport or delay the performance or observance by the Borrower of any of its obligations under this Agreement, or this Agreement shall for any reason cease to be in full force and effect; or
- (ii) any relevant national Authority shall, by moratorium laws or otherwise, cancel, suspend or defer the obligation of the Borrower to pay any principal, interest or any amount payable by the Borrower hereunder when the same become due and payable hereunder, and such cancellation, suspension or deferral shall continue for thirty (30) or more consecutive days.

13.2 Acceleration

On and at any time after the occurrence of an Event of Default (whether it is voluntary or involuntary, or results from operation of law or otherwise), the Lender may, without providing any formal demand or commencing any judicial or extra-judicial proceedings, by written notice to the Borrower:

- (a) cancel the Available Credit; and/or
- (b) declare that all (or part, in which case any principal not so declared to be due and payable may thereafter be declared to be due and payable) of the Facility, together with any accrued or outstanding interest and all other amounts outstanding under this Agreement, are immediately due and payable, without presentment, demand, protest or notice of any kind, all of which are hereby expressly waived by the Borrower.

Without prejudice to the above, in the event that an Event of Default occurs as set out in Clause 13.1 (*Events of Default*), the Lender reserves the right to, upon written notice to the Borrower, (i) suspend or postpone any Drawdowns under the Facility; and/or (ii) suspend the finalisation of any agreements relating to other possible financial offers which have been notified by the Lender to the Borrower; and/or (iii) suspend or postpone any drawdown under any loan agreement entered into between the Borrower and the Lender.

If any drawdowns are postponed or suspended by the Co-Financiers under the agreement between the Co-Financier and the Borrower, the Lender reserves the right to postpone or suspend any Drawdowns under the Facility.

13.3 Notification of an Event of Default

In accordance with Clause 12.4 (*Information*), the Borrower shall promptly notify the Lender upon becoming aware of any event which is or is likely to be an Event of Default and inform the Lender of all the measures contemplated by the Borrower to remedy it.

14. ADMINISTRATION OF THE FACILITY

14.1 Payments

All payments received by the Lender under this Agreement shall be applied towards the payment of expenses, fees, interest, principal amounts or any other sum due under this Agreement in the following order:

- 1) Taxes and indemnities;
- 2) incidental costs and expenses;
- 3) fees;
- 4) late payment and default interest;
- 5) accrued interest; and
- 6) principal repayments.

Any payments received from the Borrower shall be applied first in or towards payment of any sums due and payable under the Facility or under other loans extended by the Lender to the Borrower, should it be in the Lender's interest to apply these sums to such other loans, in the order set out above.

14.2 Set-off

Without prior approval of the Borrower, the Lender may, at any time, set-off due and payable obligations owed by the Borrower against any amounts held by the Lender on behalf of the Borrower or any due and payable obligations owed by the Lender to the Borrower now or hereafter existing under this Agreement or any instrument to which the Borrower is a party held by such Lender, irrespective of whether or not such Lender shall have made any demand under this Agreement and although such obligations may be unmatured. If the obligations are in different currencies, the Lender may, at the sole cost of the Borrower, convert either obligation at the prevailing currency exchange rate for the purpose of the set-off.

All payments made by the Borrower under the Agreement shall be calculated and made without set-off. The Borrower is prohibited from making any set-off.

The rights of the Lender under this Clause 14.2 are in addition to other rights and remedies (including other rights of set-off) which the Lender may have under applicable law, contract or otherwise.

14.3 Business Days

If a payment is due on a day which is not a Business Day, the due date for that payment shall be the next Business Day if the next Business Day is in the same calendar month, or the preceding Business Day if the next Business Day is not in the same calendar month.

During any extension of the Payment Date for a principal or unpaid amount under this Agreement, interest shall be payable on that amount during the extension period at the rate applicable on the original Payment Date.

14.4 Currency of payment

The currency of each amount payable under this Agreement is Euros, except as provided in Clause 14.6 (*Place of payment*) in connection with the Drawdowns to be made to the Borrower.

14.5 Day count convention

Any interest, fee or expense accruing under this Agreement will be calculated on the basis of the actual number of days elapsed and a year of three hundred and sixty (360) days in accordance with European interbank market practice.

14.6 Place of payment

(a) Any funds to be transferred by the Lender to the Borrower under the Facility will be paid to the AFD Project Account or, as applicable, the bank account specifically designated for such purpose by the Borrower, provided that the Lender has given its prior consent on the selected bank.

(b) The Borrower may request that the funds are transferred in: (i) Euros to a bank account denominated in Euros; or (ii) the currency of legal tender in the jurisdiction of the Borrower, in the equivalent amount of the Drawdown at a market exchange rate on the day of the Drawdown and to a bank account denominated in that currency provided such currency is convertible and transferable; or (iii) any other convertible and transferable currency, in an equivalent amount of the Drawdown on the day of the Drawdown and to a bank account denominated in such currency.

(c) Any payment to be made by the Borrower to the Lender shall be paid on the due date by no later than 11:00 am (Paris time) to the following bank account:

RIB Code: 30001 00064 00000040242 79

IBAN Code: FR76 3000 1000 6400 0000 4024 279

Banque de France SWIFT code (BIC): BDFEFRPPCCT

opened by the Lender at the Banque de France (head office/main branch) in Paris or any other account notified by the Lender to the Borrower.

(d) The Borrower shall request from the bank responsible for transferring any amounts to the Lender that it provides the following information in any wire transfer messages in a comprehensive manner and in the order set out below:

- Principal: name, address, bank account number
- Principal's bank: name and address
- Reference: name of the Borrower, name of the Project, reference number of the Agreement

(e) Applicable exchange rates will be the exchange rates obtained by the Lender through a Reference Financial Institution on the date of the Drawdown.

(f) All payments made by the Borrower shall comply with this Clause 14.6 (*Place of payment*) in order for the relevant payment obligation to be deemed discharged in full.

14.7 Payment Systems Disruption

If the Lender determines (in its discretion) that a Payment Systems Disruption Event has occurred or the Borrower notifies the Lender that a Payment Systems Disruption Event has occurred, the Lender:

- (a) may, and shall if requested by the Borrower, enter into discussions with the Borrower with a view to agreeing any changes to the operation and administration of the Facility as the Lender may deem necessary in the circumstances;
- (b) shall not be obliged to enter into discussions with the Borrower in relation to any of the changes mentioned in paragraph (a) above if, in its opinion, it is not practicable to do so in the circumstances and, in any event, it has no obligation to agree to such changes; and
- (c) shall not be liable for any cost, loss or liability arising as a result of its taking, or failing to take, any actions pursuant to this Clause 14.7 (*Payment Systems Disruption*).

15. MISCELLANEOUS

15.1 Language

The language of this Agreement is English. If this Agreement is translated into another language, the English version shall prevail in the event of any conflicting interpretation or in the event of a dispute between the Parties.

All notices given or documents provided under, or in connection with, this Agreement shall be in English or Spanish.

The Lender may request that a notice or document provided under, or in connection with, this Agreement which is not in English is accompanied by an English translation certified by a duly registered translator, in which case, the English translation shall prevail and be conclusive unless the document is a statutory document of a company, legal text or other official document.

15.2 Certifications and determinations

In any litigation or arbitration arising out of or in connection with this Agreement, entries made in the accounts maintained by the Lender are *prima facie* evidence of the matters to which they relate.

Any certification or determination by the Lender of a rate or amount under this Agreement will be, in the absence of manifest error, conclusive evidence of the matters to which it relates.

15.3 Partial invalidity

If, at any time, a term of this Agreement is or becomes illegal, invalid or unenforceable, neither the validity, legality or enforceability of the remaining provisions of this Agreement will in any way be affected or impaired.

15.4 No Waiver

Failure to exercise, or a delay in exercising, on the part of the Lender of any right under the Agreement shall not operate as a waiver of that right.

Partial exercise of any right shall not prevent any further exercise of such right or the exercise of any other right or remedy under the applicable law.

The rights and remedies of the Lender under this Agreement are cumulative and not exclusive of any rights and remedies under the applicable law.

15.5 Assignment

The Borrower may not assign or transfer, in any manner whatsoever, all or any of its rights and obligations under this Agreement without the prior written consent of the Lender.

The Lender may assign or transfer any of its rights or obligations under this Agreement to any other bank or financial institution of international recognized standing and reputation and may enter into any sub-participation agreement relating thereto. Notwithstanding the foregoing, the Lender shall be able to assign any of its rights or obligations under this Agreement to any third party in case an Event of Default has occurred and is outstanding.

15.6 Legal effect

The Schedules annexed hereto, the Applicable Procurement Guidelines, the Visibility and Communication Guide and the recitals hereof form part of this Agreement and have the same legal effect.

15.7 Entire agreement

As of the Signing Date, this Agreement represents the entire agreement between the Parties in relation to the matters set out herein, and supersedes and replaces all previous documents, agreements or understandings which may have been exchanged or communicated as part of the negotiations in connection with this Agreement.

15.8 Amendments

No amendment may be made to this Agreement unless expressly agreed in writing between the Parties.

15.9 Confidentiality and disclosure of information

- (a) The Borrower shall not disclose the content of this Agreement to any third party without the prior consent of the Lender except to any person to whom the Borrower has a disclosure obligation under any applicable law, regulation or judicial ruling.
- (b) Notwithstanding any existing confidentiality agreement, the Lender may disclose any information or documents in relation to the Project to: (i) its auditors, experts, rating agencies, legal advisers or supervisory bodies; (ii) any person or entity to whom the Lender may assign or transfer all or part of its rights or obligations under the Agreement; (iii) the Co-Financier; and (iv) any person or entity for the purpose of taking any protective measures or preserving the rights of the Lender under the Agreement.
- (c) Furthermore, the Borrower hereby expressly authorizes the Lender to communicate and to disclose on the Lender's Website information relating to the Project and its financing as listed in Schedule 7 (*Information that and the Lender is authorized expressly to disclose on the Lender's Website (in particular on its open data platform)*).

15.10 Limitation

The statute of limitations of any claims under this Agreement shall be ten (10) years, except for any claim of interest due under this Agreement.

15.11 Hardship

Each Party hereby acknowledges that the provisions of article 1195 of the French Civil code shall not apply to it with respect to its obligations under the Agreement and it shall be not entitled to make any claim under article 1195 of the French Civil code.

15.12 Free transfer of funds

This is an international loan transaction in which the specification of Euro and payment in Paris is of the essence, and the obligations of the Borrower under this Agreement to make payment to the Lender in Euro shall not be discharged or satisfied by any tender or recovery pursuant to any judgment expressed in or converted into any other currency or in another place except to the extent that such tender or recovery results in the effective receipt by the Lender in Paris of the full amount of Euro payable to the Lender under this Agreement.

The Borrower hereby expressly, irrevocably and unconditionally accepts that the risks of buying and transferring Euro to make payments hereunder, as well as its incidental fluctuation, both at the domestic or international markets, shall be at its own expense. Accordingly, any such events shall under no circumstances prevent the Borrower from complying with any and all obligations undertaken hereunder. Accordingly, any circumstances affecting the availability of Euro, price fluctuation or impossibility to access any foreign exchange market, shall not be considered as an extraordinary or unforeseeable event, pursuant to or in accordance with any applicable laws. The Borrower hereby expressly, irrevocably and unconditionally waives its rights to invoke the theory of unforeseeable events (*teoría de la imprevisión*), the theory of equitable sacrifice (*principio del esfuerzo compartido*) and/or any other similar legal theory or defense and/or any other exchange regulation applicable to the circumstances set forth in this Clause or any other rule established in the future that the Borrower may invoke to refrain from complying in full with any and all obligations hereunder in a timely manner.

The Borrower, to the fullest extent permitted by applicable law, duly waives the provisions of Article 765 of the Argentine Civil and Commercial Code (law No. 26,994 as amended) and its rights to invoke any exception or defense under Argentine law, as such laws are not applicable to this Agreement.

15.13 Indemnification by the Borrower

The Borrower agrees to indemnify the Lender and its affiliates and the respective directors, officers, employees, agents and advisors of the Lender and its affiliates (each such person being called an "**Indemnitee**") against, and shall hold each Indemnitee harmless from, any and all losses, claims, damages, liabilities and related reasonable and documented out-of-pocket expenses, including the reasonable and documented fees, charges and disbursements of any counsel for any Indemnitee, incurred by or asserted against any Indemnitee arising out of, in connection with, or as a result of (i) the execution or delivery of this Agreement or any agreement or instrument contemplated hereby or thereby, the performance by the Parties hereto and thereto of their respective obligations hereunder or the consummation of the Facility or any other transactions contemplated hereby or thereby, (ii) the Facility and the use of the proceeds therefrom or (iii) any actual or prospective claim, litigation, investigation or proceeding relating to any of the foregoing, whether based on contract, tort or any other theory and regardless of whether any Indemnitee is a party thereto; provided, however, that such indemnity shall not, as to any Indemnitee, be available to the extent that such losses, claims, damages, liabilities or related expenses have resulted solely from the gross negligence or wilful misconduct of such Indemnitee.

16. NOTICES

16.1 In writing and addresses

Any notice, request or other communication to be given or made under or in connection with this Agreement shall be given or made in writing and, unless otherwise stated, may be given or made by fax or by letter sent by the post office to the address and number of the relevant Party set out below:

For the Borrower:

REPUBLIC OF ARGENTINA

Address: Hipólito Yrigoyen 250, floor 10th Of. 1011

Telephone: + 54 11 4349 6202

Attention: Undersecretary of International Financial Relations for Development

With a copy to the National Direction of Projects with External Bilateral Financing.

For the Lender:

AFD - ARGENTINA OFFICE

Address: Carlos Pellegrini 1141, floor 11th

Telephone: +54 11 7090 2000

Attention: AFD Director

With a copy to

AFD - PARIS HEAD OFFICE

Address: 5, rue Roland Barthes – 75598 Paris Cedex 12, France

Telephone: + 33 1 53 44 31 31

Attention: Director of Latin America Department

or such other address, fax number, department or officer as one Party notifies to the other Party.

16.2 Delivery

Any notice, request or communication made or any document sent by a Party to the other Party in connection with this Agreement will only be effective:

(a) if by letter sent through the post office, when delivered to the correct address,

and, where a particular person or a department is specified as part of the address details provided under Clause 16.1 (*In writing and addresses*), if such notice, request or communication has been addressed to that person or department.

16.3 Electronic communications

- (a) Any communication made by one person to another under or in connection with this Agreement may be made by electronic mail or other electronic means if the Parties:
 - (i) agree that, unless and until notified to the contrary, this is to be an accepted form of communication;
 - (ii) notify each other in writing of their electronic mail address and/or any other information required to enable the sending and receipt of information by that means; and
 - (iii) notify each other of any change to their address or any other such information supplied by them.
- (b) Any electronic communication made between the Parties will be effective only when actually received in a readable form.

17. GOVERNING LAW, ENFORCEMENT AND CHOICE OF DOMICILE

17.1 Governing Law

This Agreement is governed by French law.

17.2 Arbitration

Any dispute arising out of or in connection with this Agreement shall be finally settled by arbitration under the Arbitration Rules of the International Chamber of Commerce (the “**ICC Arbitration Rules**”), by three (3) arbitrators to be appointed in accordance with the ICC Arbitration Rules, with the exception of emergency proceedings which shall be settled by arbitration by a single arbitrator to be appointed in accordance with the ICC Arbitration Rules. The seat of arbitration shall be Paris and the language of arbitration shall be English.

The Parties waive their right to any recourse or appeal of the award except for the recourse of annulment and the request for correction of the award as set forth under section 36 of the ICC Arbitration Rules.

This arbitration clause shall remain in full force and effect if this Agreement is declared void or is terminated or cancelled and following expiry of this Agreement. The Parties’ contractual obligations under this Agreement are not suspended if a Party initiates legal proceedings against the other Party.

The Parties expressly agree that, by signing this Agreement, the Borrower shall not claim and irrevocably waives all rights of immunity in respect of jurisdiction or execution (except with respect to the Immune Assets) on which it could otherwise rely.

17.3 Service of process

Without prejudice to any applicable law, for the purposes of serving judicial and extrajudicial documents in connection with any action or proceedings referred to above, the Borrower irrevocably chooses its registered office as at the date of this Agreement at the address set out in Clause 16 (*Notices*) for service of process, and the Lender chooses the address “AFD - PARIS HEAD OFFICE” set out in Clause 16 (*Notices*) for service of process.

18. DURATION

This Agreement comes into force on the Signing Date and remains in full force and effect for as long as any amount is outstanding under this Agreement.

Notwithstanding the above, the obligations under Clauses 12.4(g) (*Information and miscellaneous*) and 15.9 (*Confidentiality and disclosure of information*) shall survive and remain in full force and effect for a period of five years after the last Payment Date; the provisions of Clause (*Environmental and Social Complaints Mechanism*) shall continue to have effect whilst any grievance lodged under the Environmental and Social Complaints Mechanism is still being processed or monitored.

Executed in two (2) originals, in [•], on [•].

BORROWER

REPUBLIC OF ARGENTINA

Represented by:

Name: Sergio Tomás MASSA
Capacity: Minister of Economy

LENDER

AGENCE FRANÇAISE DE DÉVELOPPEMENT

Represented by:

Name: Lorena CHARA
Capacity: AFD Country Director for Argentina

Co-signatory, **His Excellency Romain NADAL, Ambassador of France in Argentina**

SCHEDULE 1A - DEFINITIONS

Acceptable Bank	means any bank acceptable to the Lender which has a lending office in Argentina and is thereby able to open in the name of the Borrower a bank account in Argentina.
Account Bank	has the meaning given to it in Clause 3.4.2(a) (<i>Opening of the Project Accounts</i>).
Act of Corruption	<p>means any of the following:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) the act of promising, offering or giving, directly or indirectly, to a Public Official or to any person who directs or works, in any capacity, for a private sector entity, an undue advantage of any nature, for the relevant person himself or herself or for another person or entity, in order that this person acts or refrains from acting in breach of his or her legal, contractual or professional obligations and, having for effect to influence his or her own actions or those of another person or entity; or (b) the act of a Public Official or any person who directs or works, in any capacity, for a private sector entity, soliciting or accepting, directly or indirectly, an undue advantage of any nature, for the relevant person himself or herself or for another person or entity, in order that this person acts or refrains from acting in breach of his or her legal, contractual or professional obligations and, having for effect to influence his or her own actions or those of another person or entity.
Advance(s)	has the meaning given to it in Clause 3.4 (<i>Payment mechanics</i>)
AFD's Covenant of Integrity	means AFD's integrity and eligibility statement form, in the form set out in Schedule 6 that any applicant, bidder or consultant shall deliver pursuant to the terms set out in Clause 11.5 of the Agreement.
AFD Project Account	has the meaning given to it in Clause 3.4.2(a) (<i>Opening of the Project Accounts</i>).
Agreement	means this credit facility agreement, including its recitals, Schedules and, if applicable, any amendments made in writing thereto.
Anti-Competitive Practices	<p>means:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) any concerted or implicit action having as its object and/or as its effects to impede, restrict or distort fair competition in a market, including without limitation when it tends to: (i) limit market access or the free exercise of competition by other companies; (ii) prevent price setting by the free play of markets by artificially favouring the increase or decrease of such prices; (iii) limit or control any

	<p>production, markets, investment or technical progress; or</p> <p>(iv) share out markets or sources of supply;</p> <p>(b) any abuse by a company or group of companies of a dominant position within a domestic market or in a substantial part thereof; or</p> <p>(c) any bid or predatory pricing having as its object and/or its effect to eliminate from a market, or to prevent a company or one of its products from accessing the market.</p>
Applicable Policies	Procurement means the contractual provisions in the procurement policies and procedures financed by the Lead Co-Financier (in particular “IDB's Policies for the Procurement of Goods and Works Financed by the Inter-American Development Bank, the IDB's Guide for Acceptance of the Use of Country Procurement Systems, IDB's Policies for the Selection and Contracting of Consultants, the Guide for Acceptance and Use of Country Procurement Systems and the Policy for the Selection and Contacting of Consulting Firms for Bank-executed Operational Work”) in effect on the Signing Date, which are available on the Lead Co-Financier’s website
Authorisation(s)	means any authorisation, consent, approval, resolution, permit, licence, exemption, filing, notarisation or registration, or any exemptions in respect thereof, obtained from or provided by an Authority, whether granted by means of an act, or deemed granted if no answer is received within a defined time limit, as well as any approval and consent given by the Borrower’s creditors.
Authority(ies)	means any government or statutory entity, department or commission exercising a public prerogative, or any administration, court, agency or state or any governmental, administrative, tax or judicial entity.
Availability Period	means the period from and including the Signing Date up to the Deadline for Drawdown.
Available Credit	<p>means, at any given time, the maximum principal amount specified in Clause 2.1 (<i>Facility</i>) less:</p> <ul style="list-style-type: none"> (i) the aggregate amount of any Drawdowns drawn by the Borrower; (ii) the amount of any Drawdown to be made pursuant to any pending Drawdown Request; and (iii) any portion of the Facility which has been cancelled pursuant to Clauses 8.3 (<i>Cancellation by the Borrower</i>) and/or 8.4 (<i>Cancellation by the Lender</i>).
Business Day	means a day (other than Saturday or Sunday) on which banks are open for the entire day for general business in Paris, and which is a

	TARGET Day in the event that a Drawdown has to be done on such day.
Certified	means for any copy, photocopy or other duplicate of an original document, the certification by any duly authorised person, as to the conformity of the copy, photocopy or duplicate with the original document.
Co-Financier(s)	means individually or collectively the IDB and the EIB.
Co-Financing	<p>means jointly this Facility and the loans provided by the Co-Financiers with a maximum amount of:</p> <ul style="list-style-type: none"> - two hundred million dollars (USD 200,000,000) provided by the IDB; and - one hundred million euros (EUR 100, 000 000) provided by the EIB, <p>to finance the Project and, separately, any of such co-financing.</p>
Co-Financing Agreement	means the agreement signed between the Lender and the Lead Co-Financier setting forth the modalities on which the Project will be co-financed between the Lender and the Lead Co-Financier .
Confirmation Notice	Means the notice sent by the Lead Co-Financier to the Lender advising the Lender to make available to the Borrower the requested Drawdown, in accordance with the Co-Financing Agreement.
Contractor(s)	means third party contractor(s) in charge of implementing all or part of the Project pursuant to the Project Documents.
Deadline for the First Drawdown	means 20 June 2024.
Deadline for Drawdown	means [●], date after which no further Drawdown may occur. [<i>Note to the Borrower: to be completed</i>]
Deadline for Use of Funds	means the date of expiration of a six (6) month period starting on the payment date of the last Advance.
Drawdown Order	means the notice sent by the Lead Co-Financier to the Lender advising the Lender to make available to the Borrower the requested Drawdown, in accordance with the Co-Financing Agreement.
Drawdown	means a drawdown of all or part of the Facility made, or to be made, available by the Lender to the Borrower pursuant to the terms and conditions set out in Clause 3 (<i>Drawdown of Funds</i>) or the principal

	amount outstanding of such Drawdown which remains due and payable at a given time including any Advance.
Drawdown Date	means the date on which a Drawdown is made available by the Lender.
Drawdown Period	means the period starting on the first Drawdown Date up to and including the first of the following dates: (i) the date on which the Available Credit is equal to zero; or (ii) the Deadline for Drawdown.
Drawdown Request	means a request substantially in the form set out in Schedule 5A (<i>FORM OF DRAWDOWN REQUEST</i>).
Eligible Expense(s)	means the expense(s) relating to the Project as set out in Schedule 3 (<i>Financing Plan</i>) and having been considered eligible by the Lender according to the IDB Operational Manual.
Embargo	means any sanction of a commercial nature aiming at prohibiting any import and/or export (supply, sale or transfer) of one or several goods, products or services going to and/or coming from a country for a given period as published and amended from time to time by the United Nations, the European Union or France.
ESCP	means the environmental and social commitment plan referred to in the Lead Co-Financier Loan Agreement and IDB Policies, setting out the Borrower to avoid, mitigate or compensate negative consequences of the Project, on human and natural environment and any planned monitoring, as well as the formal steps required in order to carry out such actions.
Environmental and Social Complaints Mechanism	means the contractual terms contained in the Environmental and Social Complaints Mechanism, which is available on the Website (in English: https://www.afd.fr/en/e-s-complaints-mechanism ; in Spanish: https://www.afd.fr/es/mecanismo-atencion-reclamos-ambientales-sociales), as amended from time to time.
EURIBOR	means the inter-bank rate applicable to Euro for any deposits denominated in Euro for a period comparable to the relevant period, as determined by the European Money Markets Institute (EMMI), or any successor administrator, at 11:00 am Brussels time, two (2) Business Days before the first day of the Interest Period.
Euro(s) or EUR	means the single currency of the member states of the European Economic and Monetary Union, including France, and having legal tender in such Member States.
Event of Default	means any event or circumstance set out in Clause 13.1 (<i>Events of Default</i>).

Facility	means the credit facility made available by the Lender to the Borrower in accordance with this Agreement up to the maximum principal amount set out in Clause 2.1 (<i>Facility</i>).
Final Audit Report	has the meaning given to it in Clause 3.4.2(e) (<i>Justification for Use of Advances</i>)
Financial Sanctions List	<p>means the list(s) of persons, groups or entities which are subject to financial sanctions by the United Nations, the European Union and/or France.</p> <p>For information purposes only and for the convenience of the Borrower, who may rely on, the following references or website addresses:</p> <p>For the list maintained by the United Nations, the European Union and France, the following website may be consulted: <a 484="" 510="" 959="" 975"="" data-label="Page-Footer" href="https://gels-avoirs.dgtresor.gouv.fr>List</p> </td></tr> <tr> <td>Financing Documents</td><td>means this Agreement, the Schedules thereto and the Project Documents.</td></tr> <tr> <td>Financing Plan</td><td>means the financing plan of the Project set out in Schedule 3 (<i>Financing Plan</i>).</td></tr> <tr> <td>Fixed Reference Rate</td><td>means [•] ([•]%) per annum. [Note to the Borrower: to be further completed]</td></tr> <tr> <td>Fraud</td><td>means any unfair practice (acts or omissions) deliberately intended to mislead others, to intentionally conceal elements there from, or to betray or vitiate his/her consent, to circumvent any legal or regulatory requirements and/or to violate internal rules and procedures of the Borrower or a third party in order to obtain an illegitimate benefit.</td></tr> <tr> <td>Fraud against the Financial Interests of the European Community</td><td>means any intentional act or omission intended to damage the European Union budget and involving (i) the use or presentation of false, inaccurate or incomplete statements or documents, which has as effect the misappropriation or wrongful retention of funds or any illegal reduction in resources of the general budget of the European Union; (ii) the non-disclosure of information with the same effect; and (iii) misappropriation of such funds for purposes other than those for which such funds were originally granted.</td></tr> <tr> <td>Grace Period</td><td>means the period from the Signing Date up to and including the date falling seventy two (72) months after such date, during which no principal repayment under the Facility is due and payable.</td></tr> <tr> <td>IDB</td><td>means Inter-American Development Bank.</td></tr> </table> </div> <div data-bbox="> <p>48</p> </p>

IDB Policies	has the meaning given to it in the Lead Co-Financier Loan Agreement, and Co-Financing agreement i.e. IDB's applicable policies, guidelines and procedures.
IDB Operational Manual	has the meaning given to it in the Lead Co-Financier Loan Agreement, and Co-Financing agreement i.e. the IDB's Operating Manual of the Project ("Reglamento Operativo").
Illicit Origin	<p>means funds obtained through:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) the commission of any predicate offence as designated in the FATF 40 recommendations Glossary under "<i>Designated categories of offences</i>" (http://www.fatf-gafi.org/media/fatf/documents/recommendations/Recommendations_GAFI.pdf); (b) any Act of Corruption; or (c) any Fraud against the Financial Interests of the European Community, if or when applicable.
ILO	has the meaning given to it in Clause 11.6.1 (<i>Environmental and Social Responsibility</i>).
Immune Assets	<p>means any of the following assets:</p> <ul style="list-style-type: none"> (i) any assets, reserves and accounts of the Central Bank; (ii) any property in the public domain located in the territory of Argentina, including property that falls within the purview of Sections 234 and 235 of the Civil and Commercial Code of Argentina; (iii) any property located in or outside the territory of Argentina that provides an essential public service; (iv) any property (whether in the form of cash, bank deposits, securities, third party obligations or any other methods of payment) of the Argentina, its governmental agencies and other governmental entities relating to the performance of the budget, within the purview of Sections 165 through 170 of Law No. 11,672, Ley Complementaria Permanente de Presupuesto (t.o. 2014); (v) any property entitled to the privileges and immunities of the Vienna Convention on Diplomatic Relations of 1961 and the Vienna Convention on Consular Relations of 1963, including but not limited to property, premises and bank accounts by the missions of Argentina; (vi) any property used by a diplomatic, governmental or consular mission of Argentina;

	<p>(vii) taxes, duties, levies, assessments, royalties or any other governmental charges imposed by Argentina including the right of Argentina to collect any such charges;</p> <p>(viii) any property of a military character or under the control of a military authority or defense agency of Argentina;</p> <p>(ix) property forming part of the cultural heritage of Argentina; or</p> <p>(x) property entitled to immunity under any applicable law of sovereign immunity laws.</p>
Index Rate	means the TEC 10 daily index, the ten-year constant maturity rate displayed on a daily basis on the relevant quotation page of the Reference Financial Institution or any other index which may replace the TEC 10 daily index. On the Signing Rate Setting Date, the Index Rate is [●] ([●]%) per annum. <i>[Note to the Borrower: to be further completed]</i>
Interest Period(s)	means each period from a Payment Date (exclusive) up to the next Payment Date (inclusive). For each Drawdown under the Facility, the first interest period shall start on the Drawdown Date (exclusive) and end on the next successive Payment Date (inclusive).
Interest Rate	means the interest rate expressed as a percentage and determined in accordance with Clause 4.1 (<i>Interest Rate</i>).
Lead Co-Financier	means the Inter American Development Bank or IDB.
Lead Co-Financier Loan Agreement	means the agreement and all the related financing documentations to be entered into between the Lead Co-Financier and the Borrower providing terms and conditions under which the Lead Co-Financier will make available a loan to the Borrower.
Margin	means one point twenty per cent (1,20%) per annum.
Market Disruption Event	<p>means the occurrence of one of the following events:</p> <p>(i) EURIBOR is not determined by the European Money Markets Institute (EMMI), or any successor administrator, at 11:00am Brussels time, two (2) Business Days before the first day of the relevant Interest Period or on the Rate Setting Date; or</p> <p>(ii) before close of business of the European interbank market, two (2) Business Days prior to the first day of the relevant Interest Period or on the Rate Setting Date, the Borrower receives notification from the Lender that (i) the cost to the Lender of obtaining matching resources in the relevant interbank market would be in excess of EURIBOR for the relevant Interest Period; or (ii) it cannot or will not be able to obtain matching resources on the relevant interbank market in the ordinary course of business to fund the relevant Drawdown for the relevant time period.</p>

Material Adverse Effect	<p>means a material and adverse effect on:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) the Project, insofar as it would jeopardize the implementation and operation of the Project in accordance with this Agreement and the Project Documents; (b) the assets, condition (financial or otherwise) of the Borrower or any of its ability to perform its obligations under the Financing Documents, including but not limited to the enactment of any currency, exchange or other law that has the effect of materially prohibiting, restricting or delaying any payment that the Borrower is required to make pursuant to the terms of this Agreement and the Project Documents; (c) the political situation of the country of the Borrower, as a result of an act of war or hostilities, invasion, armed conflict or act of foreign enemy, revolution, insurrection or insurgency thereof occurs in or involving such country; (d) The availability to the Borrower in any material respect of Euro in the foreign exchange market located in Argentina in accordance with normal commercial practice existing as at the date of this Agreement or the ability of the Borrower to transfer Euro from Argentina to other countries (including, without limitation, by way of any delays, increased costs or discriminatory rates of exchange); (e) the validity or enforceability of this Agreement or any Project Document; or (e) any right or remedy of the Lender under this Agreement.
Outstanding Principal	means, in respect of any Drawdown, the outstanding principal amount due in respect of such Drawdown, corresponding to the amount of the Drawdown paid by the Lender to the Borrower less the aggregate of instalments of principal repaid by the Borrower to the Lender in respect of such Drawdown.
Payment Dates	means [●] and [●] of each year. [<i>Note to the Borrower: to be further discussed</i>]
Payment Systems Disruption Event	<p>means either or both of:</p> <ul style="list-style-type: none"> (a) a material disruption to the payment or communication systems or to the financial markets which are, in each case, required to operate in order for payments to be made in connection with the Facility (or otherwise in order for the transactions contemplated by this Agreement to be carried out), provided that the disruption is not caused by, and is beyond the control of, any of the Parties; or (b) the occurrence of any other event which results in a disruption (of a technical or system-related nature) to the

	<p>treasury or payment operations of a Party preventing that, or any other Party:</p> <ul style="list-style-type: none"> (i) from performing its payment obligations under this Agreement; or (ii) from communicating with the other Parties in accordance with the terms of this Agreement, <p>and which (in either case) is not caused by, and is beyond the control of, either Party.</p>
Performing External Indebtedness	<p>means (i) any External Indebtedness issued in connection with the 2005 Debt Restructuring and the 2010 Debt Restructuring and (ii) any other External Indebtedness issued or incurred after June 2, 2005.</p> <p>For purposes of this definition:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) “External Indebtedness” means obligations for borrowed money on a short, medium or long-term basis or evidenced by securities, debentures, notes, loans, credit facilities or other similar instruments payable by their terms, or which at the option of the holder thereof may be payable, in a currency other than the lawful currency of Argentina, including without limitation, the Borrower’s Public External Indebtedness, provided that: (i) no Domestic Foreign Currency Indebtedness, and (ii) no other indebtedness governed by the laws of the Republic of Argentina and originally settled in Argentina, shall constitute External Indebtedness. b) Public External Indebtedness means any External Indebtedness of, or guaranteed by, Argentina which (i) is publicly offered or privately placed in securities markets, (ii) is in the form of, or represented by, bonds, notes or other securities or any guarantees thereof and (iii) is, or was intended at the time of issue to be, quoted, listed or traded on any stock exchange, automated trading system or over-the-counter securities market (including but not limited to securities eligible for sale pursuant to Rule 144A under the Securities Act of 1933, as amended, or any successor law or regulation of similar effect). d) “Domestic Foreign Currency Indebtedness” means: <ul style="list-style-type: none"> (i) the following indebtedness to the extent not redenominated into Pesos pursuant to Argentine law and thereby converted into domestic indebtedness, in each case as amended from time to time: <ul style="list-style-type: none"> (a) <i>Bonos del Tesoro</i> issued under Decree No. 1527/91 and Decree No. 1730/91, (b) <i>Bonos de Consolidación</i> issued under Law No. 23,982 and Decree No. 2140/91, (c) <i>Bonos de Consolidación de Deudas Previsionales</i> issued under Law No. 23,982 and Decree No. 2140/91, (d) <i>Bonos de la Tesorería a 10 Años de Plazo</i> issued under Decree No. 211/92 and Decree No. 526/92,

	<p>(e) <i>Bonos de la Tesorería a 5 Años de Plazo</i> issued under Decree No. 211/92 and Decree No. 526/92,</p> <p>(f) <i>Ferrobonos</i> issued under Decree No. 52/92 and Decree No. 526/92,</p> <p>(g) <i>Bonos de Consolidación de Regalías Hidrocarburíferas a 16 Años de Plazo</i> issued under Decree No. 2284/92 and Decree No. 54/93,</p> <p>(h) <i>Letras de Tesorería en Dólares Estadounidenses</i> issued under the Republic's annual budget laws, including those Letras de Tesorería issued under Law No. 24,156 and Decree No. 340/96,</p> <p>(i) <i>Bonos de Consolidación</i> issued under Law No. 24,411 and Decree No. 726/97,</p> <p>(j) <i>Bonos Externos de la República Argentina</i> issued under Law No. 19,686 enacted on June 15, 1972,</p> <p>(k) <i>Bonos del Tesoro a Mediano Plazo en Dólares Estadounidenses</i> issued under Law No. 24,156 and Decree No. 340/96,</p> <p>(l) <i>Bonos del Gobierno Nacional en Dólares Estadounidenses</i> issued under Decree No. 905/2002, Decree No. 1836/2002 and Decree No. 739/2003,</p> <p>(m) <i>Bonos del Gobierno Nacional en Dólares Estadounidenses</i> issued under Resolution of the Secretary of Treasury and Finance No. 240/2005 and 85/2005,</p> <p>(n) <i>Bonos de la Nación Argentina en Dólares Estadounidenses</i> issued under Resolution of the Secretary of Treasury and Finance No. 88/2006 and 18/2006,</p> <p>(o) <i>Bonos de la Nación Argentina en Dólares Estadounidenses</i> issued under Resolution of the Secretary of Treasury and Finance No. 230/2006 and 64/2006,</p> <p>(p) <i>Bonos de la Nación Argentina en Dólares Estadounidenses</i> issued under Resolution of the Secretary of Treasury and Finance No. 100/2007 and 24/2007,</p> <p>(q) <i>Bonos de la Nación Argentina en Dólares Estadounidenses</i> issued under Resolution of the Secretary of Treasury and Finance No. 424/2011 and 132/2011; and</p> <p>(r) any other indebtedness issued by Argentina on or prior to April 22, 2016 governed by the laws of the Republic of Argentina;</p> <p>(ii) any indebtedness issued by Argentina on or prior to April 22, 2016 in exchange, or as replacement, for the indebtedness referred to in (i) above, in each case as amended from time to time; and</p> <p>(iii) any other indebtedness of Argentina having the same terms and conditions as any of the indebtedness referred to in (i) and (ii) above in all respects except for issue date, issue price and the first interest payment.</p>
Pesos	means the lawful currency of Argentina.

Pesos Project Account	has the meaning given to it in Clause 3.4.2(a) (<i>Opening of the Project Account</i>).
Prepayment Compensatory Indemnity	<p>means the indemnity calculated by applying the following percentage to the amount of the Facility which is repaid in advance:</p> <ul style="list-style-type: none"> - if the repayment occurs prior to the fifth anniversary (exclusive) of the Signing Date: two point five per cent (2.5%); - if the repayment occurs between the fifth anniversary (inclusive) and the tenth anniversary (exclusive) of the Signing Date: two per cent (2%); - if the repayment occurs after the tenth anniversary (inclusive): one per cent (1%).
Project	means the Project as described in Schedule 2 (<i>Project Description</i>).
Project Accounts	means jointly the Euro Bank Account, the AFD Project Account, the Export Bank Account and the Pesos Project Account.
Project Authorisations	means the Authorisations necessary in order for (i) the Borrower to implement the Project and execute all Project Documents to which it is a party, and to exercise its rights and perform its obligations under the Project Documents to which it is a party; and (ii) the Project Documents to which the Borrower is a party, to be admissible as evidence before courts in the jurisdiction of the Borrower or before a competent arbitral tribunal.
Project Documents	<p>means all documents, and in particular agreements, delivered or executed by the Borrower in relation to the implementation of the Project, including without limitation:</p> <ul style="list-style-type: none"> - [•]. <p>[Note to the Borrower: to be further completed]</p>
Public Official	means any holder of legislative, executive, administrative or judicial office whether appointed or elected, serving on permanent basis or otherwise, paid or unpaid, regardless of rank, or any other person defined as a public official under the domestic law of the Borrower's jurisdiction of incorporation, and any other person exercising a public function, including for a public agency or organisation, or providing a public service.
Rate Conversion	means the conversion of the floating rate applicable to all or part of the Facility into a fixed rate pursuant to Clause 4.1 (<i>Interest Rate</i>).
Rate Conversion Request	means a request substantially in the form attached as Schedule 5C (<i>FORM OF RATE CONVERSION REQUEST</i>).

Rate Setting Date	means, for each fixed rate Drawdown or Rate Conversion: (i) the first Wednesday (or, if that date is not a Business Day, the immediately following Business Day) following the date of receipt by the Lender of the Drawdown Request or Rate Conversion Request, provided that this request is received by the Lender at least two (2) full Business Days prior to said Wednesday; or (ii) in other cases, the second Wednesday (or, if that date is not a Business Day, the immediately following Business Day) following the date of receipt by the Lender of the Drawdown Request or Rate Conversion Request.
Reference Financial Institution	means a financial institution chosen as a suitable reference financial institution by the Lender and which regularly publishes quotations of financial instruments on one of the international financial information networks according to the practices recognised by the banking industry.
Schedule(s)	means any schedule or schedules to this Agreement.
Signing Rate Setting Date	means [•]. [<i>Note to the Borrower: to be completed before Signing</i>]
Signing Date	means the date of execution of this Agreement by all the Parties.
TARGET Day	means a day on which the Trans European Automated Real Time Gross Settlement Express Transfer 2 (TARGET2) system, or any successor thereto, is open for payment settlement in Euros.
Tax(es)	means any tax, levy, impost, duty or other charge or withholding of a similar nature (including any penalty or interest payable in connection with a failure to pay or any delay in the payment of any such amounts).
Technical Completion Date	means the date for the technical completion of the Project which is expected to be [•]. [<i>Note to the Borrower: to be further completed</i>]
US dollars or USD	means the lawful currency of the United States of America.
Visibility and Communication Guide	means all contractual provisions binding on the Borrower relating to the communication and visibility contained in the document entitled “Visibility guide for projects supported by AFD - Level 1” or “Communication guide for projects supported by AFD - Level 2” as applicable for this Project, a copy of which has been given to the Borrower before the Signing.
Website	means the website of AFD (http://www.afd.fr/) or any other such replacement website.
Withholding Tax	means any deduction or retention in respect of a Tax on any payment made under or in connection with this Agreement.

Withdrawal Application	has the meaning given to it under the Lead Co-Financier Loan Agreement.
-------------------------------	---

SCHEDELE 1B - CONSTRUCTION

- (a) “**assets**” includes present and future properties, revenues and rights of every description;
- (b) any reference to the “**Borrower**”, a “**Party**” or a “**Lender**” includes its successors in title, permitted assigns and permitted transferees;
- (c) any reference to a Financing Document or other document is a reference to this Agreement or to such other document as amended, restated or supplemented and includes, if applicable, any document which replaces it through novation, in accordance with the Financing Documents;
- (d) a “**guarantee**” includes any *cautionnement, aval* and any *garantie* which is independent from the debt to which it relates;
- (e) “**indebtedness**” means any obligation of any person whatsoever (whether incurred as principal or as surety) for the payment or repayment of money, whether present, future, actual or contingent;
- (f) a “**person**” includes any person, company, corporation, partnership, trust, government, state or state agency or any association, or group of two or more of the foregoing (whether or not having separate legal personality);
- (g) a “**regulation**” includes any legislation, regulation, rule, decree, official directive, instruction, request, advice, recommendation, decision or guideline (whether or not having the force of law) of any governmental, intergovernmental or supranational body, supervisory authority, regulatory authority, independent administrative authority, agency, department or any division of any other authority or organisation (including any regulation issued by an industrial or commercial public entity) having an effect on this Agreement or any of the Financing Documents or on the rights and obligations of a Party;
- (h) a provision of law is a reference to that provision as amended;
- (i) unless otherwise provided, a time of day is a reference to Paris time;
- (j) the Section, Clause and Schedule headings are for ease of reference only and do not affect the interpretation of this Agreement;
- (k) unless otherwise provided, words and expressions used in any other document relating to this Agreement or in any notice given in connection with this Agreement have the same meaning in that document or notice as in this Agreement;
- (l) an Event of Default is “continuing” if it has not been remedied or if the Lender has not waived any of its rights relating thereto;
- (m) a reference to a Clause or Schedule shall be a reference to a Clause or Schedule of this Agreement; and
- (n) words importing the plural shall include the singular and vice-versa.

SCHEDULE 2 - PROJECT DESCRIPTION

A. PROJECT DESCRIPTION

The general objective of the Project is to contribute to the decarbonization of the energy sector, improve quality of life for citizens, and promote economic development in the country, through investments that enable a sustainable, reliable, and efficient supply of electric power.

The general objective of the first operation is to contribute to the decarbonization of the electric power sector through the reduction of greenhouse gas emissions and to promote human development, by expanding and modernizing electric power transmission systems. The specific objectives of the first operation¹ are to: (i) reduce the use of power generated by fossil fuels; (ii) increase electric power transmission capacity in order to meet new demand and inject renewable energy into the interconnected system; (iii) improve the reliability and efficiency of the electric power grid; and (iv) promote the participation of women in the program;

The Project is composed by 3 components

This first component will finance individual works in provinces to expand and modernize infrastructure for electricity transmission systems through feeder lines, including transformer stations and transmission lines up to 220 kV, supplementary works, and digitalization of grid management, control, and supervision systems, including cybersecurity measures. It will also finance firms that will inspect the transmission works, as well as activities associated with the reforestation plan under the responsibility of works Contractors. Funds will be provided for reforestation, to be agreed upon with the forest authorities of each province

This second component will finance activities including: (i) strengthening of the *Comité de Administración del Fondo Fiduciario para el Transporte Eléctrico Federal* (“CAF”) through trainings on topics in clean energy innovation, including project management tools; (ii) activities to mainstream gender and diversity perspectives, including workshops to close gender gaps and prevent and mitigate gender-based violence; (iii) activities to promote the participation of women in program activities throughout the project cycle, specifically in technical, operational, and professional areas through trainings, bidding processes, and contracting with a gender approach; (iv) development of a gender and diversity plan for the FFTEF; (v) training for Contractors on the inclusion of persons with disabilities in the energy sector labor force; and (vi) consulting services for technical and pre-investment studies.

Given the federal scope of this program and the number of works to be carried out, execution will require sound organization with professionals in different specialties that manage every phase of the projects (from pre-investment to monitoring of execution and supervision). Through the third component, financing will be provided for project administration, monitoring, coordination, supervision, and technical and environmental assistance, as well as external audits and midterm, final, and strategic program evaluation costs.

EIB will only participate in the financing of the first Component. AFD will be entitled to participate to each project of the first Component on a *pro rata* basis.

The program has been designed as an investment loan under the modality of a multiple works program as proposed by IDB, which finances physically similar but independent projects that must meet the established eligibility criteria. Works that meet the following criteria will be eligible for financing under the first component of the program: (i) they contribute to any of the specific development objectives by: (a) increasing connection of renewable energies; (b) eliminating the use of diesel; or (c) enhancing the efficiency and reliability of the power grid and meeting new demand; (ii) they have been requested by a province in accordance with CFEE guidelines; (iii) they consist of expanding or modernizing the transmission system through feeder lines (excluding generation or distribution works); (iv) they

¹ This program is the first part of the Federal program for transmission approved by the SEA

demonstrate an economic rate of return greater than or equal to 12%; (v) they meet all of the requirements established under applicable legislation (national entities and/or provincial regulators, and national and provincial environmental authorities); and (vi) they fulfil all of the conditions set out in the environmental and social management framework.

The Borrower shall carry out the Project in accordance with the provisions of the IDB Operational Manual, as referred to under the Lead Co-Financier Loan Agreement.

SCHEDULE 3 - FINANCING PLAN

PART I – INDICATIVE FINANCING PLAN

The total cost of the Project is estimated at four hundred and sixty four million USD (USD 464,000,000). Out of this total amount:

- two hundred million US Dollars (USD 200,000,000) shall be financed by Inter American International Bank;
- one hundred million EUR (EUR 100,000,000) shall be financed by European Investment Bank;
- one hundred million EUR (EUR 100,000,000) shall be financed by the Lender.
- the remaining portion shall be financed by the Borrower.

MUSD	
Componente 1. Inversiones en Infraestructura Sostenible	460 330
Componente 2. Fortalecimiento Institucional y Estudios Técnicos	2 481
Componente 3. Administración del Programa	1 189
Total	464 000

The IDB Operational Manual of the Project shall detail the estimated allocation of the costs for the components of the project. This allocation of the amounts for the components financed by the Lender may be modified subject to the Lender prior's approval.

In addition, the IDB Operational Manual of the Project shall detail methodology for the allocation of financing agreed between the Co-Financiers.

PART II - ELIGIBLE EXPENSES

Eligible Expenses correspond to the components described under Schedule 2 (*Project Description*) and this Schedule 3. This Facility may be used to cover the taxes ancillary to Eligible Expenses.

Investment category	IDB	Local contribution			Total
		AFD cofinancing ⁵⁸	EIB cofinancing ⁵⁹	Local counterpart	
Component I. Investments in sustainable infrastructure					
Transmission lines	197,330,000	111,000,000	112,000,000	40,000,000	460,330,000
Transformer stations	62,452,152	35,711,724	37,130,261	13,260,808	148,554,945
Inspection of works	5,948,859	3,000,000	0	0	8,948,859
Forestation	3,000,000	300,000	0	0	3,300,000
Component II. Institutional strengthening and technical studies					
Administration, audit, and evaluation	1,728,750	752,000	0	0	2,480,750
Total	200,000,000	112,000,000	112,000,000	40,000,000	464,000,000

PART III - NON-ELIGIBLE EXPENSES

The fees due under this Agreement, in particular the fees referred to under Clause 6 (*Fees*), are non-eligible expenses under this Facility.

[Note to the Borrower: to be completed in accordance with the Lead Co-Financier's procedures]

SCHEDULE 4 - CONDITIONS PRECEDENT

The following applies to all documents delivered by the Borrower as a condition precedent:

- if the document which is delivered is not an original but a photocopy, the original Certified photocopy shall be delivered to the Lender;
- the final version of a document which draft was previously sent to, and agreed upon by the Lender, shall not materially differ from the agreed draft; and
- documents not previously sent and agreed upon, shall be satisfactory to the Lender.

PART I - CONDITIONS PRECEDENT TO BE SATISFIED ON THE SIGNING DATE

(a) Delivery by the Borrower to the Lender of the following documents:

- (i) a Certified copy of the relevant decision(s) in compliance with the legislation of the jurisdiction of the Borrower;
 - authorising the Borrower to enter into this Agreement;
 - approving the agreed version of this Agreement;
 - approving the execution of this Agreement; and
 - authorising a specified person or persons to execute the Agreement on its behalf.

These decisions and/or Authorizations include, but are not limited, to:

- The budgetary approval of the Borrower's obligations under the Agreement, which shall be evidenced by delivery of a written confirmation signed by an authorized signatory of the Borrower that the respective obligations have been included in, or are covered by, the Borrower's annual fiscal budget, as the case may be, together with a copy of the corresponding law or equivalent norm.
 - Decree of the Borrower's Executive Branch approving the draft Agreement, including the choice of forum, and authorizing signatories for the Agreement.
 - Opinion of the Argentine Central Bank on the impact of the transaction on the balance of payments pursuant to Article 61 of Argentine law No. 24,156.
- (ii) a specimen of the signature of each person listed in the fourth bullet point of paragraph (i).
- (b) Evidence through a written notice of the Lead Co-Financier (i) that the special conditions precedent to the first disbursement under the Lead Co-Financier Loan Agreement have been met, and (ii) that the Lead Co-Financier Loan Agreement has been executed.
- (c) Delivery by the Borrower to the Lender of the List of Projects selected by the Secretariat of Energy [**Note to the Borrower: to be confirmed and if confirmed term will be defined in schedule 1**], with detailed information including GPS coordinates, Capex amount, objectives for the Component 1 including the logframe (CO₂ emission evicted, number of lines or substations build or reinforced, etc...)

- (d) Delivery to the Lender of a draft legal opinion, in form and substance satisfactory to the Lender, of a reputable law firm who are legal advisers to the Lender in the jurisdiction of the Borrower.

PART II - CONDITIONS PRECEDENT TO THE FIRST DRAWDOWN

- (a) Delivery by the Borrower to the Lender of the following documents:
- (i) In case applicable, evidence of any filing or registration, deposit or publication requirements of this Agreement and payment of any stamp duty, registration fees or similar duties in connection with this Agreement.
 - (ii) A certificate of the Account Bank certifying that the Project Accounts have been opened in the name of the Project and providing account details for such Project Accounts.
- (b) Delivery by the Borrower to the Lender of a certificate issued by a duly authorised representative of the Borrower listing the person(s) authorised to sign, on behalf of the Borrower, the Drawdown Requests and any certificate in connection with this Agreement and to take all other measures and/or sign all other necessary documents on behalf of the Borrower under this Agreement;
- (c) Delivery by the Borrower to the Lender of a specimen of the signature of each authorized person mentioned in paragraph (b) above;
- (d) Delivery to the Lender of a duly executed legal opinion, in form and substance satisfactory to the Lender, of a reputable law firm who are legal advisers to the Lender in the jurisdiction of the Borrower;
- (e) Delivery to the Lender of a duly executed legal opinion, in form and substance satisfactory to the Lender, issued by the Solicitor General (*Procurador del Tesoro de la Nación*). If the condition in Part I section (d) above was met through delivery of a signed legal opinion, this obligation could be fulfilled delivering a copy of the document provided by the Borrower on Part I Section (d) stated above together with a certificate confirming that the opinion remain effective as of the Drawdown date;
- (f) Payment by the Borrower to the Lender of all fees and expenses due and payable under this Agreement;
- (g) Confirmation that the Co-Financiers' loan agreements have become effective and that the conditions precedent to the first disbursement in respect of such loans have been fulfilled;
- (h) Execution of the Co-Financing Agreement between the Lender and the Lead Co-Financier setting forth the modalities on which they will co-finance the Project;
- (i) Confirmation from Lead Co-Financier that the Project is carried out in accordance with the IDB Policies;
- (j) Approval and entry into effect of the program operating regulations in accordance with the terms and conditions previously agreed upon with the Lead Co-Financier;
- (k) Creation of the program execution team within the existing operational structure of the CAF and contracting and/or formal designation, as appropriate of key staff; and
- Satisfactory environment and social documentation and conditions as approved by the Lead Co-Financier.

PART III - CONDITIONS PRECEDENT FOR ALL DRAWDOWNS

- (a) Reception by the Lender of the Disbursement Notice related to the requested Drawdown.
- (b) In case the Drawdown has been requested in the form of a direct payment to the Contractors as set out under Clause 3.4.1 (*Direct payments to Contractors*) of the Agreement, delivery by the Borrower to the Lender of the instructions (in particular the account information of the relevant Contractor) required for the transfer of the Drawdown directly to the Contractor(s), as requested.
- (c) Confirmation through a written notice from Lead Co-Financier that the Project is carried out in accordance with the IDB Policies and the Lender's specific requirements with respect to the exclusion list.
- (d) Receipt by the Lender of a Drawdown Order from the Lead Co-financier, stating that the assessment of the supporting documents for the Drawdown is satisfactory with respect to the applicable internal rules and procedures of the Lead Co-Financer, and that the amount requested in the Drawdown Request complies with the co-financing requirements under the Lead Co-Financier Loan Agreement.

SCHEDULE 5A - FORM OF DRAWDOWN REQUEST

[on the Borrower's letterhead]

To: AGENCE FRANÇAISE DE DÉVELOPPEMENT

On: [date]

Borrower's Name – Credit Facility Agreement No. [●] dated [●]

Drawdown Request No. [●]

Dear Sirs,

1. We refer to the Credit Facility Agreement No. [●] entered into between the Borrower and the Lender dated [●] (the “**Agreement**”). Capitalised words and expressions used but not defined herein have the meanings given to them in the Agreement.
2. This letter is a Drawdown Request.
3. We irrevocably request that the Lender makes a Drawdown available on the following terms:

Amount: EUR [●] or, if less, the Available Credit.

Interest Rate: [fixed / floating]

4. The Interest Rate will be determined in accordance with the provisions of Clause 4 (Interest) and Clause 5 (*Change to the calculation of interest*) of the Agreement. The Interest Rate applicable to the requested Drawdown will be provided to us in writing and we accept this Interest Rate (subject to the paragraph below, if applicable), including when the Interest Rate is determined by reference to a Replacement Benchmark plus any Adjustment Margin as notified by the Lender following the occurrence of a Screen Rate Replacement Event.

[For fixed Interest Rate only:] If the Interest Rate applicable to the requested Drawdown is greater than [●*insérer pourcentage en lettres*] ([●]%), we request that you cancel this Drawdown Request.

5. We confirm that each condition specified in Clause 2.4 (*Conditions precedent*) is satisfied on the date of this Drawdown Request and that no Event of Default is continuing or is likely to occur. We agree to notify the Lender immediately if any of the conditions referred to above is not satisfied on or before the Drawdown Date.
6. The proceeds of this Drawdown should be credited to the following bank account:

(o) Name [of the Borrower]: [●]

(p) Address [of the Borrower]: [●]

(q) IBAN Account Number: [●]

(r) SWIFT Number: [●]

(s) Bank and bank's address [of the Borrower]: [●]

(t) [if currency other than Euro] [●]
correspondent bank and account
number of the Borrower's bank:

7. This Drawdown Request is irrevocable.
8. [If applicable] We have attached to this Drawdown Request all relevant supporting documents specified in Clause 2.4 (*Conditions precedent*) of the Agreement:

[List of supporting documents]

Yours sincerely,

.....
Authorised signatory of Borrower

SCHEDULE 5B - FORM OF CONFIRMATION OF DRAWDOWN AND RATE

[on Agence Française de Développement letterhead]

To: [the Borrower]

Date: [●]

Ref: Drawdown Request No. [●] dated [●]

Borrower's Name – Credit Facility Agreement No. [●] dated [●]

Drawdown Confirmation No. [●]

Dear Sirs,

1. We refer to the Credit Facility Agreement No. [●] entered into between the Borrower and the Lender dated [●] (the “**Agreement**”). Capitalised words and expressions used but not defined herein have the meanings given to them in the Agreement.
2. By a Drawdown Request Letter dated [●], the Borrower has requested that the Lender makes available a Drawdown in the amount of EUR [●], pursuant to the terms and conditions of the Agreement.
3. The Drawdown which has been made available according to your Drawdown Request is as follows:
 - Amount: [●*amount in words*] ([●])
 - Applicable interest rate: [●*percentage in words*] ([●]%) per annum [equal to the aggregate of the six-month EURIBOR (equal to [●]% per annum)² and the Margin]
 - Effective global rate (per annum): [●*percentage in words*] ([●]%)
 - Drawdown Date: [●]

For fixed-Interest Rate loans only

For information purposes only:

- Rate Setting Date: [●]
- Fixed Reference Rate: [●*percentage in words*] ([●]%) per annum
- Index Rate: [●*percentage in words*] ([●]%)
- Index Rate on the Rate Setting Date: [●].

² If the six-month EURIBOR is not available on the date of confirmation of Drawdown due to the occurrence of a Screen Rate Replacement Event, the Replacement Benchmark, the precise terms and conditions of replacement of such Screen Rate with a Replacement Benchmark and the related total effective rates will be communicated to the Borrower in a separate letter.

[It being specified that the above Interest Rate may vary in accordance with the provisions of clauses 4.1.3(i) (Floating Interest Rate) and 5.2 (Replacement of a Screen Rate) of the Agreement.]³

Yours sincerely,

.....
Authorised signatory of *Agence Française de Développement*

³ To be deleted in case of fixed Interest Rate.

SCHEDULE 5C - FORM OF RATE CONVERSION REQUEST

[on the Borrower's letterhead]

To: AGENCE FRANÇAISE DE DÉVELOPPEMENT

On: [date]

Borrower's Name – Credit Facility Agreement No. [●] dated [●]

Rate Conversion Request No. [●]

Dear Sirs,

1. We refer to the Credit Facility Agreement No. [●] entered into between the Borrower and the Lender dated [●] (the “**Agreement**”). Capitalised words and expressions used but not defined herein have the meanings given to them in the Agreement.
2. Pursuant to Clause 4.1.3 (i) (*Conversion from a floating Interest Rate to a fixed Interest Rate*) of the Agreement, we hereby request that you convert the floating Interest Rate of the following Drawdowns:
 - [list the relevant Drawdowns],

into a fixed Interest Rate in accordance with the terms of the Agreement.

3. This rate conversion request will be deemed null and void if the applicable fixed Interest Rate exceeds [insérer pourcentage en lettres] [●%].

Yours sincerely,

.....
Authorised signatory of Borrower

SCHEDULE 5D - FORM OF RATE CONVERSION CONFIRMATION

[on Agence Française de Développement letterhead]

To: [the Borrower]

Date: [●]

Re: Rate Conversion Request No. [●] dated [●]

Borrower's Name – Credit Facility Agreement No. [●] dated [●]

Rate Conversion Confirmation No. [●]

Dear Sirs,

SUBJECT: Conversion from a floating Interest Rate to a fixed Interest Rate

1. We refer to the Credit Facility Agreement No. [●] entered into between the Borrower and the Lender dated [●] (the “**Agreement**”). Capitalised words and expressions used but not defined herein have the meanings given to them in the Agreement.
2. We refer also to your Rate Conversion Request dated [●]. We confirm that the fixed Interest Rate applicable to the Drawdown(s) referred to in your Rate Conversion Request delivered in accordance with Clause 4.1.3 (i) (*Conversion from a floating Interest Rate to a fixed Interest Rate*) of the Agreement is:
 - [●]% per annum.
3. This fixed Interest Rate, calculated in accordance with Clause 4.1.1 (*Selection of Interest Rate*) will apply to the Drawdown(s) referred in your Rate Conversion Request from [●] (effective date).
4. Further, we notify you that the effective global rate per annum of the Facility is [●]%;.

Yours sincerely,

.....
Authorised representative of *Agence Française de Développement*

SCHEDULE 6 - AFD'S COVENANT OF INTEGRITY

Invitation of Bids/Proposals/Contract No._____

To: _____

We declare and undertake that neither we nor anyone, including any member of our joint venture or any of our suppliers, contractors, sub-contractors, consultants, sub-consultants, where these exist, acting on our behalf with due authority or with our knowledge or consent, or facilitated by us, has engaged, or will engage, in any activity prohibited under AFD's General Policy on Combatting Corruption, Fraud, Anti-Competitive Practices, Money Laundering and Terrorist Financing⁴ ("AFD's General Policy") in connection with the present procurement process and (in case of award) the execution of the above-referenced contract ("Contract"), including any amendments thereto.

We acknowledge that AFD's participation in the financing of the Contract is subject to AFD's General Policy. As such, we acknowledge that AFD will not be able to participate in the financing of the Contract if we, including any member of our joint venture, or any of our suppliers, contractors, subcontractors, consultants or sub-consultants, (1) are ineligible as a result of a decision of the United Nations Security Council taken under Chapter VII of the Charter of the United Nations or (2) are on any of the following lists (AFD's Sanction Lists):

<i>EU financial sanctions list</i>	For information purposes only and for the convenience of the Borrower, who may rely on, the following references or website addresses:
<i>French financial sanctions list</i>	For the list maintained by the United Nations, the European Union and France, the following website may be consulted: List</td></tr> <tr> <td><i>EU commercial sanctions list</i></td><td>https://eeas.europa.eu/sites/eeas/files/restrictive_measures-2017-08-04.pdf

We shall permit, and shall cause our sub-contractors, sub-consultants, agents (whether declared or not), personnel, consultants, service providers or suppliers, to permit the AFD to inspect all accounts, records, and other documents relating to the procurement process and/or Contract execution (in the case of award), and to have them audited by auditors appointed by the AFD.

We agree to preserve all accounts, records, and other documents (whether in hard copy or electronic format) related to the procurement and execution of the Contract for a period of ten (10) years after the completion of the Contract.

Name: _____ In the capacity of: _____

Duly empowered to sign in the name and on behalf of⁵:

Signature: _____

Dated: _____

⁴ Available at <https://www.afd.fr/fr>

⁵ In case of joint venture, the name of the joint venture is to be inserted here, and the covenant is signed by the person duly authorized to sign the application, bid or proposal on behalf of the applicant, proposer, bidder or consultant.

**SCHEDULE 7 - INFORMATION THAT THE LENDER IS AUTHORIZED EXPRESSLY TO
DISCLOSE ON THE LENDER'S WEBSITE (IN PARTICULAR ON ITS OPEN DATA
PLATFORM)**

1. Information relating to the Project

- Number and name in AFD's book;
- Description;
- Operating sector;
- Place of implementation;
- Expected Project starting date;
- Technical Completion Date; and
- Status of implementation updated on a semi-annual basis.

2. Information relating to the financing of the Project

- Kind of financing (loan, grant, co-financing, delegated funds);
- Principal amount of the Facility;
- Total amount drawn on annual basis;
- Drawdown amounts planning on a three year-basis; and
- Amount of the Facility which has been drawn down (updated as the implementation of the Project goes).

3. Other information

- Transaction information notice attached to this Schedule.

SCHEDULE 7.1 - TRANSACTION INFORMATION NOTICE

ARGENTINE REPUBLIC Federal Electric Power Transmission Program



© Carlos Pincemin

This funding will contribute to the decarbonization of the electricity sector by reducing greenhouse gas (GHG) emissions and improve human development through the expansion and modernization of electricity transmission systems in Argentina.

CONTEXT

In the last revision of its nationally determined contribution, dated October 2021, Argentina committed to an unconditional emissions target of 349 MtCO₂eq by 2030. The energy sector's contribution to the country's emissions is about half, which has led governments to pursue an ambitious policy of low-carbon electricity since 2015. RenovAr, a program to develop renewable energy capacities, enabled a sustained growth of until the financial crisis and the saturation of the electricity grid resulted in a slower development of renewables. The development of renewable energy remains a priority and an ambitious goal of renewable energy and water capacity representing up to 61% of the energy mix by 2030 has been set.

To meet this objective, Investments in the electricity transmission sector play a key role as the network connects renewable energy generation centres to remote consumption centres and is able to cope with increasing electricity demand linked to the diversification of uses. For instance, access difficulties have led some regions to compensate with diesel generators. Their use is estimated at 3.8% of the mix in 2021.

This first phase of the federal electric transmission program will be co-financed by the Inter-American Development Bank, the European Investment Bank and the French Development Agency.

COUNTRY	Argentine Republic
Date of signature of the agreement	DD/MM/2023
Sector	Energy
Localization	Argentina
Duration of funding	15 years
Financing instrument	Sovereign loan
Amount of funding	€100,000,000
Beneficiary	Argentine Republic
Contracting authority	SEA (Secretariat of Energy of Argentina)
Key Sustainable Development Goals	 
Project Code:	CAR1033

DESCRIPTIVE

The project is part of the Federal Electricity Transmission Regional Plan (PFTER), approved by Resolution No. 593/2022, of the Secretary of Energy of the Ministry of Economy, that aims to strengthen and/or build power lines and transformer stations. This program was developed in 2020 by the Secretariat of Energy (SEA) and the Federal Electric Power Council (CFEE), an organization comprising representatives of Argentine provinces. With a total estimated amount of USD 1,140 million over 15 years, the program integrates the 23 Argentine provinces, through at least one

prioritized project for each. The first tranche is estimated at between 400 M USD and 460 M USD over 5 years and corresponds to an estimated of 6 projects.

RESULTS

The main expected results are:

- Reduction of polluting and costly fossil fuels for electricity production;
- Development of the electricity grid to meet increasing demand (diversification of uses) and enable a better injection of renewable energy;
- And finally, to promote the participation of women and vulnerable people, especially those with disabilities, in the program.

This first tranche will build 442 km of lines and build or strengthen 18 transformers. This work should allow the injection of 148MW of renewable energy and the reforestation of 1320 ha. The objective is to improve access to quality and decarbonized electricity to 3.5 million people. In addition, the program aims at a strong integration of women (15% in the entire value chain vs 3.8% currently in operations).

STAKEHOLDERS AND OPERATING PROCEDURE

The SEA will ensure the project management. It executes the project through the Management Committee of the Federal Electric Transmission Trust Fund (CAF), which will be in charge of the administrative, budgetary and financial management of the project, including tenders, management of contracts, environmental and social aspects, the procedures for contracting, planning, programming, monitoring and control of the Program, and shall be empowered to carry out all operations and contracting necessary for its execution.

The latter has a dedicated executing unit of the Program that will work closely with the CFEE and the SEA. The CAF therefore exercises a delegated project management role.

The transport companies that exclusively hold the concessions through contracts also participated in the design/development of the projects with the provinces. They will then be associated with the supervision work of this program when the sites are selected for the first instalments.

FINANCING PLAN

The Inter-American Development Bank (IDB) has approved a \$1.14 billion conditional line of credit for investment projects to decarbonize Argentina's energy sector. As part of the first tranche, the IDB authorized an initial \$200 million in financing, AFD approved €100 million and EIB approved €100 million. The program includes several projects (one per province) that will be analyzed and funded separately. This type of program called CCLIP (conditional credit line for investment project), used by the IDB, allows a certain flexibility and adapts perfectly to the federal program in 4 tranches, deployed over several years. The works are independent of each other and will be evaluated after proposal by the Federal State (SEA, CFEE and FFTEF). They will be approved by the lenders on the basis of eligibility criteria relating to interest and purpose, economic performance, compliance with environmental, social and regulatory issues.

SCHEDULE 8 - NON-EXHAUSTIVE LIST OF ENVIRONMENTAL AND SOCIAL DOCUMENTS WHICH THE BORROWER PERMITS TO BE DISCLOSED IN CONNECTION WITH ENVIRONMENTAL AND SOCIAL COMPLAINTS MECHANISM

- Environmental and Social Impact Assessment (ESIA)
- Environmental and Social Management Plan (ESMP)
- Environmental and Social Management Framework (ESMF)
- Resettlement Action Plan (RAP)
- Resettlement Policy Framework (RPF)
- Stakeholder Engagement Plan
- Environmental and Social Commitment Plan (ESCP)
- ESIA-ESMP implementation monitoring reports

TRADUCCIÓN PÚBLICA-----

CONTRATO DE AFD Nº CAR1033-----

BORRADOR-----

CONTRATO DE LÍNEA DE CRÉDITO-----

con fecha [●]-----

entre-----

AGENCE FRANÇAISE DE DEVELOPPEMENT-----

el Prestamista -----

y-----

LA REPÚBLICA ARGENTINA-----

el Prestatario -----

ÍNDICE-----

1. DEFINICIONES E INTERPRETACIÓN-----

1.1 Definiciones-----

1.2 Interpretación -----

2. LÍNEA DE CRÉDITO, FINALIDAD Y CONDICIONES DE UTILIZACIÓN-----

2.1 Línea de Crédito-----

2.2 Objetivo-----

2.3 Supervisión-----

2.4 Condiciones precedentes-----

3. RETIRO DE FONDOS-----

3.1 Monto del Retiro-----

3.2 Solicitud de retiro-----

3.3 Finalización del pago-----

3.4 Mecanismos de pago -----

3.5 Plazo para el primer Retiro-----

3.6 Plazo para el Retiro de los Fondos-----

4. INTERÉS-----

4.1 Tasa de Interés -----

4.2 Cálculo y pago de intereses -----
4.3 Pago fuera de término e interés por incumplimiento -----
4.4 Comunicación de Tasas de Interés-----
4.5 Tasa Global Efectiva (Taux Effectif Global) -----
5. CAMBIO EN EL CÁLCULO DE INTERESES -----
5.1 Evento de alteración del mercado-----
5.2 Sustitución de la Tasa de Pantalla -----
6. TARIFAS -----
6.1 Tarifas de compromiso -----
6.2 Tarifa de Valoración -----
7. DEVOLUCIÓN -----
8. PAGO ANTICIPADO Y CANCELACIÓN-----
8.1 Pago anticipado voluntario-----
8.2 Pago por adelantado obligatorio-----
8.3 Cancelación por el Prestatario-----
8.4 Cancelación por parte del Prestamista-----
8.5 Restricciones-----
9. OBLIGACIONES DE PAGO ADICIONALES-----
9.1 Costos y gastos -----
9.2 Indemnización por cancelación -----
9.3 Indemnización por pago anticipado-----
9.4 Impuestos y aranceles-----
9.5 Costos adicionales-----
9.6 Indemnización monetaria -----
9.7 Fechas de vencimiento-----
10. DECLARACIONES Y GARANTÍAS -----
10.1 Poder y autoridad-----
10.2 Validez y admisibilidad de la prueba -----
10.3 Obligaciones vinculantes-----

10.4 Impuestos de registro o sellos -----
10.5 Transferencia de fondos -----
10.6 Ausencia de conflicto con otras obligaciones -----
10.7 Sin procedimientos pendientes o supuestos -----
10.8 Ley aplicable y aplicabilidad -----
10.9 Cumplimiento -----
10.10 Ausencia de información engañosa-----
10.11 Documentos del Proyecto-----
10.12 Autorizaciones del Proyecto-----
10.13 Adquisiciones-----
10.14 Clasificación de Pari passu -----
10.15 Origen de los fondos, Actos de corrupción, Fraude y Prácticas Anticompetitivas-----
10.16 Sin efectos adversos materiales -----
10.17 Sin consecuencias adversas-----
10.18 Actos de carácter comercial -----
10.19 Sin omisiones-----
11. COMPROMISOS -----
11.1 Cumplimiento de Leyes, Reglamentos y Obligaciones -----
11.2 Autorizaciones -----
11.3 Documentos del Proyecto -----
11.4 Implementación y preservación del Proyecto -----
11.5 Adquisiciones -----
11.6 Responsabilidad ambiental y social -----
11.7 Financiación adicional -----
11.8 Clasificación de Pari passu -----
11.9 Cuentas del Proyecto-----
11.1 Inspecciones -----
11.11 Evaluación del Proyecto -----
11.12 Implementación del Proyecto-----

11.13	Origen de los fondos, ausencia de actos de corrupción, fraude o prácticas anticompetitivas -----
11.14	Visibilidad y comunicaciones -----
12.	COMPROMISOS RELACIONADOS CON LA INFORMACIÓN -----
12.1	Información financiera-----
12.2	Informe de progreso -----
12.3	Cofinanciación -----
12.4	Información y disposiciones varias -----
13.	EVENTOS DE INCUMPLIMIENTO -----
13.1	Eventos de Incumplimiento -----
13.2	Aceleración -----
13.3	Notificación de un Evento de Incumplimiento -----
14.	ADMINISTRACIÓN DE LA LÍNEA DE CRÉDITO-----
14.1	Pagos -----
14.2	Compensación -----
14.3	Días Hábiles -----
14.4	Moneda de pago -----
14.5	Convención de recuento de días -----
14.6	Lugar de pago -----
14.7	Alteración de los sistemas de pago -----
15.	DISPOSICIONES VARIAS -----
15.1	Idioma -----
15.2	Certificaciones y determinaciones-----
15.3	Invalidez parcial -----
15.4	Sin renuncia -----
15.5	Cesión-----
15.6	Efecto legal -----
15.7	Contrato completo-----
15.8	Modificaciones -----
15.9	Confidencialidad y divulgación de información -----

15.10 Limitación -----
15.11 Dificultades -----
15.12 Transferencia gratuita de fondos -----
15.13 Indemnización por parte del Prestatario -----
16. NOTIFICACIONES-----
16.1 Por escrito y direcciones -----
16.2 Entrega -----
16.3 Comunicaciones electrónicas -----
17. LEY APLICABLE, EJECUCIÓN Y ELECCIÓN DE DOMICILIO -----
17.1 Ley aplicable.-----
17.2 Arbitraje-----
17.3 Envío de notificaciones procesales -----
18. DURACIÓN-----
ANEXO 1A - DEFINICIONES -----
ANEXO 1B - INTERPRETACIÓN -----
ANEXO 2 - DESCRIPCIÓN DEL PROYECTO -----
CUADRO 3 - PLAN DE FINANCIACIÓN-----
ANEXO 4 - CONDICIONES PRECEDENTES-----
ANEXO 5A - FORMULARIO DE SOLICITUD DE RETIRO-----
ANEXO 5B - FORMULARIO DE CONFIRMACIÓN DEL RETIRO Y LA TASA -----
ANEXO 5C - FORMULARIO DE SOLICITUD DE CONVERSIÓN DE TASA -----
ANEXO 5D - FORMULARIO DE CONFIRMACIÓN DE CONVERSIÓN DE TASAS-----
ANEXO 6 - CLÁUSULA DE INTEGRIDAD DE AFD-----
ANEXO 7 - INFORMACIÓN QUE EL PRESTIPARIO ESTÁ AUTORIZADO EXPRESAMENTE A DIVULGAR EN EL SITIO WEB DEL PRESTIPARIO (EN PARTICULAR EN SU PLATAFORMA ABIERTA DE DATOS)-----
ANEXO 7.1 - AVISO DE INFORMACIÓN DE TRANSACCIÓN-----
ANEXO 8 - LISTA NO EXHAUSTIVA DE DOCUMENTOS AMBIENTALES Y SOCIALES QUE EL PRESTATARIO PERMITE QUE SE DIVULGUEN EN RELACIÓN CON EL MECANISMO DE QUEJAS AMBIENTALES Y SOCIALES -

CONTRATO DE LÍNEA DE CRÉDITO-----

ENTRE:-----

(1) LA REPÚBLICA ARGENTINA, representada por Sergio Tomás Massa, en su calidad de Ministro de Economía designado por el Decreto número 453, quien está debidamente autorizado a firmar el presente Contrato -----

("Argentina" o el "Prestatario"); -----

Y -----

(2) AGENCE FRANCAISE DE DEVELOPPEMENT, entidad pública francesa regida por la legislación francesa, con domicilio social en 5, Rue Roland Barthes, 75598 París Cedex 12, Francia, inscrita en el Registro Mercantil de París con el número 775 665 599, representada por Lorena Chara, en su calidad de directora de AFD del país para Argentina debidamente autorizada para firmar el presente Contrato.

("AFD" o el "Prestamista");-----

(en adelante denominadas conjuntamente las "Partes" y cada una de ellas una "Parte");-----

CONSIDERANDO: -----

(A) El Prestatario tiene la intención de contribuir a la descarbonización del sector energético, mejorar la calidad de vida de los ciudadanos y promover el desarrollo económico del país, a través de inversiones que permitan un suministro de energía eléctrica sostenible, confiable y eficiente mediante la expansión y modernización de los sistemas de transmisión de energía eléctrica (el "Proyecto"), como se describe más adelante en el Anexo 2 (Descripción del Proyecto). -----

(B) El Prestatario ha solicitado que el Prestamista ponga a disposición un servicio para financiar parcialmente el Proyecto. -----

(C) De conformidad con la Resolución No. C20230262 del Directorio de fecha 20 de abril de 2023, el Prestamista ha acordado poner la Línea de Crédito a disposición del Prestatario de conformidad con los términos y condiciones del presente Contrato.-----

(D) El proyecto será cofinanciado por el Banco Interamericano de Desarrollo (el "BID") a través de un préstamo de un monto de capital de doscientos millones de dólares estadounidenses (USD 200.000.000) y el Banco Europeo de Inversiones (el "BEI") a través de un préstamo de un monto de capital de cien millones de euros (EUR 100.000.000), como se describe más adelante en el Anexo 3 (Plan de Financiación).

(3) De acuerdo con el acuerdo de cofinanciación [suscrito / por celebrar] entre el Prestamista y el BID el [•] (el "Contrato de Cofinanciación"), la AFD ha acordado delegar ciertas tareas / servicios al BID en relación con la implementación del Proyecto. -----

POR LO TANTO, LAS PARTES HAN ACORDADO LO SIGUIENTE:-----

1. DEFINICIONES E INTERPRETACIÓN -----

1.1 Definiciones -----

Las palabras y expresiones en mayúsculas utilizadas en el presente Contrato (incluidas las que figuran en los considerandos anteriores y en los Anexos) tendrán el significado que se les dé en el Anexo 1A (Definiciones), salvo que se disponga lo contrario en el presente Contrato. -----

1.2 Interpretación -----

Las palabras y expresiones utilizadas en este Contrato se interpretarán de conformidad con las disposiciones del Anexo 1B (INTERPRETACIÓN), a menos que parezca tener la intención contraria. -----

2. LÍNEA DE CRÉDITO, FINALIDAD Y CONDICIONES DE UTILIZACIÓN-----

2.1 Línea de Crédito-----

Con sujeción a los términos del presente Contrato, el Prestamista pone a disposición del Prestatario una Línea de Crédito por un importe total máximo de cien millones de euros (EUR 100.000.000). -----

2.2 Objetivo -----

El Prestatario se compromete a aplicar todas las cantidades entregadas en préstamo por este en virtud de esta Línea de Crédito exclusivamente a la financiación de los Gastos Elegibles de conformidad con la descripción del Proyecto que figura en el Anexo 2 (Descripción del Proyecto) y el Plan de Financiación que figura en el Anexo 3 (PLAN DE FINANCIACIÓN). -----

2.3 Supervisión -----

El Prestamista no será responsable por el uso de cualquier cantidad entregada en préstamo que no esté de acuerdo con las disposiciones de este Contrato. -----

2.4 Condiciones precedentes-----

(a) A más tardar en la fecha de firma, el Prestatario deberá proporcionar al Prestamista todos los documentos que figuran en la Parte I del Anexo 4 (Condiciones precedentes). -----

(b) No se puede entregar una Solicitud de Retiro al Prestamista a menos que: -----

(i) en el caso del primer Retiro, el Prestamista ha recibido todos los documentos enumerados en la Parte II del Anexo 4 (Condiciones precedentes) y ha notificado al Prestatario que dichos documentos son satisfactorios en forma y contenido;-----

(ii) en el caso de un Retiro posterior, el Prestamista ha recibido todos los documentos establecidos en la Parte III del Anexo 4 (Condiciones precedentes y ha notificado al Prestatario que dichos documentos son satisfactorios en forma y contenido para el Prestamista y el Cofinanciador);-----

(iii) en la fecha de la Solicitud de Retiro y en la Fecha de Retiro propuesta para el Retiro correspondiente, no se ha producido ningún Evento de Alteración del Sistema de Pago y se han cumplido las condiciones establecidas en este Contrato, y lo siguiente: -----

(1) no se han emitido conclusiones negativas del Fondo Monetario Internacional (el “FMI”) sobre la implementación del programa titulado “Línea de Crédito de Fondo Ampliado para Argentina” aprobado por el Directorio Ejecutivo del FMI el 25 de marzo de 2022, lo que podría resultar en la suspensión de dicho programa; -----

- (2) en opinión del Prestamista, no se ha producido ningún cambio sustancial en la situación macroeconómica del Prestatario; -----
- (3) no se ha producido ningún caso de incumplimiento y continúa o se espera razonablemente que sea el resultado del Retiro propuesto o después de este; -----
- (4) ningún cofinanciador ha suspendido sus pagos en relación con el Proyecto, -----
- (5) la Solicitud de Retiro se ha realizado de conformidad con los términos de la Cláusula 3.2 (Solicitud de Retiro) a satisfacción del Prestamista y del Cofinanciador Principal; -----
- (6) cada declaración del Prestatario en relación con la Cláusula 10 (Declaraciones y garantías) es verdadera y correcta y a la fecha del Retiro pertinente, con el mismo efecto que si dichas declaraciones y garantías se hubieran hecho a la fecha de dicho Retiro; -----
- (7) el anticipo anterior se utilizó de conformidad con el presente Contrato a satisfacción del Prestamista y del Cofinanciador Principal; -----
- (8) todos los impuestos y gastos de sellado aplicables adeudados y exigibles, si los hubiere, que surjan en relación con la ejecución, entrega y ejecución del presente Contrato y cualquier documentación complementaria deberán haber sido pagados en su totalidad por el Prestatario o se deben haber realizado acuerdos satisfactorios para el Prestamista y el Cofinanciador Principal para el pago de este; -----
- (9) desde la Fecha de Firma, no ha habido ningún cambio, evento o desarrollo (cubierto o no por el seguro) que haya tenido, o podría razonablemente esperarse que tenga, individualmente o en conjunto, un Efecto adverso Material; y-----
- (10) no habrá (i) ningún estatuto, reglamento, orden, decreto o juicio vigente de ninguna Autoridad que haga ilegal o imponga o impida la consumación de la Línea de Crédito, o (ii) haya comenzado ninguna acción o procedimiento que busque prevenir o afectar la Línea de Crédito. -----

3. RETIRO DE FONDOS-----

3.1 Monto del Retiro-----

La Línea de Crédito se pondrá a disposición del Prestatario durante el Período de Disponibilidad, en varios Retiros, siempre que la cantidad de Retiros no exceda los treinta (30). -----

El monto del Retiro propuesto será de un mínimo de cien mil euros (EUR 100.000) o un importe igual al crédito disponible si dicho importe es inferior a cien mil euros (EUR 100.000). -----

El Cofinanciador Principal y el Prestamista acordaron cofinanciar parte de las actividades y los costos del Proyecto sobre una base conjunta y principios pari passu. En caso de que el Prestamista no pueda financiar un retiro solicitado por el Prestatario en relación con el Proyecto, ya sea (i) porque este Acuerdo se haya ejecutado después de la fecha en que se realizó ese retiro o porque (ii) el retiro solicitado no cumple con los criterios de elegibilidad establecidos en el presente; entonces para garantizar la aplicación del principio pari passu del Acuerdo de Cofinanciación y este Acuerdo en la financiación del Proyecto, el Prestatario reconoce que el Cofinanciador Principal tendrá derecho a incrementar las cantidades de los fondos a ser retirados del Prestamista en los siguientes retiros solicitados hasta que se haya cumplido el principio pari passu teniendo en cuenta los montos solicitados por el Prestatario al Cofinanciador Principal y al

Prestamista por intermedio del Cofinanciador Principal con aplicación de la Cláusula 3.2 a continuación y los montos retirados en retiros anteriores en relación con el Proyecto.-----

Para ello, el Prestamista, el Prestatario y el Cofinanciador Principal definirán un plan de desembolso para el Proyecto estructurado con una base semestral. Dichas partes se reunirán cada seis (6) meses durante el Período de Disponibilidad para revisar el plan de desembolso del Proyecto y para monitorear el cumplimiento del financiamiento acordado. -----

3.2 Solicitud de retiro-----

(a) Siempre que se cumplan las condiciones establecidas en la Cláusula 2.4(b)(ii) (Condiciones precedentes), el Prestatario podrá recurrir a la Línea de Crédito mediante la entrega al Prestamista de una Solicitud de Retiro debidamente completada conforme a lo siguiente y según se describe en el Contrato de Cofinanciación: -----

(i) en primer lugar, enviará una copia electrónica de la Solicitud de Retiro al Cofinanciador Principal según lo establecido en las Políticas del BID, junto con todos los documentos de respaldo necesarios para el cumplimiento de las condiciones precedentes pertinentes, y enviará la copia de dicha Solicitud de Retiro al Prestamista;-----

(ii) a continuación, el Cofinanciador Principal (i) evaluará la Solicitud de Retiro y todos los documentos de respaldo presentados, de conformidad con sus reglas y procedimientos internos aplicables, en nombre del Prestamista y (ii) verificar que el monto solicitado en virtud de la Solicitud de Retiro cumpla con los requisitos de cofinanciación establecidos en el Acuerdo de Cofinanciación, en particular en cuanto a la aplicación del principio pari passu tal como se describe en la Cláusula 3.1 anterior; -----

(iii) en caso de que la verificación sea satisfactoria para el Cofinanciador Principal, éste notificará por escrito al Prestamista dicho resultado mediante un aviso de desembolso (la “Orden de Retiro”); y-----

(iv) el Prestatario luego enviará al Prestamista una copia impresa de la Solicitud de Retiro debidamente cumplimentada y firmada que se entregará en la dirección especificada en la Cláusula 16.1 (Por escrito y direcciones). -----

Para evitar dudas, la delegación del prestamista al Cofinanciador Principal de las tareas relacionadas con los Retiros no impedirá que el Prestamista rechace un Retiro si, a juicio del Prestamista, las condiciones para dicho Retiro no se cumplen a satisfacción razonable del Prestamista. -----

(b) Cada Solicitud de Retiro es irrevocable y se considerará que se ha completado debidamente en los siguientes casos: -----

(i) la solicitud de Retiro se presenta sustancialmente en la forma establecida en el Anexo 5A (Formulario de Solicitud de Retiro);-----

(ii) la Solicitud de Retiro es recibida por el Prestamista en los quince (15) días hábiles antes del Plazo del Retiro; -----

(iii) la Fecha de Retiro propuesta es un Día Laborable que se encuentra dentro del Período de Disponibilidad; -----

(iv) el importe del Retiro cumple con la Cláusula 3.1 (Montos de Retiro); y -----

(v) todos los documentos establecidos en la Parte III del Anexo 4 (Condiciones precedentes) a efectos del Retiro se adjuntan a la Solicitud de Retiro, cumplen con el Anexo anterior y con los requisitos de la Cláusula 3.4 (Mecánica de pago, y en forma y sustancia son satisfactorios para el Prestamista). -----

Toda prueba documental, como recibos o facturas pagadas, deberá incluir el número de referencia y la fecha de la orden de pago correspondiente. El Prestatario se compromete a mantener, por un período de diez (10) años del último Retiro de la Línea de Crédito, la posesión de los originales de las pruebas documentales, a poner tales pruebas a disposición del Prestamista en cualquier momento y a proporcionar al Prestamista copias certificadas o duplicados de tales pruebas que el Prestamista pueda solicitar. -----

3.3 Finalización del pago-----

Sujeto a la Cláusula 14.7 (Alteración de los sistemas de pago), si se cumple cada una de las condiciones establecidas en la Cláusula 2.4(b) (Condiciones precedentes) de este Contrato, el Prestamista pondrá a disposición del Prestatario la recaudación solicitada a más tardar en la Fecha de Retiro. -----

El Prestamista entregará al Prestatario una carta de confirmación del Retiro sustancialmente en la forma que se establece en el Anexo 5B (Formulario de confirmación del retiro y la tasa).-----

3.4 Mecanismos de pago -----

La Línea de Crédito se pondrá a disposición en forma de pagos directos o Anticipos, como se indica a continuación. -----

3.4.1 Pagos directos a Contratistas-----

Sujeto a las condiciones establecidas en la Cláusula 2.4 (Condiciones precedentes) y la Cláusula 3.2 (Solicitud de retiro), el Prestatario podrá solicitar que el producido de un Retiro se ponga a disposición directamente de cualquier Contratista a quien se le deba dinero en virtud de cualquier contrato de adquisición para el suministro de bienes, servicios y otros trabajos encomendados con el fin de ejecutar la totalidad o parte de los gastos subvencionables del Proyecto, y sujeto al consentimiento del Prestamista para que el Retiro correspondiente se realice en una moneda convertible y transferible distinta del Euro, de conformidad con lo dispuesto en la Cláusula 14.6 (Lugar de pago), y, en su caso, adjuntando a la Solicitud de Retiro los documentos de respaldo enumerados de conformidad con las normas y los procedimientos internos aplicables del Cofinanciador Principal. -----

El Prestatario autoriza al Prestamista a realizar pagos directos de acuerdo con el párrafo anterior del producido del Retiro. Ni el Cofinanciador Principal ni el Prestamista estarán obligados, en ningún momento, a verificar si existe una restricción de cualquier naturaleza en relación con el Retiro solicitado. El Cofinanciador Principal y el Prestamista se reservan el derecho de rechazar dicha solicitud si uno de ellos tiene conocimiento de alguna restricción.

El Cofinanciador Principal y el Prestamista no serán responsables de ninguna manera en relación con los Retiros y el Prestatario renuncia a cualquier acción que pueda tener contra ellos en este sentido. El Prestatario indemnizará al Cofinanciador Principal y al Prestamista por cualquier costo, pérdida o responsabilidad en la que pueda incurrir el Cofinanciador Principal o el Prestamista en relación con acciones de terceros contra ellos en relación con cualquier Retiro realizado de conformidad con esta Cláusula 3.4.1 (Pagos Directos a Contratistas).-----

El Prestatario reconoce que cualquier cantidad pagada por el Prestamista de conformidad con esta Cláusula 3.4.1 será un Retiro y que deberá devolver en su totalidad al Prestamista todas las cantidades retiradas en virtud de la Línea de Crédito de conformidad con esta Cláusula, e incluyendo, entre otras cosas, todos los intereses devengados en esos montos a partir de las Fechas de Retiro pertinentes. -----

3.4.2 Anticipos -----

El Prestatario también tendrá derecho a solicitar los Retiros en virtud de la Línea de Crédito en forma de anticipos (“Anticipos”) pagados en la Cuenta del Proyecto AFD (como se define a continuación). -----

(a) Apertura de las Cuentas del Proyecto-----

El Prestatario mantendrá una cuenta de la Subsecretaría de Relaciones Financieras Internacionales para el Desarrollo del Ministerio de Economía (o cualquier sucesor de este) en el Banco Central de la República Argentina con el único fin de recibir el producido del Retiro denominado en Euros y transferirlo a la Cuenta del Proyecto de AFD (definido a continuación) dentro de cinco (5) Días Hábiles (la “Cuenta Bancaria en Euros”). -----

El Prestatario abrirá y mantendrá una cuenta en la República Argentina a nombre del Proyecto (la “Cuenta del Proyecto de AFD”), en un Banco Aceptable (el “Banco de la Cuenta”), con el único fin de (i) la recepción de los Retiros de la Cuenta Bancaria en Euros y la conversión a Dólares Estadounidenses, [(ii) el pago de los Gastos Elegibles en Dólares Estadounidenses y/o (iii) la transferencia de los fondos a la Cuenta del Proyecto en Pesos (según se define más adelante) como se indica a continuación. -----

El Prestatario abrirá y mantendrá una cuenta denominada en pesos en la República Argentina a nombre del Proyecto (la “Cuenta del Proyecto en Pesos”) en el Banco de la Cuenta con el único fin de (i) recibir el producido del Retiro de la Cuenta Bancaria en Euros y (ii) pagar los Gastos Elegibles en pesos.-----

Se especifica que el Prestamista acuerda, de manera temporal, y como máximo antes del 6 de enero de 2025, permitir al Prestatario transferir los fondos de los Retiros de la Cuenta del Proyecto de AFD antes de que dichos fondos se transfieran a la Cuenta Bancaria en Pesos, a una cuenta con denominación en pesos con capitalización en la República Argentina en nombre del Proyecto (la “Cuenta Bancaria de Exportación”), que se abrirá y mantendrá en el Banco de la Cuenta con el único fin de (i) recibir el producido del Retiro de la Cuenta del Proyecto de AFD y (ii) realizar transferencias a la Cuenta en Pesos tal como se define a continuación. -----

La Cuenta Bancaria en Euros, la Cuenta del Proyecto de AFD, la Cuenta Bancaria de Exportación y la Cuenta del Proyecto en Pesos se definen conjuntamente como las “Cuentas del Proyecto”. -----

El Prestatario se compromete a renunciar y a procurar que el Banco de la Cuenta renuncie a cualquier derecho de compensación, reconvención, compensación, deducción o retención, que el Prestatario del Banco de la Cuenta pueda tener respecto de cualquiera de las Cuentas del Proyecto y de cualquier otra cuenta abierta a nombre del Prestatario en el Banco de la Cuenta o respecto de cualquier otra deuda del Prestatario. -----

En caso de que el Banco de la Cuenta deje de ser un Banco Aceptable, el Prestamista podrá ordenar al Prestatario que reemplace el Banco de la Cuenta por otro Banco Aceptable. El Prestatario se compromete a sustituir el Banco de la Cuenta sin demora a su propio costo inmediatamente a pedido del Prestamista.

(b) Anticipo Inicial -----

Siempre que se hayan cumplido las condiciones establecidas en la Cláusula 2.4 (Condiciones precedentes), el Prestamista deberá pagar a la Cuenta del Proyecto de AFD un Anticipo Inicial del monto especificado en el correspondiente Orden de Retiro presentada por el Cofinanciador Principal al Prestamista. -----

(c) Anticipos Adicionales-----

Los Anticipos Adicionales se efectuarán a pedido del Prestatario de conformidad con el procedimiento establecido en la Cláusula 3.2 y sujeto a las condiciones mencionadas en la Cláusula 2.4 (Condiciones precedentes).-----

(d) Anticipo Final-----

A menos que el Prestamista acuerde lo contrario, el Anticipo Final se pagará de conformidad con las mismas condiciones que los demás Anticipos y, si procede, tendrá en cuenta cualquier cambio en el Plan de Financiación acordado entre las Partes. -----

(e) Justificación de la Utilización de los Anticipos -----

El Prestatario acuerda entregar al Prestamista:-----

(i) antes del Plazo para la Utilización de los Fondos, un certificado firmado por un signatario autorizado del Prestatario que certifique que se ha utilizado el cien por ciento (100%) de todos los Anticipos y que proporcione un desglose detallado de todas las sumas pagadas respecto de los Gastos Elegibles en el período pertinente; y -----

(ii) sin perjuicio de la preparación de informes de auditoría anteriores de conformidad con la Cláusula 3.4.2(h) (Control y auditoría), a más tardar seis (6) meses después de la fecha de entrega del certificado mencionado en el apartado i) supra, un informe final de auditoría de las Cuentas del Proyecto (El “Informe Final de Auditoría”), realizado de conformidad con las disposiciones del Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal y las Políticas del BID. El auditor designado verificará que todos los montos extraídos de la Línea de Crédito y pagados en las Cuentas del Proyecto se hayan utilizado de conformidad con los términos y condiciones del presente Contrato. -----

(f) Tipo de cambio aplicable -----

Los Gastos Elegibles se abonarán desde la Cuenta del Proyecto AFD y desde la Cuenta del Proyecto en Pesos, tal como se indica en la Cláusula 3.4.2(a) (Apertura de las Cuentas del Proyecto). -----

Si los Gastos Elegibles están denominados en una moneda distinta del Euro, el Prestatario convertirá el importe de la factura en el importe equivalente en Euros, de conformidad con las disposiciones del Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal y las Políticas del BID. -----

Todos los costos, gastos e impuestos relacionados con cualquier conversión en virtud de esta Cláusula serán asumidos plenamente por el Prestatario. -----

(g) Plazo para la Utilización de los Fondos-----

El Prestatario acepta en que todos los fondos pagados en forma de anticipos se utilizarán en su totalidad para pagar los Gastos Elegibles a más tardar en el Plazo para la Utilización de los Fondos. -----

(h) Control y auditoría-----

El Prestatario acepta en que, durante el Período de Retiro, las Cuentas del Proyecto se auditarán de conformidad con las disposiciones del Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal y las Políticas del BID. Estas auditorías serán llevadas a cabo por una firma de auditoría independiente y acreditada, designada por el Prestatario, sujeta a la no objeción del Cofinanciador Principal y del Prestamista en los términos de referencia de la misión de auditoría y, sujeto a la no objeción del Cofinanciador Principal en la firma de auditoría designada. Todos los costos de auditoría serán pagados por el Prestatario. La empresa de auditoría verificará que todos los montos extraídos de la Línea de Crédito y pagados en las Cuentas del Proyecto se hayan utilizado de conformidad con las condiciones del presente Contrato. -----

Los informes de auditoría serán puestos a disposición por parte del Prestatario al Prestamista a través del Cofinanciador. El Prestamista también puede solicitar directamente la entrega por parte del Prestatario de dicho informe de auditoría.-----

Durante el Período de Retiro, el Prestamista puede realizar, o procurar que un tercero realice en su nombre y a costa del Prestatario, inspecciones aleatorias en lugar de un control sistemático de las pruebas documentales. El Prestamista hará todo lo posible por procurar obtener una estructura razonable y rentable para las inspecciones mencionadas en esta Cláusula.-----

(i) Falta de justificación de la utilización de los Anticipos antes del Plazo para la Utilización de los Fondos

El Prestamista podrá solicitar al Prestatario que reembolse todas las cantidades respecto de las cuales la utilización no haya sido debida o suficientemente justificada de conformidad con la Cláusula 3.4.2(e) (Justificación de la Utilización de los Anticipos), junto con todas las demás sumas que se acreditan en las Cuentas del Proyecto en el Plazo para la Utilización de los Fondos. El Prestatario deberá reembolsar tales cantidades al Prestamista dentro de los veinte (20) días calendario de la recepción de dicha notificación del Prestamista. Cualquier reembolso efectuado por el Prestatario en virtud de la presente Cláusula se considerará un pago anticipado obligatorio de conformidad con las disposiciones de la Cláusula 8.2 (Pago anticipado obligatorio). -----

(j) Conservación de documentos -----

El Prestatario conservará pruebas documentales y otros documentos relacionados con las Cuentas del Proyecto y la utilización de los Anticipos durante un período de diez (10) años a partir de la fecha del último Retiro en el marco de la Línea de Crédito. -----

El Prestatario se compromete a entregar dicha prueba documental y otros documentos al Prestamista, o a cualquier empresa de auditoría designada por el Prestamista, a pedido del Prestamista. -----

3.5 Plazo para el primer Retiro -----

El primer Retiro tendrá lugar a más tardar en el Plazo para el Primer Retiro. -----

En caso de que el primer Retiro no se produzca en el período mencionado, el Prestamista tendrá derecho a cancelar la Línea de Crédito de conformidad con la Cláusula 8.4 (Cancelación por el Prestamista), excepto en los casos en que el Prestamista y el Prestatario hayan acordado posponer el Plazo para el Primer Retiro sobre la base de nuevas comisiones o condiciones financieras que se formalizarán por escrito entre las Partes. -----

3.6 Plazo para el Retiro -----

El Retiro del importe total de la Línea de Crédito tendrá lugar a más tardar al vencimiento del Plazo para el Retiro. -----

En caso de que la Línea de Crédito no se utilice enteramente antes del plazo antes mencionado, el Prestamista tendrá derecho a cancelar la Línea de Crédito disponible de conformidad con la Cláusula 8.4 (Cancelación por el Prestamista), excepto en los casos en que el Prestamista y el Prestatario hayan acordado posponer el Plazo del Retiro sobre la base de nuevas comisiones o condiciones financieras que se formalizarán por escrito entre las Partes.-----

4. INTERÉS-----

4.1 Tasa de Interés -----

4.1.1 Selección de la Tasa de Interés-----

Conforme a las condiciones establecidas en esta Cláusula 4.1, para cada Retiro, el Prestatario podrá seleccionar una Tasa de Interés fija o una Tasa de Interés flotante, que se aplicará a la cantidad establecida en la Solicitud de Retiro pertinente, indicando la Tasa de Interés seleccionada, es decir, fija o flotante, en la Solicitud de Retiro entregada al Prestamista sustancialmente en la forma establecida en el Anexo 5A (Formulario de Solicitud de Retiro), sujeto a las siguientes condiciones:-----

(i) Tasa de Interés flotante-----

El Prestatario podrá seleccionar una Tasa de Interés flotante, que será la tasa porcentual anual, compuesta por el total de:-----

- EURIBOR a seis meses o, según el caso, el Parámetro de Reemplazo más cualquier Margen de Ajuste, según se determine de conformidad con las disposiciones de la Cláusula 5 (Cambio en el cálculo de intereses) del Contrato; y -----

- el margen. -----

No obstante lo anterior, en el caso del Primer Retiro, si el primer Período de Interés es inferior a ciento treinta y cinco (135) días, el EURIBOR aplicable será:-----

- un mes de EURIBOR, o, en su caso, el Parámetro de Reemplazo más cualquier Margen de Ajuste, según se determine de conformidad con las disposiciones de la Cláusula 5 (Cambio en el cálculo de intereses) del Contrato, si el Primer Período de Interés es inferior a sesenta (60) días; o bien-----

- EURIBOR a tres meses, O, según sea el caso, el Parámetro de Reemplazo más cualquier Margen de Ajuste, según se determine de Contrato con las disposiciones de la Cláusula 5 (Cambio en el cálculo de intereses) del Contrato si el primer Período de Interés se ubica entre sesenta (60) días y ciento treinta y cinco (135) días. -----

(ii) Tasa de Interés fija -----

Siempre que el importe de un Retiro solicitado sea igual o superior a tres millones de euros (EUR 3.000.000), el Prestatario podrá seleccionar una Tasa de Interés fija para dicho Retiro solicitado. La Tasa de Interés fija será la Tasa de Referencia Fija aumentada o disminuida por cualquier fluctuación entre la

Tasa Índice en la Fecha de la Determinación de Tasa y la Tasa Índice para la Fecha de Determinación de Tasa pertinente. -----

El Prestatario podrá especificar en la Solicitud de Retiro una cantidad máxima para una Tasa de Interés fija. Si la Tasa de Interés fija calculada en la Fecha de Determinación de la Tasa supera la cantidad máxima para la Tasa de Interés fija especificada en la Solicitud de Retiro pertinente, dicha Solicitud de Retiros se cancelará y la cantidad de Retiro especificada en la Solicitud de Retiro cancelada se acreditará al Crédito Disponible. -----

4.1.2 Tasa de Interés mínima -----

La Tasa de Interés determinada de conformidad con la Cláusula 4.1.1 (Selección de la tasa de interés), independientemente de la opción elegida, no será inferior a cero punto veinticinco por ciento (0,25%) por año, sin perjuicio de cualquier disminución en la Tasa de Interés.-----

4.1.3 Conversión de una Tasa de Interés flotante a una Tasa de Interés fija -----

(i) Conversión de tasas a pedido del Prestatario -----

El Prestatario podrá solicitar en cualquier momento que el Prestamista convierta la Tasa de Interés flotante aplicable a uno o varios Retiros a una Tasa de Interés fija, siempre que la cantidad de dicho Retiro o cantidad total de Retiros (según corresponda) sea igual o superior a tres millones de euros (EUR 3.000.000). -----

A tal efecto, el Prestatario enviará al Prestamista una Solicitud de Conversión de Tasa sustancialmente en la forma que se establece en el Anexo 5C (Formulario de solicitud de conversión de tasa). El Prestatario puede especificar en la Carta de Conversión de Tasa un monto máximo para una Tasa de Interés fija. Si la Tasa de Interés fija calculada en la Fecha de Determinación de Tasa supera la cantidad máxima para la Tasa de Interés fija especificada por el Prestatario en la Solicitud de Conversión de Tasa, dicha Solicitud de Conversión de Tasa se cancelará automáticamente.-----

La Tasa de Interés fija entrará en vigor dos (2) Días Hábiles después de la Fecha de Determinación de Tasa.

(ii) Mecánica de conversión de tasas -----

La Tasa de Interés fija aplicable a los Retiros pertinentes se determinarán de conformidad con la Cláusula 4.1.1(ii) (Tasa de interés fija) anterior en la Fecha de Determinación de Tasa a que se refiere el apartado (i) anterior.-----

El Prestamista enviará al Prestatario una carta de confirmación de la Conversión de Tasa sustancialmente en la forma establecida en el Anexo 5D (Formulario de confirmación de conversión de tasa).-----

Una Conversión de Tasa es definitiva y se efectúa sin costos. -----

4.2 Cálculo y pago de intereses -----

El Prestatario deberá pagar intereses devengados en los Retiros en cada Fecha de Pago.-----

El monto de los intereses pagaderos por el Prestatario en una Fecha de Pago pertinente y para un Período de Interés pertinente será igual a la suma de cualquier interés adeudado por el Prestatario sobre el monto

del Capital Pendiente de Pago respecto de cada Retiro. Los intereses adeudados por el Prestatario respecto de cada Retiro se calcularán sobre la base de: -----

(i) el Capital Pendiente de Pago adeudado por el Prestatario respecto del Retiro pertinente en la Fecha de Pago inmediatamente anterior o, en el caso del primer Período de Interés, en la Fecha de Retiro correspondiente; -----

(ii) la cantidad exacta de días que se han acumulado durante el Período de Intereses pertinente sobre la base de un año de trescientos sesenta (360) días; y -----

(iii) la Tasa de Interés aplicable determinada de conformidad con lo dispuesto en la Cláusula 4.1 (Tasa de interés). -----

4.3 Pago fuera de término e interés por incumplimiento -----

(a) Pago fuera de término e intereses por pago fuera de término en todas las cantidades vencidas y no pagadas (excepto los intereses) -----

Sin limitar los recursos disponibles para el Prestamista en virtud de este Contrato o permitida de otro modo por la ley aplicable, si el Prestatario no paga cualquier cantidad pagadera por él al Prestamista en virtud de este Contrato (ya sea un pago de interés, una Indemnización por Pago Anticipado, cualquier honorario o gasto incidental de cualquier tipo excepto para cualquier interés atrasado impagado) en su fecha de vencimiento (ya sea en el vencimiento indicado o en la aceleración), el interés se acumulará sobre la cantidad atrasada, en la medida permitida por la ley, desde la fecha de vencimiento hasta la fecha del pago real (tanto antes como después de una sentencia o de un laudo arbitral, si lo hubiere) a la Tasa de Interés aplicable al período de interés actual (interés por falta de pago) aumentado en tres coma cinco por ciento (3,5%) (interés por pago fuera de término). No será necesario ningún aviso previo formal del Prestamista. -----

(b) Pago atrasado e interés por falta de pago sobre intereses vencidos impagos -----

Sin limitar los recursos disponibles para el Prestamista en virtud de este Contrato o permitidos de otro modo por la legislación aplicable, los intereses que no se hayan pagado a la fecha de vencimiento (ya sea al vencimiento declarado o a la aceleración) devengarán intereses, siempre que hayan permanecido impagos durante un (1) año y en la medida en que lo permita la ley, a la Tasa de Interés aplicable al Período de Interés en curso (interés por falta de pago), aumentado en tres coma cinco por ciento (3,5%) (intereses de pago fuera de término), en la medida en que dichos intereses hayan estado vencidos y exigibles durante al menos un (1) año. No será necesario ningún aviso previo formal del Prestamista.-----

El Prestatario pagará cualquier interés pendiente de pago en virtud de esta Cláusula 4.3 (Pago fuera de término e interés por incumplimiento) inmediatamente a pedido del Prestatario o, de lo contrario, en cada Fecha de Pago siguiente a la fecha de vencimiento del pago pendiente. -----

(c) La recepción de cualquier pago de interés por pago fuera de término por parte del Prestamista no implicará la concesión de ninguna extensión de pago al Prestatario, ni operará como renuncia a ninguno de los derechos del Prestamista en virtud del presente documento. -----

4.4 Comunicación de Tasas de Interés-----

El Prestamista notificará de inmediato al Prestatario la determinación de cada Tasa de Interés de conformidad con este Contrato. -----

4.5 Tasa Global Efectiva (Taux Effectif Global) -----

Para cumplir con los artículos L. 314-1 a L.314-5 y R.314-1 y siguientes del Código del Consumidor de Francia y L. 313-4 del Código Monetario y Financiero de Francia, el Prestamista informa al Prestatario, y el Prestatario acepta, que la tasa global efectiva (taux effectif global) Aplicable a la Línea de Créditp podrá valorarse a una tasa anual del [insérer le taux en lettres] por ciento (insérer le taux en chiffres %) sobre la base de un año de trescientos sesenta y cinco (365) días y un Período de Intereses de seis (6) meses, sujeto a lo siguiente: [Nota para el Prestatario: se completará posteriormente]-----

- (a) las tasas anteriores se ofrecen únicamente con fines informativos; -----
- (b) las tasas anteriores se calculan sobre la base de lo siguiente:-----
 - (i) el retiro de la Línea de Crédito se realiza en su totalidad en la Fecha de Firma; -----
 - (ii) ningún retiro puesto a disposición del Prestatario devengará interés sobre la tasa flotante; y-----
 - (iii) la tasa fija para la duración de la línea de crédito debería ser igual al [●]% ([●]%) anual; [Nota para el Prestatario: se completará posteriormente]-----
- (c) las tasas anteriores tienen en cuenta las comisiones y los costos pagaderos por el Prestatario en virtud del presente Contrato, suponiendo que dichas comisiones y costos permanecerán fijos y se aplicarán hasta el vencimiento del plazo del presente Contrato. [Nota para el Prestatario: se completará posteriormente]

5. CAMBIO EN EL CÁLCULO DE INTERESES -----

5.1 Evento de alteración del mercado-----

- (a) Si un evento de alteración del mercado afecta al mercado interbancario de la Eurozona y es imposible:
 - (i) para la Tasa de Interés fija, determinar la Tasa de Interés fija aplicable a un Retiro, o -----
 - (ii) para la Tasa de Interés variable, determinar el EURIBOR aplicable para el Período de Interés pertinente, entonces el Prestamista lo informará al Prestatario. -----
- (b) Al producirse el evento descrito en el párrafo (a) anterior, la Tasa de Interés aplicable, según el caso, para el Retiro pertinente o para el Período de Interés pertinente será la suma de:
 - i) el Margen; y -----
 - (ii) la tasa porcentual anual correspondiente al costo para el Prestamista de financiar los Retiros pertinentes de cualquier fuente que pueda seleccionar razonablemente. Dicha tasa se notificará al Prestatario lo antes posible y, en cualquier caso, antes de (1) la primera Fecha de Pago de los intereses adeudados en virtud de dicho Retiro para la Tasa de Interés fija o (2) la Fecha de Pago de los intereses adeudados en virtud de dicho Período de Interés para la Tasa de Interés variable. -----

5.2 Sustitución de la Tasa de Pantalla -----

5.2.1 Definiciones -----

“Organismo Nominativo Pertinente” significa cualquier banco central, regulador, supervisor o grupo de trabajo o comité patrocinado o presidido, o constituido a pedido de cualquiera de ellos. -----

“Evento de Sustitución de Tasa de Pantalla” significa cualquiera de los siguientes eventos o series de eventos: -----

(a) la definición, metodología, fórmula o medios para determinar que la Tasa de Pantalla ha cambiado sustancialmente; -----

(b) se promulgue una ley o reglamento que prohíba el uso de la Tasa de Pantalla, especificando, para evitar dudas, que la ocurrencia de este evento no constituirá un evento de prepago obligatorio; -----

(c) el administrador de la Tasa de Pantalla o su supervisor anunciarán públicamente: -----

(i) que ha dejado de proporcionar la Tasa de Pantalla de forma permanente o indefinida y, en ese momento, ningún administrador sucesor ha sido designado públicamente para continuar proporcionando dicha Tasa de Pantalla; -----

(ii) que la Tasa de Pantalla ha dejado o dejará de publicarse de forma permanente o indefinida; o bien ---

(iii) que ya no se pueda utilizar la Tasa de Pantalla (ya sea ahora o en el futuro), -----

(d) se haga un anuncio público sobre la quiebra del administrador de esa Tasa de Pantalla o de cualquier otro procedimiento de insolvencia contra él, y, en ese momento, ningún administrador sucesor ha sido designado públicamente para continuar proporcionando esa Tasa de Pantalla; o -----

(e) en opinión del Prestamista, la Tasa de Pantalla ha dejado de utilizarse en una serie de operaciones de financiación comparables. -----

“Tasa de Pantalla” significa EURIBOR o, tras la sustitución de esta tasa por un Parámetro de Reemplazo, el Parámetro de Reemplazo. -----

“Fecha de Reemplazo de Tasa de Pantalla” significa: -----

– con respecto a los eventos a los que se hace referencia en los puntos a), d) y e) de la definición anterior de Evento de Reemplazo de Tasa de Pantalla, la fecha en la que el Prestamista tiene conocimiento de la ocurrencia de dicho evento, y, -----

– con respecto a los eventos mencionados en los puntos b) y c) de la definición anterior de Evento de Reemplazo de Tasa de Pantalla, la fecha a partir de la cual se prohibirá el uso de la Tasa de Pantalla o la fecha en la que el administrador de la Tasa de Pantalla deje de proporcionar de forma permanente o indefinida la fecha a partir de la cual la Tasa de Pantalla dejará de utilizarse, la que sea anterior. -----

5.2.2 Cada Parte reconoce y acepta, en beneficio de la otra Parte, que si se produce un Evento de Reemplazo de la Tasa de Pantalla y con el fin de preservar el equilibrio económico del Acuerdo, el Prestamista, después de proporcionar previamente información al Prestatario en caso de que este necesite más información después de completar los procedimientos internos de implementación de la nueva tasa, podrá sustituir la Tasa de Pantalla por otra (el “Índice de Reemplazo”) que puede incluir un margen de ajuste para evitar cualquier transferencia de valor económico entre las Partes (si las hubiera) (el “Margen de Ajuste”) y el Prestamista determinará la fecha a partir de la cual el Índice de Reemplazo y, si lo hubiera, el Margen de Ajuste del Índice de Reemplazo, sustituirá la Tasa de Pantalla y cualquier otra modificación

del Acuerdo que sea necesaria como resultado de la sustitución de la Tasa de Pantalla por el Índice de Reemplazo.-----

5.2.3 La determinación del Parámetro de Reemplazo y las modificaciones necesarias se realizarán de buena fe y teniendo en cuenta: (i) las recomendaciones de cualquier Organismo Nominador Pertinente, o (ii) las recomendaciones del administrador de la Tasa de Pantalla, o (iii) la solución industrial recomendada por las asociaciones profesionales del sector bancario, o (iv) la práctica de mercado observada en una serie de operaciones financieras comparables en la fecha de reemplazo. -----

5.2.4 En caso de reemplazo de la Tasa de Pantalla, el Prestamista notificará sin demora al Prestatario los términos y condiciones de reemplazo para sustituir la Tasa de Pantalla por el Parámetro de Reemplazo, que se aplicará a los Períodos de Interés que comiencen al menos dos Días Hábiles después de la Fecha de Reemplazo de la Tasa de Pantalla. -----

5.2.5 Las disposiciones de la Cláusula 5.2 (Reemplazo de la Tasa de Pantalla) prevalecerán sobre las de la Cláusula 5.1 (Alteración del mercado).-----

6. TARIFAS -----

6.1 Tarifas de compromiso: -----

A partir de la fecha de firma, el Prestatario pagará al Prestamista una tarifa de compromiso de cero punto cincuenta por ciento (0,50%) anual. -----

La tarifa de compromiso se calculará a la tasa especificada arriba sobre la cantidad del Crédito Disponible prorratoeado para la cantidad real de días transcurridos incrementados por la cantidad de Retiros que se pondrán a disposición por el Prestamista de acuerdo con cualquier Solicitud de Retiro pendiente. -----

La primera comisión de compromiso se calculará para el período comprendido entre (i) la Fecha de Firma (excluida) y (ii) la Fecha de Pago inmediatamente posterior (incluida). Las tarifas de compromiso posteriores se calcularán para períodos que comiencen el día inmediatamente posterior a una Fecha de Pago (incluida) y terminen en la siguiente Fecha de Pago (incluida).-----

La tarifa de compromiso acumulada se pagará (i) en cada Fecha de Pago dentro del Período de Disponibilidad; (ii) en la Fecha de Pago siguiente al último día del Período de Retiro; y (iii) en caso de que el Crédito Disponible se cancele por completo, en la Fecha de Pago siguiente a la fecha de entrada en vigencia de dicha cancelación. -----

6.2 Tarifa de Valoración -----

A más tardar treinta (30) días calendario a partir de la Fecha de Firma, y en cualquier caso antes del primer Retiro, el Prestatario pagará al Prestamista una comisión de valoración de cero punto cincuenta por ciento (0,50%) calculada sobre la cantidad máxima de la Línea de Crédito.-----

7. DEVOLUCIÓN -----

Tras el vencimiento del Período de Gracia, el Prestatario reembolsará al Prestamista el capital de la Línea de Crédito en dieciocho (18) cuotas semestrales iguales, pagaderas en cada Fecha de Pago.-----

La primera cuota vencerá el [] y la última cuota vencerá el []. [Nota para el Prestatario: Fechas indicativas a confirmar que dependerán de la Fecha de Firma y de las Fechas de Pago propuestas] -----

Al final del Período de Retiro, el Prestamista entregará al Prestatario un calendario de amortización respecto de la Línea de Crédito teniendo en cuenta, si procede, cualquier posible cancelación de la Línea de Crédito conforme a las cláusulas 8.3 (Cancelación por parte del Prestatario) y/o 8.4 (Cancelación por parte del Prestamista).-----

8. PAGO ANTICIPADO Y CANCELACIÓN-----

8.1 Pago anticipado voluntario -----

El Prestatario no tendrá derecho a pagar por anticipado la totalidad o parte de la Línea de Crédito antes de la fecha de vencimiento del Período de Gracia.-----

A partir de la fecha a que se refiere el párrafo anterior, el Prestatario podrá pagar por anticipado la totalidad o parte de la Línea de Crédito, conforme a las siguientes condiciones:-----

(a) el Prestatario notificará al Prestamista su intención de pagar por anticipado por no menos de treinta (30) Días Hábiles previo aviso por escrito irrevocable antes de la fecha prevista de pago anticipado; -----

(b) la cantidad a pagar será igual a una o varias cuotas del capital o a la cantidad adeudada restante si es menor; -----

(c) la fecha de pago anticipado prevista será una Fecha de Pago;-----

(d) todos los pagos anticipados se realizarán junto con el pago de los intereses devengados, las tarifas, indemnizaciones y los costos relacionados con el importe pagado por anticipado según lo dispuesto en este Contrato; -----

(e) no hay ninguna cantidad pendiente; y-----

(f) en caso de pago anticipado, el Prestatario deberá haber dado pruebas, satisfactorias para el Prestamista, de que tiene suficiente financiamiento comprometido disponible para financiar el Proyecto según lo determinado en el Plan de Financiación.-----

En la Fecha de Pago en que se efectúe el pago adelantado, el Prestatario pagará el importe total de las Indemnizaciones por Pago Adelantado pagaderas de conformidad con la Cláusula 9.3 (Indemnización por pago anticipado).-----

8.2 Pago por adelantado obligatorio-----

El Prestatario pagará por anticipado de inmediato la totalidad o parte de la Línea de Crédito al recibir una notificación del Prestatario informándole de cualquiera de los siguientes hechos: -----

(a) Ilegalidad: se torna ilegal para el Prestamista de conformidad con su ley aplicable el cumplimiento de cualquiera de sus obligaciones según lo previsto en este Contrato o financiar o mantener la Línea de Crédito; -----

(b) Costos adicionales: el Prestatario se ha rehusado a pagar los Costos Adicionales mencionados en la Cláusula 9.5 (Costos Adicionales); -----

(c) Incumplimiento: el Prestamista declara un Evento de Incumplimiento de Contrato conforme a la Cláusula 13 (Eventos de Incumplimiento); -----

(d) Falta de justificación del uso de los fondos: el Prestatario no justifica de manera satisfactoria al Prestamista la utilización de los Anticipos en el Plazo para la Utilización de los Fondos de conformidad con la Cláusula 3.4.2(i) (Falta de justificación de la Utilización de los Anticipos en el Plazo para la Utilización de los Fondos);-----

(e) Pago anticipado a un Cofinanciador: en relación solo con el Cofinanciador del Proyecto, el Prestatario paga por anticipado la totalidad o parte de las cantidades adeudadas al Cofinanciador de su respectivo préstamo que cofinancia el Proyecto, en cuyo caso el Prestatario tendrá derecho a solicitar que el Prestatario pague por anticipado, según sea el caso, la Línea de Crédito o una cantidad de la Línea de Crédito pendiente en proporción a la cantidad pagada por anticipado a dicho Cofinanciador.-----

(f) Pago anticipado en caso de pérdida por daños: [Nota para el Prestatario: se debe confirmar y dependerá de las políticas del BID] -----

(i) [Sujeto a lo dispuesto en el párrafo (ii) a continuación, si el Prestatario recibe el producido del seguro por un importe superior a [¶] en virtud de las Pólizas de Seguro por cualquier pérdida por daños sufrida en relación con el Proyecto, el Prestatario aplicará dicho producido del seguro como pago anticipado de un importe equivalente de la Línea de Crédito];-----

(ii) el Prestatario no estará obligado a pagar por adelantado la Línea de Crédito de conformidad con el párrafo (i) anterior si el Prestamista aprueba un plan de restablecimiento presentado por el Prestatario al Prestamista; y -----

(iii) la fecha de pago anticipado será la Fecha de Pago inmediatamente posterior a la recepción del Prestatario del producido del seguro mencionado en el párrafo (i) anterior.] -----

En el caso de cada uno de los hechos especificados en los párrafos (a), (b) y c) anteriores, el Prestamista se reserva el derecho, previa notificación por escrito al Prestatario, de ejercer sus derechos como acreedor en la forma especificada en el párrafo (b) de la Cláusula 13.2 (Aceleración), siempre que cualquier pago anticipado obligatorio generado como resultado de los párrafos (a), (b) y (e) anteriores no se considerará en ningún caso un Evento de Incumplimiento conforme a los términos de este Contrato.-----

8.3 Cancelación por parte del Prestatario -----

Antes del vencimiento del Plazo para el Retiro, el Prestatario puede cancelar la totalidad o parte del Crédito Disponible previo aviso al Prestamista de tres (3) días hábiles.-----

Al recibir dicho aviso de cancelación, el Prestamista cancelará el monto informado por el Prestatario, siempre que los Gastos Elegibles, según se especifica en el Plan de Financiación, estén cubiertos de manera satisfactoria para el Prestatario, excepto en el caso de que el Proyecto sea abandonado por el Prestatario.

8.4 Cancelación por parte del Prestamista -----

El Crédito Disponible se cancelará inmediatamente tras la entrega de un aviso al Prestatario, que estará vigente de inmediato en los siguientes casos:-----

(a) el Crédito Disponible no es igual a cero al Plazo para el Retiro; -----

(b) el primer Retiro no se ha producido en el Plazo para el Primer Retiro;-----

(c) se ha producido un Evento de Incumplimiento y continúa; o -----

(d) se ha producido un evento al que se hace referencia en la Cláusula 8.2 Pago anticipado obligatorio); excepto cuando, en el caso de los párrafos (a) y (b) de la presente Cláusula 8.4 (Cancelación por parte del Prestamista), el Prestamista ha propuesto posponer el Plazo para el Retiro o el Plazo para el Primer Retiro sobre la base de nuevas comisiones o condiciones financieras y el Prestatario ha acordado la propuesta.

8.5 Restricciones-----

(a) Cualquier aviso de pago anticipado o cancelación por una Parte en virtud de esta Cláusula 8 (Pago anticipado y cancelación) será irrevocable, y, a menos que se indique lo contrario en este Contrato, en cualquier aviso se especificará la fecha o las fechas en las que se realizará el pago anticipado o cancelación correspondiente y el monto de dicho pago anticipado o cancelación.-----

(b) El Prestatario no pagará por anticipado ni cancelará la totalidad o parte de la Línea de Crédito, salvo en los momentos y la forma expresamente previstos en el presente Contrato.-----

(c) Cualquier pago anticipado en virtud de este Contrato se realizará junto con el pago de (i) los intereses devengados sobre el importe pagado por anticipado, (ii) las comisiones pendientes y (iii) la Indemnización por Pago Anticipado mencionada en la Cláusula 9.3 (Indemnización por pago anticipado); y (iv) cualquier otro importe adeudado en virtud del Contrato.-----

(d) Cualquier monto de pago anticipado se aplicará a las cuotas restantes en orden inverso de vencimiento.

El Prestatario no podrá volver a pedir prestado la totalidad o parte de la Línea de Crédito que haya sido pagada por anticipado o cancelada.-----

9. OBLIGACIONES DE PAGO ADICIONALES-----

9.1 Costos y gastos -----

9.1.1 El Prestatario pagará directamente o, en su caso, reembolsará al Prestador, en caso de anticipo realizado por el Prestador, la cantidad de todos los costos y gastos (incluidos los honorarios legales) incurridos y debidamente documentados por el Prestador en relación con la negociación, la preparación y la firma de este Contrato o de cualquier otro documento a que se refiere este Contrato (incluida cualquier opinión legal) suscrita después de la Fecha de Firma, por un importe máximo de treinta mil euros (EUR 22.000).-----

9.1.2 Si se requiere una enmienda a este Contrato, el Prestatario reembolsará al Prestamista todos los costos (incluyendo los honorarios legales) razonablemente incurridos y debidamente documentados en responder, evaluar, negociar o cumplir con ese requisito.-----

9.1.3 El Prestatario reembolsará al Prestamista todos los costos y gastos (incluidos los honorarios legales) razonablemente incurridos y debidamente documentados por él en relación con la aplicación o preservación de cualquiera de sus derechos en virtud de este Contrato.-----

9.1.4 El Prestatario pagará directamente o, en su caso, reembolsará al Prestamista en caso de un anticipo realizado por el Prestamista, el importe de todos los costos y gastos relacionados con la transferencia de fondos al Prestatario de París o a cuenta de este, a cualquier otro lugar acordado con el Prestamista, así como los honorarios y gastos de transferencia relacionados con el pago de todas las sumas adeudadas en virtud de la Línea de Crédito.-----

9.2 Indemnización por cancelación -----

Si la Línea de Crédito se cancela total o parcialmente de conformidad con los términos de las Cláusulas 8.3 (Cancelación por parte del Prestatario) y/o 8.4 (Cancelación por parte del Prestamista) párrafos (a), y (b) (c), el Prestatario pagará una indemnización por cancelación calculada en dos coma cincuenta por ciento (2,50%) sobre la cantidad cancelada de la Línea de Crédito (la “Indemnización por Cancelación”).

Cada Indemnización por Cancelación se deberá pagar en la Fecha de Pago inmediatamente después de la cancelación de la totalidad o parte de la Línea de Crédito.-----

9.3 Indemnización por pago anticipado-----

Debido a las pérdidas sufridas por el Prestamista como resultado del pago anticipado de la totalidad o parte de la Línea de Crédito de conformidad con las cláusulas 8.1 (Pago anticipado voluntario) o 8.2 (Pago anticipado obligatorio), el Prestatario pagará al Prestamista una indemnización igual al importe total de:

(i) la Indemnización Compensatoria por Pago Anticipado, siempre que dicha Indemnización Compensatoria por Pago Anticipado no sea adeudada por el Prestatario en caso de una ilegalidad a la que se refiere la Cláusula 8.2(a) anterior; y-----

(ii) Cualquier costo derivado de la ruptura de cualquier operación de swap de cobertura de tipos de interés establecida por el Prestamista en relación con el importe pagado por anticipado, especificando que el Prestamista proporcionará al Prestatario una captura de pantalla de Bloomberg (o una plataforma similar) para demostrar que dichos costos se han determinado de forma independiente, se especificará que la suma de los elementos anteriores se definirá como la “Indemnización por Pago Anticipado”.-----

9.4 Impuestos y aranceles -----

9.4.1 Costos de inscripción-----

El Prestatario pagará directamente, o si procede, reembolsará al Prestamista en caso de un anticipo hecho por el Prestamista, los costos de todos los impuestos de sellos, registro y otros impuestos similares pagaderos en relación con el Contrato y cualquier posible enmienda e instrumento auxiliar a este.-----

9.4.2 Impuestos -----

El Prestatario pagará o hará que se paguen todos los impuestos (excepto los impuestos, si los hubiera, pagaderos sobre los ingresos totales del Prestamista) en conexión con el pago de cualquier cantidad adeudada en virtud de este Contrato que se hayan pagado ahora, o en el futuro, recaudados o aplicados por cualquier Autoridad o jurisdicción a través de la cual se realice un pago. -----

Todos los pagos de capital, intereses, honorarios y otros importes adeudados en virtud de este Contrato se harán sin deducción o a cuenta de cualquier impuesto, incluido cualquier Impuesto de Retención. -----

Si la ley o de otro modo exigiera un Impuesto de Retención, el Prestatario se compromete a repartir el importe de cualquier pago realizado de conformidad con el Contrato, a tal cantidad que deja al Prestamista con una cantidad igual al pago que habría sido adeudado y habría recibido si no se hubiera requerido ningún pago del Impuesto de Retención.-----

Si el Prestamista así lo solicita, el Prestatario deberá entregar al Prestamista los recibos de impuestos oficiales que demuestren el pago de impuestos (o copias certificadas de estos) dentro de los treinta (30) días calendario a partir de la fecha de esa solicitud. -----

El Prestatario reembolsará al Prestamista, en un plazo de cinco (15) Días Hábiles a partir de la solicitud del Prestatario, todos los gastos y/o impuestos de la cuenta del Prestatario que hayan sido pagados por el Prestatario (si corresponde), con excepción de los impuestos adeudados en Francia. -----

9.5 Costos adicionales-----

El Prestatario deberá pagar al Prestamista, dentro de los cinco (15) Días Hábiles de la solicitud del Prestamista, todos los Costos Adicionales incurridos por el Prestamista como resultado de: (i) la entrada en vigor de cualquier nueva ley o reglamento, o cualquier enmienda, o cualquier cambio en la interpretación o aplicación de cualquier ley o reglamento existente; o (ii) el cumplimiento de cualquier ley o reglamento promulgado después de la Fecha de Firma. -----

En esta Cláusula, "Costos Adicionales" significa: -----

(i) cualquier costo para el Prestamista, o la reducción de la tasa de retorno del Prestamista, que surja después de la Fecha de Firma de uno de los eventos mencionados en el primer párrafo de esta Cláusula y que el Prestamista no tenga en cuenta para calcular las condiciones financieras o el rendimiento de la Línea de Crédito; o -----

(ii) cualquier reducción de monto adeudado en virtud de este Contrato, -----

en la que incurre el Prestamista como resultado de (i) poner la Línea de Crédito a disposición del Prestatario o (ii) contraer o cumplir sus obligaciones en virtud del Contrato.-----

9.6 Indemnización monetaria -----

Si cualquier suma adeudada por el Prestatario en virtud del presente Contrato, o cualquier orden, sentencia o adjudicación dada o efectuada en relación con dicha suma, se debe convertir de la moneda en la que se debe pagar dicha suma a otra moneda, a los efectos de:-----

(i) presentar o efectuar una reclamación o prueba contra el Prestatario; o bien-----

(ii) obtener o hacer cumplir una orden, sentencia o laudo en relación con cualquier litigio o procedimiento de arbitraje, -----

el Prestatario indemnizará al Prestamista dentro de los tres (15) Días Hábiles de la solicitud del Prestamista y según lo permita la ley, pagará al Prestamista, la cantidad de cualquier costo, impuesto, pérdida o responsabilidad derivada de la conversión, incluida cualquier discrepancia entre: (A) el tipo de cambio utilizado para convertir la suma pertinente de la primera moneda a la segunda; y (B) el tipo o tipos de cambio disponibles para el Prestamista en el momento de recibir esa suma. Esta obligación de indemnizar al Prestamista es independiente de cualquier otra obligación del Prestatario en virtud del presente Contrato.-----

El Prestatario renuncia a cualquier derecho que pueda tener en cualquier jurisdicción para pagar cualquier cantidad adeudada en virtud de este Contrato en una moneda o unidad monetaria distinta de Euros.

La oferta o el pago de cualquier importe pagadero en virtud de los Documentos de Financiación (ya sea mediante recuperación en virtud de una sentencia o adjudicación) en cualquier moneda distinta del Euro no estará sujeta a novación, desistimiento o cumplimiento de la obligación del Prestatario de pagar en Euros todos los importes pagaderos en virtud de los Documentos Financieros, salvo en la medida en que (y a partir de la fecha) el Prestamista reciba realmente los fondos en Euros de conformidad con esta Cláusula 9.5 en la cuenta especificada o de conformidad con la Cláusula 14.6 a continuación.-----

9.7 Fechas de vencimiento -----

Cualquier indemnización o reembolso pagadero por el Prestatario al Prestamista en virtud de esta Cláusula 9 (Obligaciones de pago adicionales) se debe pagar en la Fecha de Pago inmediatamente después de las circunstancias que hayan dado lugar a la correspondiente indemnización o reembolso.-----

Sin perjuicio de lo anterior, cualquier indemnización que se deba pagar en relación con un pago anticipado de conformidad con la Cláusula 9.3 (Indemnización por pago anticipado) es pagadera en la fecha del pago anticipado correspondiente.-----

10. DECLARACIONES Y GARANTÍAS -----

Todas las declaraciones y garantías establecidas en esta Cláusula 10 (Declaraciones y garantías) son realizadas por el Prestatario en beneficio del Prestatario en la Fecha de Firma. Todas las declaraciones y garantías contenidas en esta Cláusula 10 (Declaraciones y garantías) también se considerarán realizadas por el Prestatario en la fecha en que se cumplan todas las condiciones precedentes enumeradas en la Parte II del Anexo 4 (Condiciones precedentes), en la fecha de cada Solicitud de Retiro, en cada Fecha de Retiro y en cada Fecha de Pago, salvo que las declaraciones reiteradas contenidas en la Cláusula 10.10 (Ausencia de información engañosa) se consideren realizadas por el Prestatario en relación con la información proporcionada por el Prestatario desde la fecha en que se hizo la última declaración.-----

10.1 Poder y autoridad -----

El Prestatario tiene la facultad de celebrar, ejecutar y entregar este Contrato y Documentos del Proyecto y de cumplir todas las obligaciones contempladas. El Prestatario ha tomado todas las medidas necesarias para autorizar la suscripción, ejecución y entrega de este Contrato y Documentos del Proyecto, así como las transacciones contempladas en este Contrato y Documentos del Proyecto. -----

10.2 Validez y admisibilidad de la prueba -----

Todas las Autorizaciones necesarias: -----

(a) para permitir al Prestatario suscribir y ejercer legalmente sus derechos y cumplir con sus obligaciones en virtud del presente Contrato y de los Documentos del Proyecto; y-----

(b) hacer admisible el presente Contrato y los Documentos del Proyecto como prueba ante los tribunales de la jurisdicción del Prestatario o en procedimientos de arbitraje, según se define en la Cláusula 17 (Ley aplicable, ejecución y elección de domicilio); -----

han sido obtenidos y son válidos y siguen estando vigentes, y no existen circunstancias que puedan dar lugar a la revocación, no renovación o modificación, total o parcial, de tales autorizaciones.-----

10.3 Obligaciones vinculantes -----

Las obligaciones expresadas por el Prestatario en virtud del presente Contrato y de los Documentos del Proyecto cumplen con todas las leyes y los reglamentos aplicables al Prestatario y son obligaciones legales, válidas, vinculantes y exigibles que están vigentes de acuerdo con sus términos escritos. -----

10.4 Impuestos de registro o sellos -----

De conformidad con las leyes de la jurisdicción del Prestatario, para garantizar la legalidad, validez, ejecutabilidad o admisibilidad como prueba de este Contrato, no es necesario que el Contrato se presente, registre o inscriba en ningún tribunal u otra autoridad de esa jurisdicción o que se abonen impuestos de sellos o tasas de registro o similares en relación con el Contrato o con las transacciones previstas en este. En su caso, el Prestatario asumirá plenamente lo dispuesto en la Cláusula 9.4 anterior. -----

10.5 Transferencia de fondos -----

Todas las cantidades adeudadas por el Prestatario al Prestamista en virtud de este Contrato, ya sea como capital o interés, interés por pago fuera de término, indemnización por cancelación, indemnización por pago anticipado, gastos y gastos incidentales o cualquier otra suma, son libremente convertibles y transferibles.-----

Esta declaración permanecerá plenamente vigente hasta el reembolso completo de todas las sumas adeudadas al Prestamista. En el caso de que el Prestamista extienda las fechas de reembolso de la Línea de Crédito, la extensión de esta declaración será automática y no será necesaria ninguna confirmación adicional de esta declaración. -----

El Prestatario tiene u obtendrá los Euros necesarios para el cumplimiento de esta declaración a su debido tiempo.-----

10.6 Ausencia de conflicto con otras obligaciones -----

La suscripción y ejecución por parte del Prestatario de los Documentos del Proyecto y las transacciones contempladas en el presente Contrato no entran en conflicto con ninguna ley argentina, francesa o europea aplicable al Contrato, reglamento, orden o decreto de cualquier Autoridad, sentencia, laudo, requerimiento, o restricción legal similar, aplicable a ella, sus documentos constitucionales (o cualquier documento similar) o cualquier contrato, documento o instrumento que vincule al Prestatario o que afecte a cualquiera de sus activos, y no dé lugar a la creación o imposición de cualquier gravamen sobre ningún activo del Prestatario. -----

El Retiro de la Línea de Crédito no incumplirá ningún límite del préstamo (ya sea legal o contractual) ni ningún otro límite similar de cumplimiento obligatorio para el Prestatario. -----

10.7 Sin procedimientos pendientes o supuestos -----

Ningún litigio, arbitraje o procedimiento administrativo se ha iniciado o se supone que se haya iniciado ante cualquier tribunal, órgano arbitral que, si se determina de manera adversa, se podría razonablemente esperar que tenga un Efecto Adverso Material (en la opinión razonable del Prestatario) contra el Prestatario diferente a: litigios, arbitrajes o procedimientos administrativos informados en las secciones tituladas "Desarrollos recientes — Deuda del Sector Público — Procedimientos Legales" y "Deuda del Sector Público — Procedimientos Legales" del Formulario 18-K más reciente (o cualquier formulario

posterior) publicado y presentado ante la Comisión de Bolsa y Valores de los Estados Unidos a la Fecha de Firma.

10.8 Ley aplicable y aplicabilidad

(a) La elección de la ley francesa como ley que rige el presente Contrato será reconocida y ejecutada por los juzgados y tribunales arbitrales en la jurisdicción del Prestatario, sujeto al cumplimiento del artículo 517 del Código de Procedimiento Civil y Comercial de Argentina o, según proceda, Ley N° 27.449 de la República Argentina.

(b) Cualquier sentencia obtenida en relación con el presente Contrato en un tribunal francés o cualquier laudo dictado por un tribunal arbitral que cumpla con los requisitos de (i) el artículo 517 del Código de Procedimiento Civil y Comercial argentino y (ii) la Ley N° 27.449 de la República Argentina, respectivamente, serán reconocidos y puestos en vigencia en la jurisdicción de inscripción del Prestatario.

(c) De conformidad con la Ley de Argentina, el Prestatario está expresamente autorizado a someter cualquier controversia a arbitraje conforme a las Reglas de Arbitraje de la Cámara de Comercio Internacional, de conformidad con la Cláusula 17 que aquí se expone.

(d) La ejecución, el cumplimiento y la ejecución del Contrato no son contrarias al orden público argentino.

10.9 Cumplimiento

No persiste ningún Evento de Incumplimiento ni es razonablemente probable que ocurra.

No se mantiene ninguna violación del Prestatario en relación con ningún otro Contrato vinculante para él, o que afecte a alguno de sus activos, que tenga, o sea razonablemente probable que tenga, un Efecto Adverso Material.

10.10 Ausencia de información engañosa

Toda la información y los documentos proporcionados por el Prestatario al Prestamista eran verdaderos, exactos y actualizados en cualquier aspecto material en la fecha en que se proporcionaron o, si procede, en la fecha en que se declara que se han entregado y no han sido modificados, revocados, cancelados o renovados en términos revisados, y no son engañosos en ningún aspecto material como resultado de una omisión, la ocurrencia de nuevas circunstancias o la revelación o no divulgación de cualquier información.

10.11 Documentos del Proyecto

Los Documentos del Proyecto representan todo el Contrato relacionado con el Proyecto en la Fecha de Firma y son válidos, vinculantes y aplicables a terceros. Los Documentos del Proyecto no han sido enmendados, finalizados o suspendidos sin la aprobación previa del Prestamista desde la fecha en que fueron entregados al Prestamista y no hay controversia actual en relación con la validez de los Documentos del Proyecto.

10.12 Autorizaciones del Proyecto

Todas las Autorizaciones del Proyecto se han obtenido o efectuado y están en plena vigencia, y no hay circunstancias que puedan dar lugar a la revocación, cancelación, renovación o modificación total o parcial de cualquier Autorización del Proyecto.

10.13 Adquisiciones

El Prestatario declara por la presente que (i) ha recibido una copia de las Políticas de Contratación aplicables del Cofinanciador Principal y (ii) entiende las disposiciones de las Políticas de Contratación aplicables del Cofinanciador Principal y, en particular, los términos relacionados con cualquier acción que el Prestamista pueda tomar en caso de incumplimiento de las Políticas de Contratación aplicables del Cofinanciador por parte del Prestatario. -----

El Prestatario está obligado contractualmente por las Directrices sobre Adquisiciones Aplicables del Cofinanciador Principal como si dichas Directrices sobre Adquisiciones estuvieran incorporadas por referencia al presente Contrato. -----

El Prestatario confirma que la adquisición, adjudicación y ejecución de todos los contratos celebrados con el fin de implementar el Proyecto o cualquier parte de este, cumplen con las disposiciones de las Políticas de Contratación aplicables del Cofinanciador Principal, incluidos los contratos celebrados, o para los que el proceso de contratación haya comenzado, antes de la Fecha de Firma y que sean financiados retroactivamente por el Prestamista.-----

10.14 Clasificación de Pari passu

Las obligaciones de pago del Prestatario en virtud de este Contrato son, y serán en todo momento, obligaciones generales directas e incondicionales del Prestatario, y se clasifican y clasificarán al menos pari passu con los reclamos de todos los demás acreedores no garantizados y no subordinados del Endeudamiento Externo del Prestatario. Se entiende que esta disposición no se interpretará en el sentido de exigir al Prestatario que efectúe pagos en el marco de la Línea de Crédito de forma proporcional con pagos efectuados en virtud de cualquier otro Endeudamiento Externo del Prestatario.-----

10.15 Origen de los fondos, Actos de corrupción, Fraude y Prácticas Anticompetitivas

El Prestatario declara y garantiza que: -----

(i) según su conocimiento, los fondos invertidos en el Proyecto, o que no sean los proporcionados por el presupuesto de Argentina, no son de Origen Ilícito; -----

(ii) el Proyecto (en particular, la negociación, adjudicación y ejecución de los contratos financiados con la Línea de Crédito) no ha dado lugar a ninguna Ley de Corrupción, Fraude o Prácticas Anticompetitivas.

10.16 Sin efectos adversos materiales

El Prestatario declara y garantiza que no se ha producido ni es probable que ocurra ningún evento o circunstancia que pudiera tener un Efecto Adverso Material.-----

10.17 Sin consecuencias adversas

No es necesario en virtud de las leyes de Argentina (a) para permitir que el Prestamista haga valer sus derechos en virtud del Contrato; o bien (b) en razón de la ejecución del Contrato o del cumplimiento por parte del Prestamista de cualquiera de sus obligaciones en virtud del Contrato, que el Prestamista deba tener licencia, esté calificado o tenga derecho a realizar negocios en Argentina. El Prestamista no será considerado residente, domiciliado o activo en Argentina sólo por la ejecución, el cumplimiento y/o la oponibilidad de sus derechos y obligaciones en virtud del Contrato. -----

10.18 Actos de carácter comercial -----

La ejecución y entrega del presente Contrato por parte del Prestatario, y su cumplimiento y el cumplimiento de las obligaciones que le incumben en virtud del presente Contrato, constituyen actos de carácter comercial conforme a las leyes de la Argentina. -----

10.19 Sin omisiones-----

Ninguna de las declaraciones y garantías establecidas conforme a esta Cláusula 10 (Declaraciones y garantías) omite cualquier asunto cuya omisión hace que cualquier declaración y garantía sea engañosa en cualquier aspecto material.-----

11. COMPROMISOS -----

Los Compromisos contemplados en la presente Cláusula 11 (Compromisos) entrarán en vigor en la Fecha de Firma y permanecerán en plena vigencia mientras quede algún importe pendiente en virtud del presente Contrato.-----

11.1 Cumplimiento de Leyes, Reglamentos y Obligaciones-----

El Prestatario deberá cumplir:-----

(a) en todos los aspectos, todas las leyes y los reglamentos a los que esté sujeto, sus activos o la realización de sus actividades y/o el Proyecto, particularmente en relación con todas las leyes aplicables en materia de protección del medio ambiente, seguridad y trabajo; -----

(b) en todos los aspectos materiales con todos los términos y condiciones de todos los contratos, documentos y acuerdos materiales en los que el Prestatario sea parte o por los que cualquiera de sus propiedades o activos esté vinculado, siempre que, en relación con la deuda del Prestatario, este compromiso sólo se aplicará al Endeudamiento Externo del Prestatario; y -----

(c) con todas sus obligaciones en virtud de los Documentos del Proyecto.-----

11.2 Autorizaciones-----

El Prestatario deberá obtener, cumplir y hacer lo necesario o apropiado de vez en cuando (incluyendo, sin limitación, renovar o extender) con prontitud, para mantener en pleno vigor y efecto cualquier Autorización requerida por cualquier ley o normativa aplicable para permitirle cumplir sus obligaciones en virtud del presente Contrato y de los Documentos del Proyecto y para garantizar la legalidad, validez, ejecutabilidad y admisibilidad como prueba de este Contrato y de cualquier Documento del Proyecto.----

El Prestatario tomará todas las medidas necesarias y apropiadas para incluir en su presupuesto anual, aprobado por la legislatura del Prestatario, todas las cantidades razonablemente previstas que se adeudarán en virtud del presente Contrato y documentos auxiliares durante el período cubierto por el presupuesto aplicable; siempre que los pagos (i) efectuados con respecto a la Línea de Crédito durante cualquier año calendario antes de la aprobación del presupuesto para ese año calendario por la legislatura del Prestatario, o (ii) que se haga con respecto a la Línea de Crédito durante cualquier año calendario para el cual no se haya previsto una provisión en el presupuesto y se apruebe o se proponga para dicho año calendario, se haga válidamente con arreglo a las leyes de Argentina; y siempre que la falta del Prestatario de hacer las disposiciones necesarias y apropiadas en su presupuesto anual para el pago de dichas

cantidades no constituya una defensa de la legalidad, validez o aplicabilidad del presente Contrato o de cualquier documento, orden o decreto accesorios relacionados con este. -----

11.3 Documentos del Proyecto -----

El Prestatario deberá proporcionar al Prestamista y al Cofinanciador que actúe en nombre del Prestamista, para que no haya objeciones o información, según sea el caso, una copia de los Documentos del Proyecto o enmiendas a los mismos y no podrá (ni aceptará) hacer cualquier enmienda material a cualquier Documento de Proyecto sin obtener la no objeción previa del Cofinanciador Principal.-----

11.4 Implementación y preservación del Proyecto -----

El Prestatario deberá:-----

(i) Implementar el Proyecto de Contrato con los principios de seguridad generalmente aceptados y de acuerdo con las normas técnicas vigentes; y -----

(ii) Mantener los Activos del Proyecto de Contrato conforme a todas las leyes y regulaciones aplicables y en buenas condiciones de operación y mantenimiento, y utilizar dichos activos de acuerdo con su propósito y todas las leyes y regulaciones aplicables.-----

11.5 Adquisiciones -----

En relación con la contratación, adjudicación y ejecución de los contratos celebrados con el fin de implementar el Proyecto o cualquier parte del mismo, y financiados por la Línea de Crédito, el Prestatario deberá cumplir y aplicar las disposiciones de las Políticas de Contratación aplicables del Cofinanciador Principal. -----

El Prestatario adoptará todas las medidas y los pasos necesarios para la aplicación efectiva de las Directrices sobre Adquisiciones Aplicables del Cofinanciador Principal. -----

Si el Prestatario no cumple con las Políticas de Contratación aplicables del Cofinanciador Principal, el Prestamista puede considerar que los costos incurridos en virtud de dicha contratación no son elegibles para el financiamiento en virtud de este Contrato. El Prestatario reembolsará al Prestamista los fondos de la Línea de Crédito utilizados para pagar dichos costos no elegibles. -----

En nombre del Prestamista, el Cofinanciador Principal emitirá las cartas de no objeción de acuerdo con las Políticas de Adquisiciones aplicables del Cofinanciador Principal. -----

En caso de contratos sujetos a competencia internacional, el Prestatario publicará la solicitud de expresiones de interés, la invitación a la precalificación o la invitación a licitar, según corresponda, en el sitio web <http://afd.dgmarket.com>, además de cualquier otro medio de publicación indicado en las Políticas de Contratación Aplicables del Cofinanciador Principal. -----

Los documentos de licitación y las solicitudes de propuestas preparadas por el Prestatario para una contratación específica incluirán referencias al Prestamista en los avisos de contratación (anuncio general de contratación, avisos de contratación específicos y solicitudes de expresión de interés) y toda la documentación relacionada con los contratos cofinanciados por el Prestamista. -----

Debido a sus obligaciones legales y reglamentarias específicas, el prestamista no financiará su parte respectiva de un contrato con un proveedor que esté en cualquier Lista de Sanciones Financieras. -----

Un Pacto de Integridad de la AFD debidamente firmado, como se establece en el Anexo 6, será requerido a cualquier solicitante, postor o consultor y se considerará parte del contrato relevante. En los casos de procesos de contratación no competitivos, el Pacto de Integridad de la AFD firmado se adjuntará al contrato. -----

En el caso de contratos de revisión previa, el Prestatario debe proporcionar al Prestamista una copia del informe de evaluación de las solicitudes (después de invitaciones para precalificación o solicitudes de expresión de interés), ofertas, propuestas o cotizaciones al mismo tiempo que se presenta al Cofinanciador Principal. Si el solicitante, postor o consultor no cumple con los requisitos de elegibilidad de financiamiento del Prestamista, el Prestamista lo informará sin demora al Cofinanciador y al Prestatario. El Cofinanciador Principal y el Prestamista consultarán entonces con el Prestatario para determinar el curso de acción apropiado que debe tomar.-----

En el caso de los contratos posteriores a la revisión, el Prestatario está obligado a presentar al Prestamista para su no objeción los términos de referencia de las auditorías de acuerdo con la Cláusula 3.4.2(h) (Control y auditoría) de este Contrato. Estos términos de referencia incluirán una revisión de los controles y procedimientos operativos del Prestatario implementados para cumplir con las Políticas de Adquisiciones Aplicables del Cofinanciador Principal y los requisitos de elegibilidad de financiamiento del Prestamista.

11.6 Responsabilidad ambiental y social -----

11.6.1 Aplicación de medidas ambientales y sociales -----

Para promover el desarrollo sostenible, las Partes acuerdan que es necesario promover el cumplimiento de las normas ambientales y laborales internacionalmente reconocidas, incluidos los convenios fundamentales de la Organización Internacional del Trabajo (“OIT”) y las leyes y reglamentos ambientales internacionales aplicables en la jurisdicción del Prestatario. A tal efecto, el Prestatario deberá: -----

Con respecto a sus actividades comerciales: -----

(a) cumpla con las normas internacionales de protección del medio ambiente y las leyes laborales, en particular los convenios fundamentales de la OIT y los convenios internacionales sobre el medio ambiente, de conformidad con las leyes y reglamentos aplicables del país en que se ejecuta el Proyecto. -----

Con respecto al Proyecto: -----

(b) incluya en los contratos adquiridos en relación con la ejecución del Proyecto y, según el caso, en los documentos de licitación para la adquisición de dichos contratos, una cláusula por la que las partes contratantes acuerden, y se comprometan a procurar que sus subcontratistas (si los hubiere) cumplan con dichas normas de Contrato con las leyes y reglamentos aplicables del país donde se esté implementando el Proyecto. El Prestamista tendrá derecho a solicitar que el Prestatario presente un informe sobre las condiciones ambientales y sociales de ejecución del Proyecto. -----

(c) ponga en marcha las medidas de mitigación apropiadas específicas del Proyecto, definidas en el contexto de la documentación de gestión de riesgos ambientales y sociales del Proyecto y descritas en el Plan de Compromiso Ambiental y Social (ESCP, por sus siglas en inglés) a que se refiere el Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal y las Políticas del BID. -----

(d) exija que los Contratistas designados para la ejecución del Proyecto, apliquen las medidas de mitigación establecidas en el párrafo (c) supra y procuren que sus subcontratistas (si los hubiere) cumplan todas esas medidas y tomen todas las medidas apropiadas en caso de que no se apliquen dichas medidas de mitigación; -----

(e) proporcione al Prestamista, a través del Cofinanciador Principal en forma y sustancia satisfactoria para el Cofinanciador Principal, informes semestrales de seguimiento en relación con el ESCP. -----

11.6.2 Mecanismo de quejas ambientales y sociales-----

(a) El Prestatario (i) confirma que ha recibido una copia del Mecanismo de Quejas Ambientales y Sociales, y que ha reconocido sus términos, en particular con respecto a las acciones que puede tomar el Prestamista en caso de que un tercero presente una denuncia, y (ii) reconoce que el Mecanismo de Quejas Ambientales y Sociales tiene, entre el Prestatario y el mismo efecto contractualmente vinculante que el presente Contrato. -----

(b) El Prestatario autoriza expresamente al Prestamista a revelar a los Expertos (según se define en el Mecanismo de Quejas Ambientales y Sociales) y a las partes involucradas en la auditoría de cumplimiento y/o el procedimiento de resolución de controversias, los documentos del Proyecto relativos a asuntos ambientales y sociales necesarios para procesar la Queja ambiental y social (tal como se define en el Mecanismo de Quejas Ambientales y Sociales), incluyendo, sin limitación, los enumerados en la Lista 9 (Lista no exhaustiva de documentos ambientales y sociales que el Prestatario permite divulgar en relación con el Mecanismo de Quejas Ambientales y Sociales). -----

11.7 Financiación adicional -----

El Prestatario no modificará ni alterará el Plan de Financiación sin obtener el consentimiento previo por escrito del Prestamista y financiará cualquier costo adicional no previsto en el Plan de Financiación en condiciones que garanticen el pago de la Línea de Crédito. -----

11.8 Clasificación de Pari passu -----

El Prestatario se compromete a que sus obligaciones de pago en virtud de este Contrato serán en todo momento obligaciones generales directas e incondicionales del Prestatario, y se clasifican y clasificarán al menos pari passu con las reclamaciones de todos los demás acreedores no garantizados y no subordinados de la realización de endeudamiento externo del Prestatario. Se entiende que esta disposición no se interpretará en el sentido de exigir al Prestatario que efectúe pagos en el marco de la Línea de Crédito de forma proporcional con pagos efectuados en virtud de cualquier otro Endeudamiento Externo del Prestatario. -----

11.9 Cuentas del Proyecto-----

El Prestatario abrirá, mantendrá y financiará las Cuentas del Proyecto de conformidad con los términos y condiciones del presente Contrato. -----

Por la presente, el Prestatario renuncia a cualquier derecho que pueda tener en virtud de la legislación aplicable a cerrar cualquiera de las Cuentas del Proyecto, y se compromete a mantener cada Cuenta del Proyecto con fondos según sea necesario para mantenerlas abiertas y operativas para la ejecución del Proyecto.-----

11.10 Inspecciones -----

El Prestatario autoriza al Prestamista y a sus representantes a realizar inspecciones con el propósito de evaluar la implementación y operación del Proyecto, así como el impacto y el logro de los objetivos del Proyecto.-----

El Prestatario cooperará y proporcionará toda la asistencia e información razonables al Prestatario y a sus representantes cuando lleve a cabo dichas inspecciones, cuya fecha y formato serán determinados por el Prestatario previa consulta con el Prestatario.-----

El Prestatario reembolsará al Prestamista los gastos en razonablemente incurridos por el Prestatario en relación con una inspección al año. -----

El Prestatario conservará y pondrá a disposición del Prestamista para su inspección todos los documentos relativos a los gastos elegibles durante un período de diez (10) años a partir de la fecha del último Retiro en el marco de la Línea de Crédito. -----

11.11 Evaluación del Proyecto -----

El Prestatario reconoce que el Prestamista puede realizar, o procurar que un tercero realice en su nombre, una evaluación del Proyecto. Esta evaluación se utilizará para elaborar un informe de ejecución que contenga información sobre el Proyecto, como el monto total y la duración de la Línea de Crédito, los objetivos del Proyecto, el desempeño esperado y real del Proyecto, la evaluación de su pertinencia, eficiencia, impacto y viabilidad/sostenibilidad. El Prestatario está de acuerdo en publicar este informe de ejecución, en particular en el sitio web del Prestamista.-----

11.12 Implementación del Proyecto -----

El Prestatario deberá: -----

(i) garantizar que ninguna persona, grupo o entidad que participe en la implementación del Proyecto esté incluida en ninguna Lista de Sanciones Financieras (incluyendo en particular la lucha contra la financiación del terrorismo); y -----

(ii) no financiar suministros o sectores sujetos a un embargo por parte de las Naciones Unidas, la Unión Europea o Francia. -----

11.13 Origen de los fondos, ausencia de actos de corrupción, fraude o prácticas anticompetitivas -----

El Prestatario se compromete a:-----

(i) garantizar que los fondos, distintos de los de origen estatal argentino, invertidos en el Proyecto no sean de Origen Ilícito; -----

(ii) garantizar que el Proyecto (en particular durante la negociación, la celebración y la ejecución de los Contratos financiados con la Línea de Crédito) no dé lugar a ninguna Ley de Corrupción, Fraude o Prácticas Anticompetitivas; -----

(iii) tan pronto como tenga conocimiento, o sospeche, cualquier acto de corrupción, fraude o práctica anticompetitiva relacionada con el Proyecto, deberá informar al Prestamista sin demora; -----

(iv) en el caso mencionado en el párrafo (iii) anterior o, a pedido del Prestamista, si el Prestamista sospecha que han ocurrido los actos o prácticas a que se refiere el párrafo (iii), tome todas las medidas necesarias para remediar la situación de manera satisfactoria para el Prestamista y dentro del período de tiempo determinado por el Prestamista; y -----

(v) notificar al Prestamista sin demora si tiene conocimiento de cualquier información que le lleve a sospechar de cualquier Origen Ilícito de los fondos invertidos en el Proyecto.-----

11.14 Visibilidad y comunicaciones -----

El Prestatario implementará acciones de visibilidad y comunicación relacionadas con la implementación del Proyecto de acuerdo con los términos de la Guía de Visibilidad y Comunicación, y reconoce haber leído y comprendido completamente la guía mencionada. -----

Según la Guía de Visibilidad y Comunicación, el Proyecto está sujeto a obligaciones de comunicación y visibilidad aplicables al nivel 1.-----

12. COMPROMISOS RELACIONADOS CON LA INFORMACIÓN -----

Los Compromisos contemplados en la presente Cláusula 12 (Compromisos relacionados con la información) entrarán en vigor en la Fecha de Firma y permanecerán en plena vigencia mientras quede algún importe pendiente en virtud del presente Contrato.-----

12.1 Información financiera -----

El Prestatario proporcionará al Prestamista toda información pública que el Prestamista pueda requerir razonablemente en relación con la deuda externa e interna del Prestatario, así como la situación de los préstamos garantizados.-----

12.2 Informe de progreso -----

El Prestatario proporcionará al Prestamista:-----

(a) hasta la Fecha de Finalización Técnica, el Prestatario suministrará al Prestamista a través del cofinanciador principal semestralmente, una técnica que incluya aspectos ambientales y sociales, seguimiento de los indicadores del Proyecto en la forma establecida en el Manual Operativo del BID y el informe de progreso financiero en relación con la implementación del Proyecto; y -----

(b) conforme al Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal y las Políticas del BID, un informe general que incluya un informe de seguimiento con respecto a los indicadores del Proyecto en la forma establecida en el Manual Operativo.-----

[Nota para el Prestatario: Debe completarse de acuerdo con los procedimientos del cofinanciador principal]-----

12.3 Cofinanciación -----

El Prestatario informará sin demora al Prestamista de cualquier cancelación total o parcial o de un pago anticipado en virtud de la Cofinanciación.-----

12.4 Información y disposiciones varias -----

El Prestatario proporcionará al Prestamista:-----

- (a) tan pronto como esté disponible, y en cualquier caso dentro de los treinta (30) días calendario siguientes a su aprobación, las copias de su presupuesto anual del Prestatario;-----
- (b) inmediatamente después de conocerlos, detalles de cualquier evento o circunstancia que sea o pueda ser un Evento de Incumplimiento o que tenga o pueda tener un Efecto Material Adverso, la naturaleza de dicho evento y todas las acciones tomadas o que se tomen para remediarlo (si procede); -----
- (c) inmediatamente después de conocerlos, detalles de cualquier incidente o accidente directamente relacionado con la implementación del Proyecto que pueda tener un impacto significativo en uno de los sitios del Proyecto, las condiciones de trabajo de sus empleados o empleados de Contratistas, la naturaleza de dicho incidente o accidente, junto con los detalles de cualquier medida adoptada o propuesta que se adopte, según proceda, por el Prestatario para remediarla; -----
- (d) A solicitud del prestamista, los informes publicados por el FMI sobre la implementación del programa titulado “Servicio Ampliado del Fondo para Argentina”, aprobado por el Directorio Ejecutivo del FMI el 25 de marzo de 2022 y cualquier información relacionada que el Prestamista pueda solicitar razonablemente;
- (e) sin demora, los detalles de cualquier decisión o evento que pudiera afectar a la organización, finalización o funcionamiento del Proyecto;-----
- (f) sin demora, pero en cualquier caso en un plazo de diez (10) días laborables después de conocerlos, los detalles de cualquier notificación de incumplimiento, rescisión, controversia o reclamación material realizada contra este en virtud de un Documento del Proyecto o que afecte al Proyecto, junto con los detalles de cualquier medida adoptada o propuesta por el Prestatario para remediarla; -----
- (g) durante la finalización de los servicios (incluyendo pero no limitándose a los servicios relacionados con estudios y monitoreo cuando el Proyecto implica la prestación de tales servicios), los actos de recepción provisional y final redactados por cualquier proveedor de servicios, y después de la finalización completa de tales servicios un informe de ejecución global;-----
- (h) sin demora, notificación de cualquier cambio en los signatarios autorizados del Prestatario, acompañada de un modelo de firma de cualquier nuevo signatario autorizado; y-----
- (i) sin demora, cualquier información adicional con respecto a su condición financiera, activos y operaciones o cualquier documento u otras comunicaciones otorgadas o recibidas por él conforme a cualquier Documento del Proyecto que el Prestamista pueda razonablemente solicitar.-----

13. EVENTOS DE INCUMPLIMIENTO -----

13.1 Eventos de Incumplimiento -----

Cada uno de los eventos o circunstancias establecidos en esta Cláusula 13.1 (Eventos de Incumplimiento) es un Evento de Incumplimiento.-----

(a) Falta de pago -----

El Prestatario no paga en la fecha de vencimiento ninguna cantidad pagadera por él en virtud de este Contrato en la forma requerida por este Contrato. Sin embargo, sin perjuicio de la Cláusula 4.3 (Pago fuera de término e interés por incumplimiento), no se producirá ningún caso de incumplimiento en virtud de

este párrafo (a) si el Prestatario realiza dicho pago en su totalidad en un plazo de diez (10) días hábiles a partir de la fecha de vencimiento.-----

(b) Documentos del Proyecto -----

Cualquier Documento del Proyecto, o cualquiera de los derechos y obligaciones establecidos en este, deja de estar en plena vigencia y efecto, está sujeto a una notificación de finalización o su validez, legalidad o ejecutabilidad es impugnada. -----

No se producirá ningún evento de incumplimiento de conformidad con este párrafo (b) si (i) la impugnación o notificación de finalización se retira dentro de los treinta (30) días calendario siguientes a la fecha en que el Prestamista informó al Prestatario de dicha impugnación o notificación o el Prestatario tomó conocimiento de dicha impugnación o notificación; y (ii), según la opinión del Prestamista, dicha controversia o solicitud no ha tenido un efecto adverso material durante dicho período de treinta (30) días.

(c) Compromisos y obligaciones -----

El Prestatario no cumple con ninguno de los términos del Contrato, incluyendo, sin limitación, cualquiera de los compromisos que ha asumido en virtud de la Cláusula 11 (Compromisos) y la Cláusula 12 (Compromisos de Información). -----

Salvo los compromisos contraídos en virtud de la Cláusula 11.6 (Responsabilidad Ambiental y Social), las cláusulas 11.12 (Implementación del Proyecto) y 11.13 (Origen de los fondos, ausencia de actos de corrupción, fraude o prácticas anticompetitivas) respecto de las cuales no se permite un plazo de gracia, no se producirá ningún caso de incumplimiento en virtud de este párrafo (c) si el incumplimiento se puede remediar y se subsana en un plazo de cinco (5) Días Hábiles a partir de la fecha anterior de (A) la notificación de incumplimiento por parte del Prestamista al Prestatario; y B) el Prestatario tiene conocimiento del incumplimiento, o dentro del plazo determinado por el Prestatario en el caso mencionado en el subpárrafo (iv) de la Cláusula 11.13 (Origen de los fondos, ausencia de actos de corrupción, fraude o prácticas anticompetitivas).-----

(d) Declaraciones falsas -----

Una declaración o garantía realizada por el Prestatario en el Contrato, incluida la Cláusula 10 (Declaraciones y garantías), o en cualquier documento entregado por o en nombre del Prestatario en virtud o en relación con el Contrato, es incorrecta o engañosa cuando se realiza o se considera que se ha hecho de ese modo. -----

(e) Incumplimiento cruzado-----

(i) Sin perjuicio de lo dispuesto en el párrafo (iii), cualquier Endeudamiento Externo del Prestatario no se paga a la fecha de vencimiento o, si procede, dentro de cualquier período de gracia concedido de conformidad con la documentación pertinente. -----

(ii) Un acreedor ha cancelado o suspendido su compromiso con el Prestatario en virtud de cualquier Endeudamiento Externo, o ha declarado que el Endeudamiento Externo se debe pagar antes de su vencimiento especificado, o solicitar el pago anticipado completo del Endeudamiento Externo, en cada caso, como resultado de un caso de incumplimiento o de cualquier disposición que tenga un efecto similar (cuálquiera que sea lo descrito) de conformidad con la documentación pertinente. -----

(iii) No se producirá ningún evento de incumplimiento bajo esta Cláusula 13.1 (e) si el monto relevante de Endeudamiento Externo o el compromiso de Endeudamiento Externo se encuentra comprendido dentro de los párrafos (i) y (ii) es superior a menos de cincuenta millones de dólares estadounidenses (USD 50.000.000) (o su equivalente en cualquier otras moneda). -----

(f) Ilegalidad-----

Es o se convierte en ilegal que el Prestatario cumpla cualquiera de sus obligaciones en virtud de este Contrato, o cualquier disposición constitucional, ley, regulación, decreto, ordenanza o resolución, en cualquier momento necesario para permitir que el Prestatario cumpla con cualquiera de sus obligaciones en virtud de este Contrato, será revocado, retirado o retenido, modificado o enmendado de una manera adversa a los intereses del Prestatario en virtud del presente Contrato.-----

(g) Moratoria sobre Endeudamiento Externo -----

El Prestatario declara una moratoria, una pausa o una suspensión similar de pagos respecto de una parte significativa de su Endeudamiento Externo.-----

(h) Cambio adverso material-----

Cualquier evento o medida que, según la opinión del Prestamista, pueda tener un efecto adverso material que ocurre o es probable que ocurra.-----

(i) Retiro o suspensión del Proyecto -----

Ocurre lo siguiente: -----

(i) La ejecución del Proyecto se suspende o se pospone por un período superior a doce (12) meses; o -----

(ii) el Proyecto no se ha completado en su totalidad en la Fecha de Finalización Técnica; o bien-----

(iii) el Prestatario se retira del Proyecto o deja de participar en él. -----

(j) Autorizaciones -----

Cualquier Autorización requerida para el Prestatario para cumplir con sus obligaciones bajo este Contrato o sus otras obligaciones materiales bajo cualquier Documento del Proyecto o requerida en el curso ordinario del Proyecto no se obtiene dentro del plazo requerido o se cancela o queda inválida o de lo contrario, deja de estar en plena vigencia.-----

(k) Sentencias, resoluciones o decisiones que tengan un efecto adverso importante -----

Cualquier fallo o laudo arbitral o cualquier decisión judicial o administrativa que afecte al Prestatario tiene o es razonablemente probable, según la opinión del Prestatario, que tenga un efecto adverso importante, se produzca o sea probable que ocurra.-----

Se impondrá o aplicará un embargo o proceso análogo a cualquiera de los activos del Prestatario, o se emitirá contra ellos, por una cantidad que, según la opinión razonable del Prestamista, tenga o sea razonablemente probable que tenga un Efecto Adverso Material, y no se da de baja en treinta (30) días hábiles a partir de su imposición, aplicación o emisión, según corresponda.-----

(l) Suspensión de la libre convertibilidad y de la libre transferencia -----

Se impugna la libre convertibilidad y transferencia de cualquiera de las cantidades adeudadas por el Prestatario en virtud del presente Contrato o de cualquier línea de crédito proporcionada por el Prestamista al Prestatario. -----

(m) Repudio-----

El Prestatario rescinde o pretende rescindir o repudiar o pretende repudiar este Contrato o toma cualquier medida o acción ante cualquier tribunal o autoridad o evidencia la intención de rescindir, o repudiar o impugnar la validez o ejecutabilidad de este Contrato.-----

(n) Incapacidad o falta de pago de deudas-----

El Prestatario admite por escrito su incapacidad, o generalmente no paga sus deudas al vencimiento.----

(o) Impugnaciones, denegaciones o moratoria -----

Ocurre lo siguiente: -----

(i) el Prestatario impugna la validez o la aplicabilidad de este Contrato de forma que cualquier disposición de este Contrato quede inválida o no ejecutable, o que pretenda o retrase el cumplimiento o cumplimiento por parte del Prestatario de cualquiera de sus obligaciones en virtud del presente Contrato o este Contrato deja de tener plena vigencia y efecto por cualquier motivo; o bien -----

(ii) cualquier Autoridad nacional relevante deberá, mediante leyes de moratoria o de otro modo, cancelar, suspender o aplazar la obligación del Prestatario de pagar capital, interés o cualquier cantidad pagadera por el Prestatario en virtud del presente documento, cuando el mismo sea pagadero en virtud del presente documento, y tal cancelación, suspensión o aplazamiento continuará por treinta (30) días consecutivos o más.-----

13.2 Aceleración -----

En cualquier momento después de la ocurrencia de un Evento de Incumplimiento (ya sea voluntario o involuntario, o resultado del imperio de la ley o de otra manera), el Prestamista puede, sin proporcionar ninguna demanda formal o comenzar cualquier procedimiento judicial o extrajudicial, mediante notificación por escrito al Prestatario: -----

(a) cancelar el crédito disponible; y/o -----

(b) declarar que la totalidad (o parte, en cuyo caso el capital que no se haya declarado como adeudado y pagadero, podrá declararse posteriormente como vencido y pagadero) de la Línea de Crédito, junto con los intereses devengados o pendientes y todos los demás importes pendientes en virtud del presente Contrato, son inmediatamente adeudados y pagaderos, Sin presentación, demanda, protesta o notificación de ningún tipo, a todos los cuales el Prestatario renuncia expresamente.-----

Sin perjuicio de lo anterior, en el caso de que se produzca un Incumplimiento como se establece en la Cláusula 13.1 (Eventos de Incumplimiento), el Prestamista se reserva el derecho de, previa notificación por escrito al Prestatario, (i) suspender o posponer cualquier Recaudación en virtud de la Línea de Crédito; y/o (ii) suspender la finalización de cualquier Contrato relativo a otras posibles ofertas financieras que hayan sido notificadas por el Prestamista al Prestatario; y/o (iii) suspender o posponer cualquier retiro en virtud de cualquier contrato de préstamo celebrado entre el Prestatario y el Prestamista. -----

Si el Cofinanciador pospone o suspende los retiros en virtud del Contrato entre el Cofinanciador y el Prestatario, el Prestamista se reserva el derecho de posponer o suspender los retiros en virtud de la Línea de Crédito. -----

13.3 Notificación de un Evento de Incumplimiento-----

De conformidad con la Cláusula 12.4 (Información), el Prestatario notificará prontamente al Prestatario al darse cuenta de cualquier evento que sea o pueda ser un Evento de Incumplimiento e informará al Prestatario de todas las medidas contempladas por el Prestatario para remediarlo. -----

14. ADMINISTRACIÓN DE LA LÍNEA DE CRÉDITO-----

14.1 Pagos-----

Todos los pagos recibidos por el Prestamista en virtud de este Contrato se aplicarán al pago de gastos, honorarios, intereses, montos de capital o cualquier otra suma adeudada en virtud de este Contrato en el siguiente orden:-----

- (1) impuestos e indemnizaciones;-----
- (2) costos y gastos incidentales; -----
- (3) comisiones; -----
- (4) pago atrasado e interés por incumplimiento;-----
- (5) intereses devengados; y -----
- (6) reembolsos de capital. -----

Los pagos recibidos del Prestatario se aplicarán primero al pago de las sumas adeudadas y pagaderas en virtud de la Línea de Crédito o de otros préstamos concedidos por el Prestamista al Prestatario, en caso de que el Prestamista tenga interés en aplicar esas sumas a esos otros préstamos, en el orden indicado anteriormente. -----

14.2 Compensación-----

Sin la aprobación previa del Prestatario, el Prestamista puede, en cualquier momento, compensar las obligaciones adeudadas y pagaderas por el Prestatario frente a cualquier cantidad en poder del Prestatario en nombre del Prestatario o cualquier obligación adeudada y pagadera por el Prestatario al Prestamista existente ahora o en adelante en virtud del presente Contrato o cualquier instrumento en el que el Prestatario sea un Parte tenga de tal Prestamista, independientemente de si tal Prestamista hubiera planteado una exigencia conforme a Contrato y aunque tales obligaciones aun no hubieran vencido. Si las obligaciones están denominadas en monedas diferentes, el Prestamista podrá, a costo exclusivo del Prestatario, convertir cualquiera de las dos obligaciones al tipo de cambio vigente a los efectos de la compensación. -----

Todos los pagos efectuados por el Prestatario en virtud del Contrato se calcularán y se efectuarán sin compensación. El Prestatario tiene prohibido realizar cualquier compensación. -----

Los derechos del Prestamista bajo esta Cláusula 14.2 son adicionales a otros derechos y recursos (incluyendo otros derechos de compensación) que el Prestamista pueda tener bajo la ley aplicable, contrato o de otra manera. -----

14.3 Días Hábiles -----

Si un pago vence en un día que no es un día hábil, la fecha de vencimiento de ese pago será el siguiente día hábil si el siguiente día hábil está en el mismo mes calendario, o el día hábil anterior si el siguiente día hábil no está en el mismo mes calendario. -----

Durante cualquier prórroga de la Fecha de Pago por capital o un monto impago en virtud de este Contrato, se pagarán intereses sobre esa cantidad durante el período de extensión al tipo aplicable en la Fecha de Pago original. -----

14.4 Moneda de pago -----

La moneda de cada importe pagadero en virtud de este Contrato es en euros, excepto en los casos previstos en la Cláusula 14.6 b (Lugar de pago) en relación con los Retiros que realice el Prestatario.-----

14.5 Convención de recuento de días -----

Cualquier interés, comisión o gasto que se devengue en virtud del presente Contrato se calculará sobre la base de la cantidad real de días transcurridos y de un año de trescientos sesenta (360) días, de conformidad con la práctica europea del mercado interbancario.-----

14.6 Lugar de pago -----

(a) Los fondos que el Prestamista transfiera al Prestatario en el marco de la Línea de Crédito se pagarán a la Cuenta del Proyecto de la AFD o, según proceda, a la cuenta bancaria designada específicamente para tal fin por el Prestatario, siempre que el Prestamista haya dado su consentimiento previo sobre el banco seleccionado. -----

(b) El Prestatario podrá solicitar que los fondos se transfieran en: (i) euros a una cuenta bancaria denominada en euros; o ii) la moneda de curso legal en la jurisdicción del Prestatario, en el monto equivalente de la utilización a un tipo de cambio de mercado el día de la utilización y a una cuenta bancaria denominada en esa moneda siempre que dicha moneda sea convertible y transferible; o (iii) cualquier otra moneda convertible y transferible, en un monto equivalente de la utilización el día del Retiro y a una cuenta bancaria denominada en dicha moneda.-----

(c) Cualquier pago que realice el Prestatario al Prestamista se abonará en la fecha de vencimiento a más tardar a las 11:00 horas (hora de París) en la siguiente cuenta bancaria: -----

Código RIB: 30001 00064 00000040242 79 -----

Código IBAN: FR76 3000 1000 6400 0000 4024 279 -----

Código SWIFT del Banque de France (BIC): BDFFFRPPCCT -----

abierto por el Prestamista en el Banque de France (oficina central/sucursal principal) en París o cualquier otra cuenta notificada por el Prestamista al Prestatario. -----

(d) El Prestatario solicitará al banco responsable de la transferencia de cualquier cantidad al Prestamista que proporcione la siguiente información en cualquier mensaje de transferencia bancaria de manera exhaustiva y en el orden que se indica a continuación:-----

Capital: Nombre, dirección, número de cuenta bancaria -----

Banco del capital: Nombre y dirección -----

Referencia: Nombre del Prestatario, nombre del Proyecto, número de referencia del Contrato -----

(e) Los tipos de cambio aplicables serán los tipos de cambio obtenidos por el Prestamista a través de una Institución Financiera de Referencia en la fecha de la utilización.-----

(f) Todos los pagos efectuados por el Prestatario deberán cumplir la presente Cláusula 14.6 (Lugar de pago) para que la obligación de pago pertinente se considere cumplida en su totalidad. -----

14.7 Alteración de los sistemas de pago -----

Si el Prestamista determina (a su discreción) que se ha producido un evento de alteración del sistema de pago o el Prestatario notifica al Prestamista que se ha producido un evento de alteración del sistema de pago, el Prestamista: -----

(a) podrá, y si así lo solicita el Prestatario, entablar conversaciones con el Prestatario con miras a acordar cualquier cambio en el funcionamiento y la administración del Fondo que el Prestamista considere necesario en las circunstancias; -----

(b) no estarán obligados a entablar conversaciones con el Prestatario en relación con cualquiera de los cambios mencionados en el párrafo (a) anterior si, en su opinión, no es viable hacerlo en las circunstancias y, en cualquier caso, no tiene obligación de aceptar tales cambios; y-----

(c) no será responsable de ningún costo, pérdida o responsabilidad que surja como resultado de su adopción, o incumplimiento de la misma, de cualquier acción en virtud de esta Cláusula 14.7 (Descripción de los sistemas de pago). -----

15. DISPOSICIONES VARIAS -----

15.1 Idioma -----

El idioma de este Contrato es el inglés. Si este Contrato se traduce a otro idioma, prevalecerá la versión en inglés en caso de que se produzca una interpretación contradictoria o en caso de controversia entre las Partes. -----

Todos los avisos o documentos proporcionados en conexión con este Contrato estarán en inglés o español.

El Prestamista puede solicitar que un aviso o documento proporcionado en relación con este Contrato, que no esté en inglés, vaya acompañado de una traducción al inglés certificada por un traductor debidamente registrado, en cuyo caso, la traducción al inglés prevalecerá y será concluyente a menos que el documento sea un documento legal de una empresa, texto legal u otro documento oficial. -----

15.2 Certificaciones y determinaciones-----

En cualquier litigio o arbitraje que surja en conexión con este Contrato, las entradas realizadas en las cuentas mantenidas por el Prestamista son prueba prima facie de los asuntos a los que se refieren. -----

Cualquier certificación o determinación por parte del Prestamista de una tasa o cantidad en este Contrato será, en ausencia de error manifiesto, evidencia concluyente de los asuntos a los que se relaciona. -----

15.3 Invalidez parcial -----

Si, en cualquier momento, un término de este Contrato es o se convierte en ilegal, inválido o inaplicable, ni la validez, legalidad o aplicabilidad de las disposiciones restantes de este Contrato se verán afectadas o perjudicadas en modo alguno. -----

15.4 Sin renuncia -----

La falta de ejercicio, o una demora en el ejercicio, por parte del Prestamista de cualquier derecho bajo el Contrato no operará como una renuncia a ese derecho. -----

El ejercicio parcial de cualquier derecho no impedirá el ejercicio ulterior de ese derecho ni el ejercicio de cualquier otro derecho o recurso en virtud de la legislación aplicable. -----

Los derechos y recursos del Prestamista de este Contrato son acumulativos y no exclusivos de ningún derecho y recurso bajo la ley aplicable. -----

15.5 Cesión-----

El Prestatario no podrá ceder o transferir, de ninguna manera, todos o cualquiera de sus derechos y obligaciones de este Contrato sin el consentimiento previo por escrito del Prestamista. -----

El Prestamista podrá ceder o transferir cualquiera de sus derechos u obligaciones en virtud de este Contrato a cualquier otro banco o institución financiera de prestigio y reputación internacional reconocida y podrá celebrar cualquier Contrato de subparticipación relacionado con este. Sin perjuicio de lo anterior, el Prestamista podrá asignar cualquiera de sus derechos u obligaciones de este Contrato a cualquier tercero en caso de que un Evento de Incumplimiento haya ocurrido y esté pendiente. -----

15.6 Efecto legal -----

Los Anexos del presente, las Directrices sobre Adquisiciones Aplicables, la Guía de Visibilidad y Comunicación y los considerandos forman parte del presente Contrato y tienen el mismo efecto legal.

15.7 Contrato completo-----

A partir de la Fecha de Firma, este Contrato representa el Contrato completo entre las Partes en relación con los asuntos establecidos en el presente documento, y prevalece y reemplaza todos los documentos, acuerdos o entendimientos anteriores que se hayan intercambiado o comunicado como parte de las negociaciones en relación con este Contrato. -----

15.8 Modificaciones -----

No se podrá modificar el presente Contrato a menos que las Partes lo acuerden expresamente por escrito.

15.9 Confidencialidad y divulgación de información -----

(a) El Prestatario no revelará el contenido de este Contrato a ningún tercero sin el consentimiento previo del Prestamista, excepto a cualquier persona con la que el Prestatario tenga una obligación de divulgación en virtud de cualquier ley, reglamento o decisión judicial aplicable.-----

(b) A pesar de cualquier contrato de confidencialidad existente, el Prestamista puede revelar cualquier información o documentos relacionados con el Proyecto a: (i) sus auditores, expertos, agencias de calificación, asesores jurídicos u órganos de supervisión; (ii) cualquier persona o entidad a la que el Prestamista pueda ceder o transferir todos o parte de sus derechos u obligaciones en virtud del Contrato; (iii) el Cofinanciador; y (iv) cualquier persona o entidad con el propósito de tomar cualquier medida de protección o preservar los derechos del Prestamista en relación con el Contrato.-----

(c) Además, el Prestatario autoriza expresamente al Prestamista a comunicar y divulgar en el Sitio Web del Prestatario información relacionada con el Proyecto y su financiamiento, tal como se indica en el Anexo 8 (Información que el Prestamista está expresamente autorizado a revelar en el Sitio Web del Prestamista (en particular en su plataforma de datos abierta).-----

15.10 Limitación -----

Cualquier reclamación en virtud de este Contrato prescribe tras diez (10) años, excepto para cualquier reclamación de interés adeudados en virtud de este Contrato.-----

15.11 Dificultades -----

Cada Parte reconoce por la presente que las disposiciones del artículo 1195 del Código francés civil no se aplicarán a la Parte con respecto a sus obligaciones en virtud del Contrato y no tendrá derecho a presentar reclamación alguna en virtud del artículo 1195 del Código civil de Francia.-----

15.12 Transferencia gratuita de fondos -----

Se trata de una transacción de préstamo internacional en la que la especificación del euro y el pago en París es esencial, y las obligaciones del Prestatario en virtud de este Contrato de efectuar el pago al Prestamista en euros no se podrán liquidar ni satisfacer por ninguna oferta o recuperación en virtud de cualquier sentencia expresada o convertida a cualquier otra moneda o en otro lugar, excepto en la medida en que tal oferta o la recuperación dieran lugar a la recepción efectiva por parte del Prestamista en París de la cantidad total de euros pagadera al Prestamista en virtud de este Contrato.-----

El Prestatario acepta de forma expresa, irrevocable e incondicional que los riesgos de compra y transferencia de euros para efectuar pagos en virtud del presente documento, así como su fluctuación incidental, tanto en el mercado nacional como en el internacional, correrán a su cargo. En consecuencia, tales hechos no impedirán bajo ninguna circunstancia que el Prestatario cumpla con todas y cada una de las obligaciones asumidas en virtud del presente documento. En consecuencia, cualquier circunstancia que afecte a la disponibilidad del euro, a la fluctuación de los precios o a la imposibilidad de acceder a cualquier mercado de divisas no se considerará como un evento extraordinario o imprevisible, de conformidad con cualquier legislación aplicable. El Prestatario renuncia expresa e incondicionalmente a invocar la teoría de la imprevisión, el principio del esfuerzo compartido y/o cualquier otra teoría o defensa legal similar y/o cualquier otra regulación cambiaria aplicable a las circunstancias establecidas en esta Cláusula o cualquier otra regla establecida en el futuro que el Prestatario pueda invocar para abstenerse

de cumplir en su totalidad con todas y cada una de las obligaciones aquí contenidas en el presente documento en el plazo oportuno.-----

El Prestatario, en la medida en que lo permita la ley aplicable, renuncia debidamente a las disposiciones del Artículo 765 del Código Civil y Comercial de Argentina, ley n.º 26.994 y a sus derechos a invocar cualquier excepción o defensa bajo la ley argentina, ya que tales leyes no son aplicables a este Contrato.

15.13 Indemnización por parte del Prestatario -----

El Prestatario acuerda indemnizar al Prestamista y a sus filiales y a los respectivos directores, funcionarios, empleados, agentes y asesores del Prestamista y sus filiales (cada una de las personas se denomina "Parte Indemnizada") y eximirá a cada Parte Indemnizada de cualquier pérdida, reclamación, daño, responsabilidad y gastos de bolsillo razonables y documentados relacionados, incluidos los honorarios, cargos y desembolsos razonables y documentados de cualquier abogado para cualquier Parte Indemnizada, incurridos o reivindicados contra cualquier Parte Indemnizada que surjan en relación con, o como resultado de (i) la ejecución o entrega de este Contrato o de cualquier Contrato o instrumento contemplado en el presente o por lo tanto, el cumplimiento por las Partes del presente y de sus respectivas obligaciones en virtud del presente documento o la consumación de la Línea de Crédito o de cualquier otra transacción contemplada por el presente o por este, (ii) la Línea de Crédito y el uso de los ingresos de esta o (iii) cualquier reclamación, litigio, investigación o procedimiento real o futuro relacionado con cualquiera de los anteriores, ya sea por contrato, agravio o cualquier otra teoría, y con independencia de si alguna Parte Indemnizada forma parte de los estos; sin embargo, siempre y cuando dicha indemnización no esté disponible, como para ninguna Parte Indemnizada, en la medida en que dichas pérdidas, reclamaciones, daños, responsabilidades o gastos relacionados hayan resultado únicamente de la negligencia grave o mala conducta intencionada de dicha Parte Indemnizada.-----

16. NOTIFICACIONES-----

16.1 Por escrito y direcciones -----

Cualquier notificación, solicitud u otra comunicación que se envíe o realice en virtud de este Contrato o en relación con este se cursará o se hará por escrito y, a menos que se indique lo contrario, podrá hacerse por fax o por carta enviada por la oficina de correos a la dirección y el número de la Parte pertinente que se indican a continuación:-----

Para el Prestatario:-----

REPÚBLICA ARGENTINA-----

Dirección: Hipólito Yrigoyen 250, Piso 10 Of. 1011 -----

Teléfono: + 54 11 4349 6202 -----

Atención: Subsecretaría de Relaciones Financieras Internacionales para el Desarrollo-----

Con copia a la Dirección Nacional de Proyectos con Financiamiento Externo Bilateral -----

Para el Prestamista:-----

AFD - Oficina ARGENTINA -----

Dirección: Carlos Pellegrini 1141, piso 11 -----

Teléfono: +54 11 7090 2000 -----

Atención: Director de AFD-----

Con copia a:-----

AFD - SEDE CENTRAL DE PARÍS-----

Dirección: 5, rue Roland Barthes – 75598 París Cedex 12, Francia-----

Teléfono: + 33 1 53 44 31 31-----

Atención: Director del Departamento de América Latina -----

O cualquier otra dirección, número de fax, departamento o funcionario que una Parte notifique a la otra Parte. -----

16.2 Entrega -----

Cualquier notificación, solicitud o comunicación realizada o cualquier documento enviado por una Parte a la otra Parte en relación con este Contrato sólo será válida: -----

(a) si se envía por carta a través de la oficina de correos, cuando se entrega a la dirección correcta, -----
y, cuando una persona o un departamento en particular se especifica como parte de los detalles de la dirección proporcionados en la Cláusula 16.1 (Por escrito y direcciones), si dicha notificación, solicitud o comunicación se ha dirigido a esa persona o departamento. -----

16.3 Comunicaciones electrónicas -----

(a) Cualquier comunicación realizada por una persona a otra en virtud o en relación con este Contrato podrá realizarse por correo electrónico u otros medios electrónicos si las Partes: -----

(i) convienen en que, a menos que se notifique lo contrario y hasta que se notifique lo contrario, se trata de una forma de comunicación aceptada; -----

(ii) notificarse mutuamente por escrito de su dirección de correo electrónico y/o cualquier otra información requerida para permitir el envío y la recepción de información por esos medios; y-----

(iii) notificarse mutuamente de cualquier cambio en su dirección o cualquier otra información proporcionada por ellos.-----

(b) Toda comunicación electrónica entre las Partes sólo será válida cuando se reciba realmente en forma legible. -----

17. LEY APLICABLE, EJECUCIÓN Y ELECCIÓN DE DOMICILIO -----

17.1 Ley aplicable.-----

Este Contrato se rige por la legislación francesa.-----

17.2 Arbitraje-----

Cualquier controversia que surja de este Contrato o esté relacionada con este será finalmente resuelta mediante arbitraje conforme a las Reglas de Arbitraje de la Cámara de Comercio Internacional (las “Reglas de Arbitraje de la CCI”), por tres (3) árbitros nombrados de conformidad con las Reglas de Arbitraje de la CCT, con excepción de los procedimientos de emergencia, que serán resueltos mediante arbitraje por un solo árbitro que será nombrado de conformidad con las Reglas de Arbitraje de la CCT. La sede del arbitraje será París y el idioma del arbitraje será el inglés.-----

Las Partes renuncian a su derecho a cualquier recurso o apelación del laudo, excepto en el caso del recurso de anulación y la solicitud de corrección del laudo, según se establece en la sección 36 del Reglamento de Arbitraje de la CCI. -----

Esta cláusula de arbitraje permanecerá en pleno vigor y efecto si este Contrato se declara nulo o se rescinde o cancela y tras el vencimiento de este Contrato. Las obligaciones contractuales de las Partes en virtud del presente Contrato no se suspenderán si una Parte inicia un procedimiento judicial contra la otra Parte. -----

Las Partes acuerdan expresamente que, al firmar el presente Contrato, el Prestatario no reclamará ni renunciará irrevocablemente a todos los derechos de inmunidad respecto de la jurisdicción o ejecución (excepto con respecto a los activos inmunes) en los que pudiera basarse de otra manera.-----

17.3 Envío de notificaciones procesales -----

Sin perjuicio de cualquier ley aplicable, a los efectos de la notificación de documentos judiciales y extrajudiciales en relación con cualquier acción o procedimiento antes mencionado, el Prestatario elige irrevocablemente su domicilio social a la fecha del presente Contrato en la dirección establecida en la Cláusula 16 (Notificaciones) para el envío de notificaciones procesales, y el Prestamista elige la dirección “AFD - OFICINA CENTRAL DE PARIS” indicada en la Cláusula 16 (Notificaciones) para el envío de notificaciones procesales.-----

18. DURACIÓN-----

El presente Contrato entrará en vigor en la Fecha de Firma y permanecerá en pleno vigor y efecto mientras haya alguna cantidad pendiente en virtud del presente Contrato. -----

Sin perjuicio de lo anterior, las obligaciones previstas en las cláusulas 12.4(g) (Información y disposiciones varias) y 15.9 (Confidencialidad y divulgación de información) sobrevivirán y permanecerán en plena vigencia durante un período de cinco años a partir de la fecha del último pago; las disposiciones de la Cláusula (Mecanismo de Quejas Ambientales y Sociales) continuarán vigentes mientras cualquier queja presentada en virtud del Mecanismo de Quejas Ambientales y Sociales todavía se está procesando o supervisando. -----

Suscrito en dos (2) originales, en [•], el [•].-----

PRESTATARIO-----

REPÚBLICA ARGENTINA-----

Representado por: -----

Nombre: Sergio Tomás MASSA-----

Carácter: Ministro de Economía -----

PRESTAMISTA -----

AGENCE FRANÇAISE DE DÉVELOPPEMENT -----

Representado por: -----

Nombre: Lorena CHARA -----

Carácter Directora de AFD del país para Argentina -----

Cosignatario, Su Excelencia Romain NADAL, Embajador de Francia en Argentina -----

ANEXO 1A – DEFINICIONES -----

Banco Aceptable significa cualquier banco aceptable para el Prestamista que tiene una oficina de préstamos en Argentina y que por lo tanto puede abrir una cuenta bancaria en Argentina a nombre del Prestatario. -----

Banco de la Cuenta tiene el significado que se le otorga en la Cláusula 3.4.2(a) (Apertura de las Cuentas del Proyecto).-----

Acto de Corrupción significa cualquiera de los siguientes:-----

(a) el acto de prometer, ofrecer o dar, directa o indirectamente, a un funcionario público o a cualquier persona que dirija o trabaje, en cualquier calidad, para una entidad del sector privado, una ventaja indebida de cualquier naturaleza, para la persona pertinente o para otra persona o entidad, a fin de que esta persona actúe o se abstenga de actuar en violación de sus obligaciones legales, contractuales o profesionales y, con el efecto de influir en sus propias acciones o en las de otra persona o entidad; o bien

(b) el acto de un funcionario público o de cualquier persona que dirija o trabaje, en cualquier calidad, para una entidad del sector privado, solicitando o aceptando, directa o indirectamente, una ventaja indebida de cualquier naturaleza, para la persona pertinente o para otra persona o entidad, para que esta persona actúe o se abstenga de actuar en violación de sus obligaciones legales, contractuales o profesionales y con el efecto de influir en sus propias acciones o en las de otra persona o entidad. -----

Anticipo(s) tiene el significado que se le otorga en la Cláusula 3.4 (Mecánica de pago)-----

Cláusula de integridad de AFD significa el formulario de declaración de integridad y elegibilidad de AFD, en el formulario establecido en el Anexo 6 que cualquier solicitante, postor o consultor deberá entregar de conformidad con los términos establecidos en la Cláusula 11.5 del Contrato.-----

Cuenta del Proyecto de AFD tiene el significado que se le otorga en la Cláusula 3.4.2(a) (Apertura de las Cuentas del Proyecto). -----

Contrato significa este Contrato de Línea de Crédito, incluidos sus considerandos, anexos y, si procede, cualquier modificación realizada por escrito. -----

Prácticas Anticompetitivas significa: -----

(a) toda acción concertada o implícita que tenga por objeto y/o como efectos impedir, restringir o falsear la competencia leal en un mercado, incluso sin limitación cuando tiende a: (i) limitar el acceso al mercado o el libre ejercicio de la competencia por otras empresas; (ii) impedir la fijación de precios mediante el libre juego de los mercados favoreciendo artificialmente el aumento o la disminución de dichos precios; (iii) limitar o controlar cualquier producción, mercado, inversión o progreso técnico; o (iv) repartir mercados o fuentes de suministro; -----

(b) cualquier abuso por parte de una empresa o grupo de empresas de una posición dominante en un mercado nacional o en una parte sustancial del mismo; o-----

(c) cualquier oferta o precio predatorio que tenga como objeto y/o efecto eliminar de un mercado, o impedir que una empresa o uno de sus productos acceda al mercado. -----

Políticas sobre adquisiciones aplicables significa las disposiciones contractuales en las políticas y los procedimientos de contratación financiados por el Cofinanciador Principal (en particular “Políticas del BID para la contratación de bienes y obras financiadas por el Banco Interamericano de Desarrollo, Guía del BID para la Aceptación del Uso de los Sistemas de Contratación de los Países, las Políticas del BID para la Selección y Contratación de Consultores, la Guía para la Aceptación y Uso de los Sistemas de Adquisiciones de los Países y la Política para la Selección y Contacto de las Empresas Consultoras para el Trabajo Operativo Ejecutado por el Banco”, vigente en la Fecha de Firma, que está disponible en el sitio web del Cofinanciador Principal.-----

Autorización significa cualquier autorización, consentimiento, aprobación, resolución, permiso, licencia, exención, presentación, notarización o registro, o cualquier exención respecto de las mismas, obtenida de una Autoridad o proporcionada por ella, ya sea concedida por medio de un acto, o se considera concedida si no se recibe ninguna respuesta dentro de un plazo definido, así como cualquier aprobación y consentimiento otorgado por los acreedores del Prestatario. -----

Autoridad significa cualquier entidad gubernamental o estatutaria, departamento o comisión que ejerza una prerrogativa pública, o cualquier administración, tribunal, agencia o estado o cualquier entidad gubernamental, administrativa, fiscal o judicial.-----

Período de Disponibilidad significa el período comprendido entre la Fecha de Firma y el Plazo para el Retiro. -----

Crédito Disponible significa, en cualquier momento, el importe de capital máximo especificado en la Cláusula 2.1 (Línea de Crédito) menos: -----

(i) el total de cualquier Retiro obtenido por el Prestatario; -----

(ii) la cantidad de cualquier Retiro que se hará de conformidad con cualquier Solicitud de Retiro pendiente; y -----

(iii) cualquier parte de la Línea de Crédito que haya sido cancelada de conformidad con las Cláusulas 8.3 (Cancelación por parte del Prestatario) y/o 8.4 (Cancelación por parte del Prestamista). -----

Día Habil significa un día (que no sea sábado o domingo) en el que los bancos están abiertos durante todo el día para negocios generales en París, y que es un Día OBJETIVO en caso de que se tenga que realizar un Retiro en ese día. -----

Certificado significa para cualquier copia, fotocopia u otro duplicado de un documento original, la certificación por cualquier persona debidamente autorizada de la conformidad de la copia, fotocopia o duplicado con el documento original.-----

Cofinanciador(es) significa individual o colectivamente el BID y el BEI. -----

Cofinanciamiento significa conjuntamente esta Línea de Crédito y los préstamos otorgados por los Cofinanciadores con un importe máximo de doscientos millones de dólares (USD 200.000.000) proporcionados por el BID; y -----

cien millones de euros (EUR 100.000.000) proporcionados por el BEI, -----

para financiar el Proyecto y, por separado, cualquiera de tales cofinanciaciones. -----

Contrato de Cofinanciación significa el contrato firmado entre el Prestamista y el Cofinanciador Principal que establece las modalidades en las que el Proyecto será cofinanciado entre el Prestamista y el Cofinanciador Principal. -----

Aviso de Confirmación significa el aviso enviado por el Cofinanciador Principal al Prestamista aconsejando al Prestamista que ponga a disposición del Prestatario el Retiro solicitado, de acuerdo con el Contrato de Cofinanciación.-----

Contratistas significa los contratistas externos encargados de implementar todo o parte del Proyecto de conformidad con los Documentos del Proyecto. -----

Plazo para el Primer Retiro significa 20 de junio de 2024.-----

Plazo para el Retiro significa [•], fecha después de la cual no puede producirse ningún otro Retiro. [Nota para el Prestatario: a completar] -----

Plazo para la Utilización de los Fondos significa la fecha de vencimiento de un período de seis (6) meses que comienza en la fecha de pago del último Anticipo. -----

Orden de Retiro significa el aviso enviado por el Cofinanciador Principal al Prestamista aconsejando al Prestamista que ponga a disposición del Prestatario el Retiro solicitado, de acuerdo con el Contrato de Cofinanciación. -----

Reducción significa una reducción total o parcial de la Línea de Crédito que se ha puesto a disposición, o que el Prestamista ponga a disposición del Prestatario de conformidad con los términos y condiciones establecidos en la Cláusula 3 (Retiro de fondos) o el monto de capital pendiente de dicha utilización que permanezca pendiente y pagadera en un momento dado, incluido cualquier Anticipo. -----

Fecha de Retiro significa la fecha en la que el Prestamista pone a disposición un Retiro.-----

Período de Retiro significa el período que comienza en la primera Fecha de Retiro hasta la primera de las siguientes fechas, incluida:-----

(i) la fecha en la que el Crédito Disponible es igual a cero; o -----

(ii) el Plazo para el Retiro. -----

Solicitud de Retiro significa una solicitud sustancialmente en la forma establecida en el Anexo 5A (Formulario de Solicitud de retiro). -----

Gastos Elegibles significa los gastos relacionados con el Proyecto tal como se establece en el Anexo 3 (PLAN de Financiación) y que han sido considerados elegibles por el Prestamista de acuerdo con el Manual Operativo del BID. -----

Embargo significa toda sanción de carácter comercial destinada a prohibir cualquier importación y/o exportación (suministro, venta o transferencia) de uno o varios bienes, productos o servicios que vayan a proceder de un país durante un período determinado, según lo publiquen y modifiquen periódicamente las Naciones Unidas, la Unión Europea o Francia.-----

ESCP significa el plan de compromiso ambiental y social mencionado en el Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal y las Políticas del BID, en el que se establece que el Prestatario debe evitar, mitigar o compensar las consecuencias negativas del Proyecto, en el medio ambiente humano y natural y en cualquier seguimiento previsto, así como los pasos formales necesarios para llevar a cabo tales acciones.

Mecanismo de Quejas Ambientales y Sociales significa los términos contractuales contenidos en el Mecanismo de Quejas Ambientales y Sociales, que se encuentra disponible en el Sitio Web (en inglés: <https://www.afd.fr/en/e-s-complaints-mechanism>; en español: <https://www.afd.fr/es/mecanismo-atencion-reclamos-ambientales-sociales>), con las modificaciones que se realicen oportunamente. -----

EURIBOR significa el tipo interbancario aplicable al Euro para cualquier depósito denominado en Euros durante un período comparable al del período relevante, determinado por el Instituto Europeo de Mercados Monetarios (EMMI), o cualquier sucesor administrador, a las 11:00 horas, hora de Bruselas, dos (2) Días Hábiles antes del primer día del Período de Intereses.-----

Euro(s) o EUR significa la moneda única de los estados miembro de la Unión Económica y Monetaria de la Unión Europea, incluida Francia, y que tengan curso legal en dichos estados miembro. -----

Evento de Incumplimiento significa cualquier evento o circunstancia establecido en la Cláusula 13.1 (Eventos de Incumplimiento). -----

Línea de Crédito significa la Línea de Crédito de crédito puesta a disposición por el Prestamista al Prestatario de conformidad con el presente Contrato hasta el importe máximo del capital establecido en la Cláusula 2.1 (Línea de Crédito).-----

Informe Final de Auditoría tiene el significado que se le otorga en la Cláusula (Justificación de la Utilización de los Anticipos) -----

Lista de Sanciones Financieras significa la(s) lista(s) de personas, grupos o entidades sujetos a sanciones financieras por las Naciones Unidas, la Unión Europea y/o Francia. -----

Sólo con fines informativos y para conveniencia del Prestatario, que puede confiar en las siguientes referencias o direcciones de sitios web: -----

Para conocer las listas mantenidas por las Naciones Unidas, la Unión Europea y Francia, se puede consultar el siguiente sitio web: [50](https://gels-avoirs.dgtresor.gouv.fr>List -----</p></div><div data-bbox=)

Documentos Financieros significa este Contrato, sus Anexos y los Documentos del Proyecto.-----

Plan de Financiación significa el plan de financiación del Proyecto establecido en el Anexo 3 (PLAN de financiación). -----

Tasa de Referencia Fija significa [•] ([•]%) anual. [Nota para el Prestatario: se completará posteriormente]

Fraude significa cualquier práctica desleal (actos u omisiones) deliberadamente destinada a engañar a otros, a ocultar intencionalmente elementos de estos, o traicionar o viciar su consentimiento, eludir cualquier requisito legal o reglamentario y/o violar las normas y procedimientos internos del Prestatario o de un tercero con el fin de obtener un beneficio ilegítimo. -----

Fraude contra los Intereses Financieros de la Comunidad Europea significa cualquier acto u omisión intencionado que tenga por objeto dañar el presupuesto de la Unión Europea y que implique (i) el uso o la presentación de declaraciones o documentos falsos, inexacts o incompletos, que tenga como efecto la apropiación indebida o retención ilícita de fondos o cualquier reducción ilegal de recursos del presupuesto general de la Unión Europea; ii) la no divulgación de información con el mismo efecto; y iii) la apropiación indebida de esos fondos para fines distintos de aquellos para los que se concedieron originalmente dichos fondos. -----

Período de Gracia significa el período comprendido entre la Fecha de Firma y la fecha correspondiente a setenta y dos (72) meses después de dicha fecha, durante el cual no se debe pagar ningún reembolso del capital en virtud de la Línea de Crédito. -----

BID Significa Banco Interamericano de Desarrollo. -----

Políticas del BID tiene el significado que se le otorga en el Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal y el acuerdo de Cofinanciación, es decir, las políticas, las pautas y los procedimientos aplicables del BID.

Manual Operativo del BID tiene el significado que se le otorga en el Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal y el acuerdo de Cofinanciación, es decir, el Manual Operativo del BID correspondiente al Proyecto ("Reglamento Operativo").-----

Origen Ilícito significa los fondos obtenidos a través de: -----

(a) la comisión de cualquier delito determinante, tal como se designa en el Glosario de Recomendaciones del GAIFI de 40, en «Categorías designadas de delitos» (http://www.fatf-gafi.org/media/fatf/documents/recommendations/Recommendations_GAIFI.pdf); -----

(b) cualquier acto de corrupción; o -----

(c) cualquier fraude contra los Intereses Financieros de la Comunidad Europea, si procede. -----

ILO tiene el significado que se le atribuye en la cláusula 11.6.1 (Responsabilidad Ambiental y Social).-----

Activos Inmunes significa cualquiera de los siguientes activos:-----

(i) activos, reservas y cuentas del Banco Central; -----

(ii) cualquier bien de dominio público ubicado en el territorio de Argentina, incluso los bienes comprendidos en los Artículos 234 y 235 del Código Civil y Comercial de Argentina; -----

(iii) cualquier bien ubicado dentro o fuera del territorio de Argentina que ofrezca un servicio público esencial; -----

(iv) cualquier bien (ya sea dinero en efectivo, depósitos bancarios, títulos valor, obligaciones de terceros o cualquier otro método de pago) de Argentina, sus organismos de gobierno y otras entidades gubernamentales relacionadas con la administración del presupuesto, dentro del alcance de los Artículos 165 a 170 de la Ley N.º 11.672 de Argentina, Complementaria Permanente de Presupuesto (t.o. 2014);

v) cualquier bien facultado a recibir los privilegios y las inmunidades de la Convención de Viena sobre Relaciones Diplomáticas de 1961 y la Convención de Viena sobre Relaciones Consulares de 1963, incluso, por ejemplo, en relación con los bienes, las instalaciones y las cuentas de las misiones de Argentina; -----

(vi) cualquier bien utilizado por un miembro de una misión diplomática, gubernamental o consular de Argentina; -----

(vii) cualquier impuesto, arancel, gravamen, cuota, regalía o cualquier otro cargo del estado que imponga Argentina, incluido el derecho de Argentina de cobrar dichos cargos; -----

viii) cualquier bien de carácter militar o bajo el control de una autoridad militar o agencia de defensa de Argentina; -----

(ix) cualquier bien que forme parte del legado cultural de Argentina; o -----

(x) un bien con derecho a inmunidad conforme a cualquier ley aplicable de leyes de inmunidad soberana.

Tasa Índice significa el índice diario TEC 10, al índice de vencimiento constante a diez años que se muestra diariamente en la página de cotización correspondiente de la Institución Financiera de Referencia o a cualquier otro índice que pueda sustituir al índice diario TEC 10. En la Fecha de Determinación de Tasa al momento de la Firma, la Tasa Índice es [●] ([●]%) por año. [Nota para el Prestatario: se completará posteriormente] -----

Período(s) de Interés significa cada período desde una Fecha de Pago (exclusiva) hasta la siguiente Fecha de Pago (inclusive). Para cada utilización en el marco de la Línea de Crédito, el primer período de interés comenzará en la Fecha de Reembolso (excluida) y finalizará en la siguiente Fecha de Pago sucesiva (incluida). -----

Tasa de Interés significa la tasa de interés expresada como porcentaje y determinada de acuerdo con la Cláusula 4.1 (Tasa de interés). -----

Cofinanciador Principal significa el Banco Interamericano de Desarrollo o BID. -----

Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal significa el acuerdo y toda la documentación de financiación relacionada que se suscribe entre el Cofinanciador Principal y el Prestatario donde se establecen los términos y condiciones bajo las cuales el Cofinanciador Principal pondrá a disposición un préstamo para el Prestatario. -----

Margen significa uno coma veinte por ciento (1,20%) anual. -----

Evento de Alteración del Mercado significa la ocurrencia de uno de los siguientes eventos: -----

(i) EURIBOR no está determinado por el Instituto Europeo de Mercados Monetarios (EMMI), o cualquier administrador sucesor de éste, a las 11:00 am horas (hora de Bruselas), dos (2) días hábiles antes del primer día del correspondiente Período de Interés o la Fecha de Determinación de Tasa; o bien-----

(ii) antes del cierre de operaciones del mercado interbancario europeo pertinente, dos (2) Días Hábiles antes del primer día del Período de Interés so la Fecha de Determinación de Tasa pertinente, el Prestatario recibe la notificación del Prestamista de que (i) el costo para el Prestamista de obtener recursos de similares en el mercado interbancario pertinente sería superior al EURIBOR para el Período de Interés correspondiente; o (ii) no puede o no podrá obtener recursos equivalentes en el mercado interbancario pertinente en el curso de operaciones normales para financiar el Retiro pertinente para el período de tiempo pertinente.-----

Efecto Material Adverso significa un efecto material y adverso sobre: -----

(a) el Proyecto, en la medida en que pondría en peligro la ejecución y el funcionamiento del Proyecto de conformidad con el presente Contrato y los Documentos del Proyecto; -----

(b) los activos, las condiciones (financieras o de otro tipo) del Prestatario o cualquiera de sus posibilidades de cumplir sus obligaciones en virtud de los Documentos Financieros, incluidos, entre otros, la promulgación de cualquier ley sobre divisas, tipo de cambio u otras leyes que tenga por efecto prohibir materialmente, restringir o retrasar cualquier pago que el Prestatario esté obligado a realizar de conformidad con los términos de este Contrato y los Documentos del Proyecto; -----

c) la situación política del país del Prestatario, como resultado de un acto de guerra o de hostilidades, invasión, conflicto armado o acto de enemigo extranjero, revolución, insurrección o insurgencia de este, se produzca en ese país o en el que intervenga;-----

d) la disponibilidad para el Prestatario, respecto del euro, en el mercado de divisas situado en la Argentina, de conformidad con la práctica comercial normal vigente en la fecha del presente Contrato o la capacidad del Prestatario de transferir euros de la Argentina a otros países (incluidos, sin limitación, retrasos, aumento de los costes o tipos de cambio discriminatorios); -----

(d) la validez o aplicabilidad de este Contrato o de cualquier Documento del Proyecto; o -----

(e) cualquier derecho o recurso del Prestamista en virtud de este Contrato. -----

Capital Pendiente significa, respecto de cualquier utilización, la cantidad de capital pendiente adeudada respecto de dicha utilización, correspondiente a la cantidad de la utilización pagada por el Prestamista al Prestatario menos el total de las cuotas de capital reembolsadas por el Prestatario al Prestamista respecto de dicho Reembolso. -----

Fechas de Pago-- significa [●] y [●] de cada año. [Nota para el Prestatario: se completará posteriormente]

Evento de Alteración de los Sistemas de Pago significa uno o ambos: -----

(a) una alteración importante de los sistemas de pago o comunicación o de los mercados financieros que, en cada caso, deban operar para que los pagos se realicen en relación con la Línea de Crédito (o de otro modo para que se lleven a cabo las operaciones contempladas en el presente Contrato), siempre que la interrupción no sea causada por ninguna de las Partes y esté fuera del control de ellas; o -----

(b) la ocurrencia de cualquier otro evento que resulte en una interrupción (de naturaleza técnica o relacionada con el sistema) a las operaciones de tesorería o de pago de una Parte que impida que ésta o cualquier otra Parte: -----

(i) cumpla con sus obligaciones de pago en virtud de este Contrato; o -----

(ii) se comunique con las otras Partes de conformidad con los términos de este Contrato, y que (en cualquier caso) no sea causado por ninguna de las Partes y está fuera del control de ellas. -----

Endeudamiento Externo significa (i) cualquier Endeudamiento Externo emitido en relación con la reestructuración de la deuda de 2005 y la reestructuración de la deuda de 2010 y (ii) cualquier otro endeudamiento externo emitido o incurrido después del 2 de junio de 2005.-----

A los efectos de esta definición: -----

a) "Endeudamiento Externo": significa las obligaciones por dinero prestado a corto, medio o largo plazo, o que se evidencien mediante valores, debentures, pagarés, préstamos, obligaciones de crédito u otros instrumentos similares pagaderos antes de un plazo, o que, a elección del tenedor de aquellos, pueda ser pagadero, en una moneda distinta de la moneda legal de Argentina, incluyendo, sin limitación, el Endeudamiento Público Externo del Prestatario , siempre que: (i) ningún Endeudamiento Local en Divisa Extranjera, y (ii) ningún otro endeudamiento regido por las leyes de la República Argentina y originalmente liquidado en Argentina, constituirá Endeudamiento Externo.-----

b) Endeudamiento Público Externo pública significa cualquier Deuda Externa de, o garantizada por, Argentina que (i) se ofrezca públicamente o se coloque de forma privada en mercados de valores, (ii) se presente, o esté representada por, bonos, bonos u otros valores o cualesquiera garantías de estos y (iii) se encuentra cotizando o negociando, o se prevé que cotice o negocie, en cualquier bolsa de valores, sistema de negociación automatizado o mercado de valores extrabursátil (incluidos los títulos valores que pueden venderse de conformidad con la regla 144A de la Ley de Títulos Valores de 1933, con sus enmiendas (la "Ley de Títulos Valores") (o cualquier ley o regulación posterior de efecto similar). -----

d) "Endeudamiento Local en Divisa Extranjera" significa: -----

(i) las deudas a continuación en la medida que estas no hayan sido denominadas nuevamente en pesos conforme a la legislación de Argentina y, por consiguiente, se hayan transformado en endeudamiento local, en cada caso, con las modificaciones oportunas: -----

(a) Bonos del Tesoro emitidos bajo el Decreto 1527/91 de Argentina y el Decreto 1730/91 de Argentina,

b) Bonos de Consolidación emitidos bajo el Decreto 23.982 de Argentina y el Decreto 2140/91 de Argentina, -----

c) Bonos de Consolidación de Deudas Previsionales emitidos bajo el Decreto 23.982 de Argentina y el Decreto 2140/91 de Argentina, -----

d) Bonos de la Tesorería a 10 Años de Plazo emitidos bajo el Decreto 211/92 de Argentina y el Decreto 526/92 de Argentina, -----

(e) Bonos de la Tesorería a 5 años de Plazo emitidos bajo el Decreto 211/92 y el Decreto 526/92 de Argentina, -----

- f) Ferrobonos emitidos bajo el Decreto 52/92 de Argentina y el Decreto 526/92 de Argentina, -----
- g) Bonos de Consolidación de Regalías Hidrocarburíferas a 16 Años de Plazo emitidos bajo el Decreto 2284/92 de Argentina y el Decreto 54/93 de Argentina, -----
- h) Letras de Tesorería en Dólares Estadounidenses emitidos bajo las leyes de presupuesto anual de la República, incluso las Letras de Tesorería emitidas bajo la ley 24.156 de Argentina y el Decreto 340/96 de Argentina, -----
- i) Bonos de Consolidación emitidos bajo el Decreto 24.411 de Argentina y el Decreto 726/97 de Argentina,
- j) Bonos Externos de la República de Argentina emitidos bajo la Ley 19.686 de Argentina promulgada el 15 de junio de 1972, -----
- k) Bonos del Tesoro a Mediano Plazo en Dólares Estadounidenses emitidos bajo el Decreto 24.156 de Argentina y el Decreto 340/96 de Argentina, -----
- (l) Bonos del Gobierno Nacional en Dólares Estadounidenses emitidos bajo el Decreto 905/2002 de Argentina, Decreto 1836/2002 de Argentina y Decreto 739/2003 de Argentina, -----
- (m) Bonos del Gobierno Nacional en Dólares Estadounidenses emitidos bajo las Resoluciones del Secretario de Hacienda y Finanzas N.º 240/2005 de Argentina, -----
- (n) Bonos de la Nación Argentina en Dólares Estadounidenses emitidos por Resolución del Secretario de Hacienda y Hacienda N° 88/2006 y 18/2006, -----
- (o) Bonos de la Nación Argentina en Dólares Estadounidenses emitidos bajo las Resoluciones del Secretario de Hacienda y Finanzas N.º 230/2006 y 64/2006 de Argentina, -----
- (p) Bonos de la Nación Argentina en Dólares Estadounidenses emitidos bajo las Resoluciones del Secretario de Hacienda y Finanzas N.º 100/2007 y 24/2007 de Argentina, -----
- (q) Bonos de la Nación Argentina en Dólares Estadounidenses emitidos bajo las Resoluciones del Secretario de Hacienda y Finanzas N.º 424/2011 y 132/2011 de Argentina; y -----
- (r) cualquier endeudamiento emitido por Argentina el 22 de abril de 2016 o antes de dicha fecha que se rige por las leyes de Argentina; -----
- (ii) cualquier endeudamiento emitido por Argentina el 22 de abril de 2016 o antes de dicha fecha en concepto de canje o reemplazo del endeudamiento al que se hace referencia en el párrafo (a) anterior; en cuyo caso se aplicará con las enmiendas oportunas; y -----
- (iii) cualquier otro endeudamiento de Argentina con los mismos términos y condiciones de cualquier endeudamiento al que se hace referencia en (i) y (ii) anterior en todos los aspectos salvo la fecha de emisión, precio de emisión y el primer pago de intereses sobre aquellos. -----

Pesos significa la moneda de curso legal de Argentina.-----

Cuenta del Proyecto en Pesos tiene el significado que se le otorga en la Cláusula 3.4.2(a) (Apertura de la Cuenta del Proyecto). -----

Pago Anticipado de Indemnización Compensatoria significa la indemnización calculada aplicando el siguiente porcentaje al importe de la Línea de Crédito que se reembolsa por anticipado: -----

si el reembolso se produce antes del quinto aniversario (excluido) de la fecha de firma: dos coma cinco por ciento (2,5%);-----

si el reembolso se produce entre el quinto aniversario (inclusive) y el décimo aniversario (excluido) de la fecha de firma: dos por ciento (2%);-----

si el reembolso ocurre después del décimo aniversario (inclusive): uno por ciento (1%). -----

Proyecto significa el Proyecto tal como se describe en el Anexo 2 (Descripción del Proyecto). -----

Cuentas del Proyecto significa conjuntamente la Cuenta Bancaria en Euros, la Cuenta del Proyecto AFD, la Cuenta Bancaria de Exportación y la Cuenta del Proyecto en Pesos.-----

Autorizaciones del Proyecto significa las autorizaciones necesarias para (i) que el Prestatario ejecute el Proyecto y ejecute todos los Documentos del Proyecto de los que sea parte, y para ejercer sus derechos y cumplir sus obligaciones en virtud de los Documentos del Proyecto de los que sea parte; y ii) los Documentos del Proyecto en los que el Prestatario sea parte, que sean admisibles como pruebas ante los tribunales de la jurisdicción del Prestatario o ante un tribunal arbitral competente.-----

Documentos del Proyecto significa todos los documentos, y en particular a los contratos, entregados o ejecutados por el Prestatario en relación con la ejecución del Proyecto, incluidos, entre otros: -----

[•]. -----

[Nota para el Prestatario: a completar] -----

Funcionario Público significa cualquier titular de un cargo legislativo, ejecutivo, administrativo o judicial, designado o elegido, que actúe de forma permanente o de otro modo, pagado o no, independientemente de su rango, o a cualquier otra persona definida como funcionario público en virtud de la legislación nacional de la jurisdicción de constitución del Prestatario, y cualquier otra persona que ejerza una función pública, incluso para una agencia u organización pública, o que proporcione un servicio público.-----

Conversión de Tasas significa la conversión del tipo flotante aplicable a la totalidad o parte de la Línea de Crédito en un tipo fijo de conformidad con la Cláusula 4.1 (Tasa de interés). -----

Solicitud de Conversión de Tasas significa una solicitud sustancialmente en la forma que se adjunta como Anexo 5C (Formulario de solicitud de conversión de tasa). -----

Fecha de Determinación de Tasa significa, para cada Retiro o Conversión de Tasas con tasa fija: -----

(i) el primer miércoles (o bien, si esa fecha no es un Día Hábil, el Día Hábil inmediatamente posterior) después de la fecha de recepción por el Prestamista de la Solicitud de Retiro o de la Solicitud de Conversión de Tasas, siempre que esta solicitud sea recibida por el Prestamista por lo menos dos (2) Días Hábiles, completos antes de dicho miércoles; o bien-----

(ii) en otros casos, el segundo miércoles (o bien, si esa fecha no es un Día Hábil, el Día Hábil inmediatamente posterior) después de la fecha de recepción por el Prestamista de la Solicitud de Retiro o de la Solicitud de Conversión de Tasas. -----

Institución Financiera de Referencia significa una institución financiera elegida como institución financiera de referencia adecuada por el Prestamista y que publica regularmente cotizaciones de instrumentos financieros en una de las redes internacionales de información financiera de acuerdo con las prácticas reconocidas por la industria bancaria. -----

Anexo significa cualquier anexo de este Contrato. -----

Fecha de Determinación de Tasa al momento de la Firma significa [•]. [Nota para el Prestatario: se completará antes de la Firma]-----

Fecha de Firma significa la fecha de ejecución del presente Contrato por todas las Partes.-----

Día OBJETIVO significa un día en el que el sistema automatizado transeuropeo de transferencia urgente para la liquidación bruta en tiempo real 2 (TARGET2), o cualquier otro sucesor, está abierto a la liquidación del pago en euros.-----

Impuestos significa cualquier impuesto, gravamen, arancel u otro cargo o retención de naturaleza similar (incluida cualquier penalización o interés pagadero en relación con la falta de pago o cualquier retraso en el pago de dichos montos). -----

Fecha de Finalización Técnica significa la fecha de finalización técnica del Proyecto, que se espera sea el [•]. [Nota para el Prestatario: a completar] -----

Dólares estadounidenses o USD significa la moneda de curso legal de los Estados Unidos de América. ----

Guía de Visibilidad y Comunicación significa todas las disposiciones contractuales vinculantes para el Prestatario relativas a la comunicación y visibilidad contenidas en el documento titulado “Guía de visibilidad para proyectos apoyados por la AFD - Nivel 1” o “Guía de comunicación para proyectos apoyados por la AFD - Nivel 2”, según corresponda a este Proyecto, cuya copia se ha entregado al Prestatario antes de la firma.-----

Sitio Web significa el sitio web de AFD (<http://www.afd.fr/>) o cualquier otro sitio web que lo reemplace.

Impuesto de Retención significa cualquier deducción o retención en relación con un Impuesto sobre cualquier pago realizado en virtud o en relación con este Contrato.-----

Solicitud de Retiro tiene el significado que se le otorga en virtud del Contrato de Préstamo del Cofinanciador.-----

ANEXO 1B – INTERPRETACIÓN -----

(a) “activos” incluye propiedades, ingresos y derechos presentes y futuros de cada descripción;-----

(b) toda referencia al “Prestatario”, a una “Parte” o a un “Prestamista” incluye a sus sucesores en el título y los cesionarios autorizados; -----

(c) cualquier referencia a un Documento de Financiación u otro documento es una referencia a este Contrato o a cualquier otro documento modificado, reformulado o complementado e incluye, si procede, cualquier documento que lo sustituya mediante novación, de conformidad con los Documentos de Financiación;-----

- (d) una “garantía” incluye cualquier caución, aval y cualquier garantía que sea independiente de la deuda a la que se refiere; -----
- (e) “deuda” significa cualquier obligación de cualquier persona (ya sea contraída como principal o como garantía) por el pago o reembolso de dinero, ya sea presente, futuro, real o contingente; -----
- (f) una “persona” incluye cualquier persona, compañía, empresa, sociedad, fideicomiso, gobierno, estado o agencia estatal o cualquier asociación, o grupo de dos o más de las anteriores (tengan o no personalidad jurídica separada);-----
- (g) una “regulación” incluye cualquier legislación, regulación, regla, decreto, directiva oficial, instrucción, solicitud, asesoramiento, recomendación, decisión o directriz (con o sin fuerza de ley) de cualquier organismo gubernamental, intergubernamental o supranacional, autoridad supervisora, autoridad reguladora, autoridad administrativa independiente, agencia, departamento o cualquier división de cualquier otra autoridad u organización (incluyendo cualquier regulación emitida por una entidad pública industrial o comercial) que tenga efecto en este Contrato [o en cualquiera de los Documentos Financieros] o sobre los derechos y obligaciones de una Parte;-----
- (h) una disposición legal es una referencia a esa disposición en su forma enmendada; -----
- (i) a menos que se indique lo contrario, una hora del día es una referencia a la hora de París; -----
- (j) los encabezamientos de la Sección, Cláusula y Anexo son sólo para facilitar su consulta y no afectan a la interpretación de este Contrato;-----
- (k) a menos que se indique lo contrario, las palabras y expresiones utilizadas en cualquier otro documento relacionado con este Contrato o en cualquier notificación cursada en relación con este Contrato tienen el mismo significado en ese documento o notificación que en este Contrato;-----
- (l) un Evento de Incumplimiento es “continuo” si no se ha subsanado o si el Prestamista no ha renunciado a ninguno de sus derechos relacionados con este; -----
- (m) una referencia a una Cláusula o Anexo será una referencia a una Cláusula o Anexo de este Contrato; y
- (n) las palabras expresadas en plural incluirán el singular y viceversa. -----

ANEXO 2 - DESCRIPCIÓN DEL PROYECTO -----

A. DESCRIPCIÓN DEL PROYECTO -----

El objetivo general del Proyecto es contribuir a la descarbonización del sector energético, mejorar la calidad de vida de los ciudadanos y promover el desarrollo económico del país, a través de inversiones que permitan un suministro sostenible, confiable y eficiente de energía eléctrica. -----

El objetivo general de la primera operación es contribuir a la descarbonización del sector eléctrico a través de la reducción de las emisiones de gases de efecto invernadero y promover el desarrollo humano, mediante la expansión y modernización de los sistemas de transmisión de energía eléctrica. Los objetivos específicos de la primera operación son: i) reducir el uso de la energía generada por los combustibles fósiles; ii) aumentar la capacidad de transmisión de energía eléctrica para satisfacer la nueva demanda e injectar energía renovable en el sistema interconectado; iii) mejorar la confiabilidad y la eficiencia de la red eléctrica; y (iv) promover la participación de las mujeres en el programa; -----

El Proyecto está compuesto por 3 componentes. -----

Este primer componente financiará obras individuales en provincias para ampliar y modernizar la infraestructura de los sistemas de transmisión de electricidad a través de líneas alimentadoras, incluidas estaciones transformadoras y líneas de transmisión de hasta 220 kV, obras suplementarias y digitalización de sistemas de gestión, control y supervisión de la red, incluidas las medidas de ciberseguridad. También financiará a las empresas que inspeccionarán las obras de transmisión, así como las actividades asociadas al plan de reforestación bajo la responsabilidad de los Contratistas de las obras. Se proporcionarán fondos para la reforestación, que se acordarán con las autoridades forestales de cada provincia. -----

Este segundo componente financiará actividades que incluyen: (i) Fortalecimiento del Comité de Administración del Fondo Fiduciario para el Transporte Eléctrico Federal (“CAF”) a través de capacitaciones sobre temas de innovación en energía limpia, incluyendo herramientas de gestión de proyectos; (ii) actividades para incorporar las perspectivas de género y diversidad, incluyendo talleres para cerrar las brechas de género y prevenir y mitigar la violencia de género; iii) actividades para promover la participación de las mujeres en las actividades del programa a lo largo del ciclo del proyecto, específicamente en las áreas técnicas, operativas y profesionales a través de capacitaciones, procesos de licitación y contratación con enfoque de género; iv) elaboración de un plan de género y diversidad para el FFTEF; (v) capacitación para Contratistas sobre la inclusión de personas con discapacidad en la fuerza laboral del sector energético; y (vi) servicios de consultoría para estudios técnicos y previos a la inversión.

Dado el alcance federal de este programa y la cantidad de obras a realizar, la ejecución requerirá una sólida organización con profesionales de diferentes especialidades que gestionan cada fase de los proyectos (desde la preinversión hasta el seguimiento de la ejecución y supervisión). A través del tercer componente, se proporcionará financiamiento para la administración de proyectos, monitoreo, coordinación, supervisión y asistencia técnica y ambiental, así como auditorías externas y costos de evaluación de programas a medio plazo, finales y estratégicos. -----

El BEI solo participará en la financiación del primer Componente. AFD estará facultado a participar en cada proyecto del primer Componente a pro rata. -----

El programa ha sido diseñado como un préstamo de inversión bajo la modalidad de un programa de obras múltiples propuesto por el BID, que financia proyectos físicamente similares pero independientes que deben cumplir con los criterios de elegibilidad establecidos. Las obras que cumplan con los siguientes criterios serán elegibles para ser financiadas bajo el primer componente del programa: i) contribuyan a alguno de los objetivos específicos de desarrollo mediante: (a) aumentar la conexión de energías renovables; (b) eliminar el uso de diésel; o (c) mejorar la eficiencia y fiabilidad de la red eléctrica y satisfacer la nueva demanda; ii) que una provincia lo haya solicitado de conformidad con las directrices de los CFEE; iii) consisten en ampliar o modernizar el sistema de transporte a través de líneas de alimentación (excluidas las obras de generación o distribución); iv) demuestran una tasa económica de retorno superior o igual al 12%; (v) cumplen todos los requisitos establecidos en la legislación aplicable (entidades nacionales y/o reguladores provinciales y autoridades ambientales nacionales y provinciales); y (vi) cumplen todas las condiciones establecidas en el marco de gestión ambiental y social. -----

Además, el Prestatario llevará a cabo el Proyecto de acuerdo con lo dispuesto en el reglamento Manual Operativo del BID, tal y como se menciona en el Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal. -----

CUADRO 3 - PLAN DE FINANCIACIÓN-----

PARTE I - PLAN DE FINANCIACIÓN INDICATIVO-----

El costo total del Proyecto se estima en cuatrocientos sesenta y cuatro millones de dólares (USD 464.000.000). De este monto total:-----

doscientos millones de dólares estadounidenses (USD 200.000.000) serán financiados por el Banco Interamericano de Desarrollo; -----

cien millones de EUR (EUR 100.000.000) serán financiados por el Banco Europeo de Inversiones; -----

cien millones de EUR (EUR 100.000.000) serán financiados por el Prestamista. -----

la parte restante será financiada por el Estado Argentino.-----

MUSD-----

Componente 1. Inversiones en Infraestructura Sostenible: 460.330 -----

Componente 2. Fortalecimiento Institucional y Estudios Técnicos: 2481 -----

Componente 3. Administración del Programa: 1189 -----

Total: 464.000 -----

El Manual Operativo del BID correspondiente al Proyecto detallará la asignación estimada de los costos de los componentes del proyecto. Esta asignación de los montos de los componentes financiados por el Prestamista se podrá modificar sujeta a la previa aprobación del Prestamista. -----

Además, el Manual Operativo del BID correspondiente al Proyecto detallará la metodología para la asignación de la financiación acordada entre los Cofinanciadores.-----

PARTE II - GASTOS ELEGIBLES-----

Los Gastos Elegibles corresponden a los componentes descritos en el Anexo 2 (Descripción del proyecto) y en este Anexo 3. Este mecanismo podrá utilizarse para cubrir los impuestos auxiliares de los Gastos Elegibles. -----

Categoría de inversión	BID	Aporte local			Total
		Cofinanciamiento de AFD	Cofinanciamiento de EIB	Contraparte local	
Componente I. Inversiones en infraestructura sustentable	197.330.000	111.000.000	112.000.000	40.000.000	460.330.000
Líneas de transmisión	125.928.989	71.988.276	74.869.739	26.739.192	299.526.196
Estaciones transformadoras	62.452.152	35.711.724	37.130.261	13.260.808	148.554.945

Inspección de las obras	5.948.859	3.000.000	0	0	8.948.859
Forestación	3.000.000	300.000	0	0	3.300.000
Componente II. Fortalecimiento institucional y estudios técnicos	1.728.750	752.000	0	0	2.480.750
Administración, auditoría y evaluación	941.250	248.000	0	0	1.189.250
Total	200.000.000	112.000.000	112.000.000	40.000.000	464.000.000

PARTE III - GASTOS NO ELEGIBLES -----

Los honorarios debidos en virtud del presente Contrato, en particular los honorarios a que se hace referencia en la Cláusula 6 (Tarifas), son gastos no subvencionables en virtud de esta Línea de Crédito.

[Nota para el Prestatario: Debe completarse de acuerdo con los procedimientos del cofinanciador principal]-----

ANEXO 4 - CONDICIONES PRECEDENTES-----

Lo siguiente se aplica a todos los documentos entregados por el Prestatario como condición previa:-----

si el documento que se entrega no es un original sino una fotocopia, se entregará al Prestamista una fotocopia del Certificado original;-----

la versión final de un documento al cual el borrador fue enviado previamente, y acordado por el Prestamista, no diferirá materialmente del borrador acordado; y -----

los documentos no enviados y acordados previamente, serán satisfactorios para el Prestamista. -----

PARTE I - CONDICIONES PRECEDENTES A CUMPLIR EN LA FECHA DE FIRMA-----

(a) Entrega por parte del Prestatario al Prestamista de los siguientes documentos: -----

(i) una copia certificada de las decisiones pertinentes de conformidad con la legislación de la jurisdicción del Prestatario; -----

autorizando al Prestatario a celebrar el presente Contrato; -----

aprobando la versión acordada de esta Contrato; -----

aprobando la ejecución de este Contrato; y -----

autorizando a una o varias personas específicas a ejecutar el Contrato en su nombre. -----

Estas decisiones y/o autorizaciones incluyen, pero no se limitan, a: -----

La aprobación presupuestaria de las obligaciones del Prestatario en virtud del Contrato, que se demostrará mediante la entrega de una confirmación escrita firmada por un signatario autorizado del Prestatario de

que las obligaciones respectivas se han incluido en, o están cubiertas por el presupuesto fiscal anual del Prestatario, según sea el caso, junto con una copia de la ley o norma equivalente correspondiente. -----

Decreto del Poder Ejecutivo del Prestatario por el que se aprueba el Contrato, incluida la elección del foro, y se autorizan los signatarios del Contrato. -----

Opinión del Banco Central de Argentina sobre el impacto de la operación en la balanza de pagos de conformidad con el artículo 61 de la ley argentina N° 24.156. -----

(ii) un modelo de la firma de cada persona enumerada en el cuarto punto del párrafo i) y en el certificado mencionado en el párrafo (i);-----

(b) Prueba mediante una notificación por escrito del Cofinanciador Principal de que (i) se han cumplido las condiciones precedentes especiales al primer desembolso conforme al Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal, y (ii) que se ha ejecutado el Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal; y

(c) Entrega por parte del Prestatario al Prestamista de la Lista de Proyectos seleccionados por la Secretaría de Energía [Nota al Prestatario: A confirmar y si se confirma el plazo se definirá en el Anexo 1], con información detallada incluyendo coordenadas GPS, cantidad de Capex, objetivos para el Componente 1 incluyendo el marco lógico (emisiones de CO₂, cantidad de líneas o subestaciones construidas o reforzadas, etc.) -----

(d) Entrega al Prestamista de un proyecto de opinión jurídica, en forma y sustancia satisfactoria para el Prestamista, de un bufete de abogados de renombre que sea asesor jurídico del Prestamista en la jurisdicción del Prestatario. -----

PARTE II - CONDICIONES PRECEDENTES AL PRIMER RETIRO -----

(a) Entrega por parte del Prestatario al Prestamista de los siguientes documentos: -----

(i) Cuando corresponda, prueba de cualquier requisito de presentación o registro, depósito o publicación de este Contrato y pago de cualquier impuesto de sellos, tasas de registro o derechos similares en relación con este Contrato, según corresponda. -----

(ii) Certificado del Banco de la Cuenta que certifica que las Cuentas del Proyecto se han abierto en nombre del Proyecto y proporciona los detalles de dichas Cuentas del Proyecto. -----

(b) Entrega por parte del Prestatario al Prestamista de un certificado expedido por un representante debidamente autorizado del Prestatario en el que se indique la persona o personas autorizadas a firmar, en nombre del Prestatario, las Solicitudes de Retiro y cualquier certificado en relación con este Contrato y tomar todas las demás medidas y/o firmar todos los demás documentos necesarios en nombre del Prestatario en virtud de este Contrato; -----

(c) Entrega por parte del Prestatario al Prestamista de una muestra de la firma de cada persona autorizada mencionada en el párrafo (b) anterior; -----

(d) Entrega al Prestamista de una opinión jurídica debidamente ejecutada, en forma y sustancia satisfactoria para el Prestamista, de un bufete de abogados de buena reputación que sea asesor legal del Prestamista en la jurisdicción del Prestatario.-----

(e) Entrega al Prestamista de una opinión jurídica debidamente ejecutada, en forma y sustancia satisfactoria para el Prestamista, emitida por el Procurador del Tesoro de la Nación. Si se cumple la condición de la sección d) de la Parte I mediante la entrega de un dictamen jurídico firmado, esta obligación podría cumplirse entregando una copia del documento proporcionado por el Prestatario en la Parte I, sección d), antes mencionada, junto con un certificado que confirmara que la opinión sigue siendo vigente a partir de la fecha del Retiro. -----

(f) Pago del Prestatario al Prestamista de todos los honorarios y gastos adeudados en virtud del presente Contrato.-----

(g) Confirmación de que los contratos de préstamo del BID han entrado en vigor y de que se han cumplido las condiciones precedentes para el primer desembolso respecto de dichos préstamos; -----

(h) Ejecución del Contrato de Cofinanciación entre el Prestamista y el Cofinanciador Principal que establece las modalidades de cofinanciamiento del Proyecto; -----

(i) Confirmación por parte del Cofinanciador Principal de que el Proyecto se lleva a cabo de acuerdo con las Políticas del BID;-----

(j) Aprobación y entrada en vigor del reglamento operativo del programa de acuerdo con los términos y condiciones previamente acordados con el cofinanciador principal;-----

(k) Creación del equipo de ejecución del programa dentro de la estructura operativa existente del Comité de Administración del Fondo Fiduciario para el Transporte Eléctrico Federal (CAF) y contratación y/o designación formal, del personal clave según corresponda; y -----

Documentación y condiciones ambientales y sociales satisfactorias aprobadas por el Cofinanciador Principal.-----

PARTE III - CONDICIONES PRECEDENTES PARA TODOS LOS RETIROS -----

(a) Recepción por parte del Prestamista del Aviso de Retiro relacionado con el Retiro solicitado. -----

(b) En caso de que el Retiro se haya solicitado en forma de pago directo a los Contratistas según lo establecido en la Cláusula 3.4.1 (Pagos directos a Contratistas) del Contrato, el Prestatario entrega al Prestatario las instrucciones (en particular la información de cuenta del Contratista correspondiente) necesario para la transferencia del Retiro directamente al Contratista, según se solicite.-----

(c) Confirmación a través de una notificación por escrito de Cofinanciador Principal de que el Proyecto se lleva a cabo de acuerdo con las Políticas del BID y los requisitos específicos del Prestamista con respecto a la lista de exclusión.-----

(d) La recepción por parte del Prestamista de una Orden de Retiro por parte del Cofinanciador Principal, en la que se indique que la evaluación de los documentos de respaldo del Retiro es satisfactoria con respecto a las normas y los procedimientos internos aplicables del Cofinanciador Principal, y que el importe solicitado en la Solicitud de Retiro cumple con los requisitos de cofinanciación previstos en el Contrato de Préstamo del Cofinanciador Principal.-----

ANEXO 5A - FORMULARIO DE SOLICITUD DE RETIRO-----

[En el membrete del Prestatario]-----

Para: AGENCE FRANÇAISE DE DÉVELOPPEMENT -----

El: [fecha] -----

Nombre del Prestatario: Contrato de Línea de Crédito nº [●] de fecha [●] -----

Solicitud de Retiro número [●] -----

Estimados señores,-----

1. Nos referimos al Contrato de Línea de Crédito Nº [●] celebrado entre el Prestatario y el Prestamista con fecha [●] (el “Contrato”). Las palabras y expresiones en mayúsculas utilizadas pero no definidas en el presente documento tienen el significado que se les otorga en el Contrato. -----

2. Esta carta es una Solicitud de Retiro.-----

3. Solicitamos irrevocablemente que el Prestamista haga un Retiro disponible en los siguientes términos:

Monto: [●] EUR o, si es menor, el Crédito Disponible. -----

Tasa de Interés: [fija / flotante] -----

4. La Tasa de Interés se determinará de acuerdo con lo dispuesto en la Cláusula 4 (Intereses) y la Cláusula 5 (Cambio en el cálculo de los intereses) del Contrato. El tipo de interés aplicable al retiro solicitado se nos proporcionará por escrito y aceptamos esta Tasa de Interés (sujeto al párrafo siguiente, si procede), incluso cuando la tasa de interés se determina por referencia a un Parámetro de Reemplazo más cualquier margen de ajuste notificado por el Prestamista tras la ocurrencia de un Evento de Sustitución de Tasa de Pantalla.

[Sólo para Tasa de Interés fija:] Si la tasa de interés aplicable al Retiro solicitado es superior a [●insérer pourcentage en lettres] ([●]%), le pedimos que cancele esta Solicitud de Retiro. -----

5. Confirmamos que cada condición especificada en la Cláusula 2.4 (Condiciones precedentes) se cumple en la fecha de esta Solicitud de Retiro y que no existe la posibilidad de que se produzca ningún Evento de Incumplimiento. Acordamos notificar al Prestamista inmediatamente si cualquiera de las condiciones mencionadas arriba no se satisface en o antes de la Fecha de Retiro. -----

6. Los ingresos de este Retiro se acreditarán en la siguiente cuenta bancaria: -----

(o) Nombre [del Prestatario]: [●] -----

(p) Dirección [del Prestatario]: [●] -----

(q) Número de cuenta IBAN: [●] -----

(r) Número SWIFT: [●] -----

(s) Banco y dirección del banco [del Prestatario]: [●] -----

(t) [Si la moneda es distinta del Euro], banco correspondiente y número de cuenta del banco del Prestatario: [●] -----

7. Esta Solicitud de Retiro es irrevocable. -----

8. [Si corresponde]: Hemos adjuntado a esta Solicitud de Retiro todos los documentos de respaldo pertinentes especificados en la Cláusula 2.4 (Condiciones precedentes) del Contrato: -----

[Lista de documentos de respaldo] -----

Saludo a Usted atentamente.-----

Signatario autorizado del Prestatario-----

ANEXO 5B - FORMULARIO DE CONFIRMACIÓN DEL RETIRO Y LA TASA-----

[Con membrete de Agence Française de Développement] -----

Para: [el Prestatario] -----

Fecha: [●]-----

Ref: Número de Solicitud de Retiro [●] de fecha [●]-----

Nombre del Prestatario: Contrato de Línea de Crédito nº [●] de fecha [●]-----

Número de confirmación del Retiro [●]-----

Estimados señores,-----

1. Nos referimos al Contrato de Línea de Crédito Nº [●] celebrado entre el Prestatario y el Prestamista con fecha [●] (el "Contrato"). Las palabras y expresiones en mayúsculas utilizadas pero no definidas en el presente documento tienen el significado que se les otorga en el Contrato. -----

2. Mediante una carta de Solicitud de Retiro con fecha [●], el Prestatario solicitó que el Prestamista pusiera a disposición un Retiro por un valor de [●] Euros, de conformidad con los términos y condiciones del Contrato.-----

3. Los Retiros que se han puesto a disposición según su Solicitud de Retiro son los siguientes: -----

Monto: [●cantidad en letras] ([●]) -----

Tasa de interés aplicable: [●porcentaje en letras] ([●]%) anual [igual a la suma del EURIBOR a seis meses (igual al [●]% anual) y el Margen] -----

Tasa global efectiva (por año): [●porcentaje en letras] ([●]%) -----

Fecha de Retiro: [●] -----

Sólo para préstamos con Tasa de Interés fija -----

Sólo con fines informativos: -----

Fecha de Determinación de Tasa: [●]-----

Tasa de Referencia Fija: [●porcentaje en palabras] ([●]%) por año -----

Tasa Índice: [●porcentaje en letras] ([●]%) -----

Tasa Índice en la Fecha de Determinación de Tasa: [●]. -----

[Se especifica que la Tasa de Interés anterior puede variar de acuerdo con lo dispuesto en las cláusulas 4.1.3(i) (Tasa de Interés Flotante) y 5.2 (Sustitución de una Tasa de Pantalla) del Contrato]. -----

Saludo a Usted atentamente.-----

Firmante autorizado de la Agence Française de Développement -----

ANEXO 5C - FORMULARIO DE SOLICITUD DE CONVERSIÓN DE TASA -----

[En el membrete del Prestatario] -----

Para: AGENCE FRANÇAISE DE DÉVELOPPEMENT-----

El: [fecha] -----

Nombre del Prestatario: Contrato de Línea de Crédito nº [●] de fecha [●] -----

Nº de Solicitud de Conversión de Tasa [●] -----

Estimados señores,-----

1. Nos referimos al Contrato de Línea de Crédito Nº [●] celebrado entre el Prestatario y el Prestamista con fecha [●] (el “Contrato”). Las palabras y expresiones en mayúsculas utilizadas pero no definidas en el presente documento tienen el significado que se les otorga en el Contrato. -----

2. De conformidad con la Cláusula 4.1.3 (i) (Conversión de una Tasa de Interés flotante a una Tasa de Interés fija) del Contrato, por la presente le solicitamos que convierta la Tasa de Interés flotante de los siguientes Retiros: -----

[Enumerar los Retiros relevantes], -----

a una tasa de interés fija de acuerdo con los términos del Contrato. -----

3. Esta solicitud de conversión de tipos se considerará nula y sin efecto si la Tasa de Interés fija aplicable supera [insérer pourcentage en lettres] [●%]. -----

Saludo a Usted atentamente.-----

Signatario autorizado del Prestatario -----

ANEXO 5D - FORMULARIO DE CONFIRMACIÓN DE CONVERSIÓN DE TASAS -----

[Con membrete de Agence Française de Développement] -----

Para: [el Prestatario] -----

Fecha: [●] -----

Asunto: Solicitud de Conversión de Tasa número [●] de fecha [●] -----

Nombre del Prestatario: Contrato de Línea de Crédito nº [●] de fecha [●] -----

Confirmación de Conversión de Tasa número [●] -----

Estimados señores,-----

ASUNTO: Conversión de una Tasa de Interés flotante a una Tasa de Interés fija -----

1. Nos referimos al Contrato de Línea de Crédito Nº [●] celebrado entre el Prestatario y el Prestamista con fecha [●] (el “Contrato”). Las palabras y expresiones en mayúsculas utilizadas pero no definidas en el presente documento tienen el significado que se les otorga en el Contrato. -----

2. También nos referimos a su Solicitud de Conversión de Tasa de fecha [●]. Confirmamos que la Tasa de Interés fija aplicable a los Retiros a los que se hace referencia en su Solicitud de Conversión de Tasa entregada de acuerdo con la Cláusula 4.1.3 (i) (Conversión de una Tasa de Interés flotante a una Tasa de Interés fija) del Contrato es: -----

[●]% anual.-----

3. Esta Tasa de Interés fija, calculada de acuerdo con la Cláusula 4.1.1 (Selección de Tasa de Interés), se aplicará a los Retiros referidos en su Solicitud de Conversión de Tasa a partir del [●] (fecha de entrada en vigencia). -----

4. Además, le notificamos que la tasa global efectiva anual de la Línea de Crédito es del [●]%.; -----

Saludo a Usted atentamente.-----

Representante autorizado de la Agence Française de Développement-----

ANEXO 6 - CLÁUSULA DE INTEGRIDAD DE AFD-----

Invitación de Ofertas/Propuestas/Contrato Nº [espacio en blanco]-----

Para: [espacio en blanco]-----

Declaramos y nos comprometemos a que ni nosotros ni nadie, incluidos los miembros de nuestra empresa conjunta ni ninguno de nuestros proveedores, contratistas, subcontratistas, consultores, subconsultores, cuando existan, actuando en nuestro nombre con la debida autoridad o con nuestro conocimiento o consentimiento, o facilitado por nosotros, se ha comprometido, o participará, en cualquier actividad prohibida por la Política General de la AFD sobre Lucha contra la Corrupción, el Fraude, las Prácticas Anticompetitivas, el Blanqueo de Dinero y la Financiación del Terrorismo (“Política General de la AFD”) en relación con el presente proceso de contratación y (en caso de adjudicación) la ejecución del contrato antes mencionado (“Contrato”), incluidas sus modificaciones. -----

Reconocemos que la participación de la AFD en el financiamiento del Contrato está sujeta a la Política General de la AFD. Como tal, reconocemos que AFD no podrá participar en la financiación del Contrato si nosotros, incluidos los miembros de nuestra empresa conjunta, o cualquiera de nuestros proveedores, contratistas, subcontratistas, consultores o subconsultores, (1) no son elegibles como resultado de una decisión del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas adoptada en virtud del Capítulo VII de la Carta de las Naciones Unidas o (2) figuran en cualquiera de las siguientes listas (listas de sanciones de la AFD):

Lista de sanciones financieras de la UE:Sólo con fines informativos y para conveniencia del Prestatario, que puede confiar en las siguientes referencias o direcciones de sitios web:-----

Lista de sanciones financieras de Francia-----

Para conocer las listas mantenidas por las Naciones Unidas, la Unión Europea y Francia, se puede consultar el siguiente sitio web: [Lista de sanciones comerciales de la UE ---- \[https://eeas.europa.eu/sites/eeas/files/restrictive_measures-2017-08-04.pdf\]\(https://eeas.europa.eu/sites/eeas/files/restrictive_measures-2017-08-04.pdf\)-----](https://gels-avoirs.dgtresor.gouv.fr>List -----</p></div><div data-bbox=)

Permitiremos y haremos que nuestros subcontratistas, subconsultores, agentes (declarados o no), personal, consultores, proveedores de servicios o proveedores, permitan a la AFD inspeccionar todas las cuentas, registros y otros documentos relacionados con el proceso de adquisición y/o ejecución del Contrato (en el caso de adjudicación), y que sean auditados por auditores designados por la AFD.-----

Acordamos conservar todas las cuentas, registros y otros documentos (ya sea en forma impresa o en formato electrónico) relacionados con la adquisición y ejecución del Contrato por un período de diez (10) años después de la finalización del Contrato.-----

Nombre: [espacio en blanco]-----

En carácter de: [espacio en blanco]-----

Debidamente facultado para firmar en nombre y representación de:-----

Firma: [espacio en blanco]-----

Fecha: [espacio en blanco]-----

ANEXO 7 - INFORMACIÓN QUE EL PRESTIPARIO ESTÁ AUTORIZADO EXPRESAMENTE A DIVULGAR EN EL SITIO WEB DEL PRESTIPARIO (EN PARTICULAR EN SU PLATAFORMA ABIERTA DE DATOS)-----

1. Información relacionada con el Proyecto -----

Número y nombre en el libro de la AFD;-----

Descripción;-----

Sector operativo; -----

Lugar de implementación; -----

Fecha prevista de inicio del proyecto; -----

Fecha prevista de finalización técnica; y -----

Actualización semestral del estado de implementación. -----

2. Información relativa a la financiación del Proyecto -----

Tipo de financiación (préstamo, donación, cofinanciación, fondos delegados);-----

Importe de capital del Fondo; -----

Cantidad total de retiro anual; -----

Planificación de los montos de las pérdidas de valor sobre una base de tres años; y -----

Monto de la Línea de Crédito que se ha utilizado (actualizado a medida que avanza la implementación del Proyecto).-----

3. Otra información -----

Aviso de información de transacción adjunto a este Anexo.-----

ANEXO 7.1 - AVISO DE INFORMACIÓN DE TRANSACCIÓN -----

Programa Federal de Transmisión de Energía Eléctrica de la República Argentina -----

Este financiamiento contribuirá a la descarbonización del sector eléctrico mediante la reducción de las emisiones de gases de efecto invernadero (GEI) y la mejora del desarrollo humano a través de la expansión y modernización de los sistemas de transmisión eléctrica en Argentina. -----

PAÍS: Repùblica Argentina -----

Fecha de la firma del Contrato: DD/MM/2023-----

Sector: Energía -----

Localización: Argentina -----

Duración de la financiación: 15 años -----

Instrumento de financiación: Préstamo soberano-----

Monto de la financiación: €100.000.000 -----

Beneficiario: Repùblica Argentina -----

Autoridad contratante: SEA (Secretaría de Energía de Argentina) -----

Principales objetivos de desarrollo sostenible -----

Código del proyecto: CAR1033 -----

Contexto -----

En la última revisión de su contribución determinada a nivel nacional, con fecha de octubre de 2021, Argentina se comprometió a alcanzar un objetivo de emisiones incondicionales de 349 MtCO₂eq para 2030. La contribución del sector energético a las emisiones del país es de aproximadamente la mitad, lo que ha llevado a los gobiernos a aplicar una ambiciosa política de electricidad baja en carbono desde 2015. RenovAr, un programa para desarrollar capacidades de energía renovable, permitió un crecimiento sostenido hasta la crisis financiera y la saturación de la red eléctrica resultó en un desarrollo más lento de las energías renovables. El desarrollo de la energía renovable sigue siendo una prioridad y se ha establecido un objetivo ambicioso de energía renovable y capacidad de agua que representa hasta el 61 % de la combinación energética para 2030. -----

Para cumplir con este objetivo, las inversiones en el sector de transmisión eléctrica desempeñan un papel clave, ya que la red conecta los centros de generación de energía renovable con los centros de consumo remoto y es capaz de hacer frente a la creciente demanda de electricidad vinculada a la diversificación de

usos. Por ejemplo, las dificultades de acceso han llevado a algunas regiones a compensar con generadores diésel. Su uso se estima en el 3,8 % de la mezcla en 2021. -----

Esta primera fase del programa federal de transmisión eléctrica será cofinanciada por el Banco Interamericano de Desarrollo, el Banco Europeo de Inversiones y la Agencia Francesa de Desarrollo. -----

Descripción -----

El proyecto forma parte del Plan Federal de Transmisión Eléctrica Regional (PFTER), aprobado mediante Resolución Nº 593/2022, de la Secretaría de Energía del Ministerio de Economía, que tiene como objetivo fortalecer y/o construir líneas eléctricas y estaciones transformadoras. Este programa fue desarrollado en 2020 por la Secretaría de Energía (SEA) y el Consejo Federal de Energía Eléctrica (CFEE), una organización integrada por representantes de las provincias argentinas. Con un monto total estimado de USD 1.140 millones a lo largo de 15 años, el programa integra las 23 provincias argentinas, a través de al menos un proyecto priorizado para cada una. El primer tramo se estima en entre 400 M USD y 460 M USD en 5 años y corresponde estimativamente a 6 proyectos. -----

RESULTADOS -----

Los principales resultados esperados son: -----

- Reducción de los combustibles fósiles contaminantes y costosos para la producción de electricidad; -----
- Desarrollo de la red eléctrica para satisfacer la creciente demanda (diversificación de usos) y permitir una mejor inyección de energía renovable; -----
- Y por último, promover la participación de las mujeres y las personas vulnerables, especialmente las personas con discapacidad, en el programa. -----

Este primer tramo construirá 442 km de líneas y construirá o fortalecerá 18 transformadores. Esta obra debería permitir la inyección de 148MW de energía renovable y la reforestación de 1320 ha. El objetivo es mejorar el acceso a la electricidad de calidad y descarbonizada a 3,5 millones de personas. Además, el programa tiene como objetivo una fuerte integración de las mujeres (15 % en toda la cadena de valor frente al 3,8 % actualmente en operaciones). -----

PARTES INTERESADAS Y PROCEDIMIENTO OPERATIVO -----

La SEA garantizará la gestión del proyecto, y ejecutará el proyecto a través de la Comité de Administración del Fondo Fiduciario para el Transporte Eléctrico Federal (CAF), que será responsable de la coordinación y ejecución técnica, como así también de la gestión y ejecución operativa, administrativa, presupuestaria y financiera-contable, comprendiendo las cuestiones fiduciarias y legales, sobre cumplimiento de las cuestiones ambientales y sociales, los procedimientos de contrataciones, la planificación, programación, monitoreo y auditoría del Programa, y quedará facultado a realizar todas las operaciones y contrataciones necesarias a los efectos de su ejecución. -----

Este último cuenta con una unidad de ejecución del Programa dedicada que trabajará estrechamente con el CFEE y el SEA. Por lo tanto, el CAF ejerce una función delegada de gestión de proyectos. -----

Las empresas transportistas que ejecutan en exclusividad los contratos de concesión a través de contratos también participaron en el diseño/desarrollo de los proyectos con las provincias. A continuación, se

asociarán con el trabajo de supervisión de este programa cuando se seleccionen los sitios para las primeras cuotas.

Plan de Financiación

El Banco Interamericano de Desarrollo (BID) aprobó una línea de crédito condicional de \$1,14 millones de dólares para proyectos de inversión para descarbonizar el sector energético de Argentina. Como parte del primer tramo, el BID autorizó un financiamiento inicial de \$200 millones de dólares, la AFD aprobó €100 millones de euros y el BEI aprobó €100 millones de euros. El programa incluye varios proyectos (uno por provincia) que se analizarán y financiarán por separado. Este tipo de programa llamado CCLIP (línea de crédito condicional para proyecto de inversión), utilizado por el BID, permite una cierta flexibilidad y se adapta perfectamente al programa federal en 4 tramos, desplegados a lo largo de varios años. Las obras son independientes entre sí y serán evaluadas a propuesta del Estado Federal (SEA, CFEE y FFTEF). Serán aprobadas por los prestamistas sobre la base de criterios de elegibilidad relacionados con intereses y propósitos, desempeño económico, cumplimiento de cuestiones ambientales, sociales y regulatorias.

ANEXO 8 - LISTA NO EXHAUSTIVA DE DOCUMENTOS AMBIENTALES Y SOCIALES QUE EL PRESTATARIO PERMITE QUE SE DIVULGUEN EN RELACIÓN CON EL MECANISMO DE QUEJAS AMBIENTALES Y SOCIALES

Evaluación de Impacto Ambiental y Social (ESIA)

Plan de Gestión Ambiental y Social (ESMP)

Marco de Gestión Ambiental y Social (ESMF)

Plan de Acción de Reasentamiento (RAP)

Marco de Políticas de Reasentamiento (RPF)

Plan de participación de las partes interesadas

Plan de Compromiso Ambiental y Social (ESCP)

Informes de seguimiento de la implementación de ESIA-ESMP

ES TRADUCCIÓN FIEL AL ESPAÑOL del documento adjunto redactado en idioma inglés que he tenido a la vista y al que me remito. La traducción tiene setenta y un (71) páginas. Firmado digitalmente en Buenos Aires, 8 de setiembre de 2023.



COLEGIO DE TRADUCTORES PÚBLICOS DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES

República Argentina

Ley 20305

LEGALIZACIÓN

El COLEGIO DE TRADUCTORES PÚBLICOS DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES, en virtud de la facultad que le confiere el artículo 10 inc. d) de la Ley 20305, certifica que el/la Traductor/a Público/a

cuya firma digital consta en la traducción pública adjunta, se encuentra matriculado/a en esta institución en el idioma

Asimismo, se deja constancia de que el/la profesional está habilitado/a por esta institución para firmar documentos en su calidad de Traductor/a Público/a.

Firmado digitalmente por:

Identificador de legalización:

Ciudad Autónoma de Buenos Aires,



Colegio de Traductores Pùblicos
de la Ciudad de Buenos Aires

ESTA LEGALIZACIÓN NO IMPLICA JUICIO ALGUNO SOBRE EL CONTENIDO DE LA TRADUCCIÓN PÚBLICA Y SERÁ VÁLIDA ÚNICAMENTE SI ESTÁ FIRMADA DIGITALMENTE POR LA PERSONA DEBIDAMENTE AUTORIZADA POR EL CTPCBA.

Para verificar documentos digitales, ingrese a:

<https://firmar.gob.ar/validar.html>

Para saber cómo visualizar la totalidad de los documentos embebidos en este archivo .pdf, ingrese a:

<https://www.traductores.org.ar/matriculados/firma-digital/>

Para verificar la validez de esta legalización, ingrese a:

<https://www.traductores.org.ar/publico/como-verifico-una-legalizacion-digital/>

Departamento de Legalizaciones
Firma de Traductor Legalizada

Firmado
digitalmente por
**MILIONE Daniel
Matias**

Fecha: 2023.09.11
18:40:45 -03'00'

Colegio de Traductores Pùblicos
de la Ciudad de Buenos Aires

Legalización firmada digitalmente conforme a la Ley 25506,
a la Ley 2751 y sus reglamentaciones complementarias.

By virtue of the authority vested in the COLEGIO DE TRADUCTORES PÚBLICOS DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES (CTPCBA) (Buenos Aires Sworn Translators Association), by Argentine law No. 20305 section 10(d), I hereby CERTIFY that the Certified Translator whose digital signature is affixed on the document attached hereto is registered with this Association. This certification does not imply any opinion on the contents of the translation and will be valid only if digitally signed by the duly authorized signatory of the CTPCBA.

Vu par le COLEGIO DE TRADUCTORES PÚBLICOS DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES (CTPCBA) (Ordre des Traducteurs Officiels de la ville de Buenos Aires), en vertu des attributions qui lui ont été accordées par l'article 10, alinéa d) de la Loi n° 20305, CERTIFIE que le Traducteur/Traductrice Officiel/le, dont la signature numérique est apposée sur le document ci-joint, est inscrit/e à cette Institution. Cette légalisation n'implique aucun avis sur le contenu de la traduction et ne sera pas valable sans la signature numérique du fonctionnaire habilité par le CTPCBA.

Il COLEGIO DE TRADUCTORES PÚBLICOS DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES (CTPCBA) (Ordine dei Traduttori abilitati della Città di Buenos Aires), in virtù delle facoltà conferite dall'articolo 10, lettera d) della legge 20.305, CERTIFICA che la Traduttrice Giurata/il Traduttore Giurato, la cui firma digitale si riporta sul documento allegato, è registrata/o presso questo Ente. Questa legalizzazione non prevede alcun giudizio sul contenuto della traduzione e non sarà valida senza la relativa firma digitale del funzionario autorizzato dal CTPCBA.

Por meio desta legalização, o COLEGIO DE TRADUCTORES PÚBLICOS DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES (CTPCBA) (Colégio dos Tradutores Públicos da Cidade de Buenos Aires), no uso de suas atribuições e em conformidade com o artigo 10, alínea "d", da Lei 20.305, CERTIFICA que a Tradutora Pública/o Tradutor Público cuja assinatura digital consta no documento anexo, está inscrita/o nesta instituição. Este reconhecimento não diz respeito ao conteúdo da tradução e não será válido sem a assinatura digital correspondente ao funcionário habilitado pelo CTPCBA.

COLEGIO DE TRADUCTORES PUBLICOS DE LA CIUDAD DE BUENOS AIRES (CTPCBA) (Kammer der vereidigten Übersetzerinnen und Übersetzer der Stadt Buenos Aires). Kraft der Befugnisse, die ihr gem. Art. 10 Abs. d) des Gesetzes Nr. 20.305 zustehen, bescheinigt diese Kammer hiermit lediglich, dass die vereidigte Übersetzerin bzw. der vereidigte Übersetzer, deren/dessen digitale Signatur auf vorstehend beigelegter Urkunde gesetzt ist, dieser Berufskammer angehört. Diese Beglaubigung bezieht sich nicht auf den Inhalt der Übersetzung und ist nur mit der entsprechenden digitalen Signatur der bzw. des von der CTPCBA ermächtigten Bestätigungsbeauftragten gültig.



República Argentina - Poder Ejecutivo Nacional
1983/2023 - 40 AÑOS DE DEMOCRACIA

Hoja Adicional de Firmas
Anexo

Número:

Referencia: EX-2023-85152854- -APN-DGDA#MEC - ANEXO - Modelo de Contrato de Línea de Crédito AFD N° CAR1033 “Programa Federal de Transporte de Energía Eléctrica (P.F.T.E.E)”

El documento fue importado por el sistema GEDO con un total de 148 pagina/s.